

## Oui à l'Europe Le comité veut rallier les «euro-escargots»

Puisque le Parlement a refusé tout contre-projet, même purement déclaratoire, le souverain n'aura le choix que sur un seul texte de politique extérieure le 4 mars, l'initiative «Oui à l'Europe» demandant l'engagement «sans délai» de négociations d'adhésion avec l'Union européenne (UE).

### Opinion Un jeu compliqué

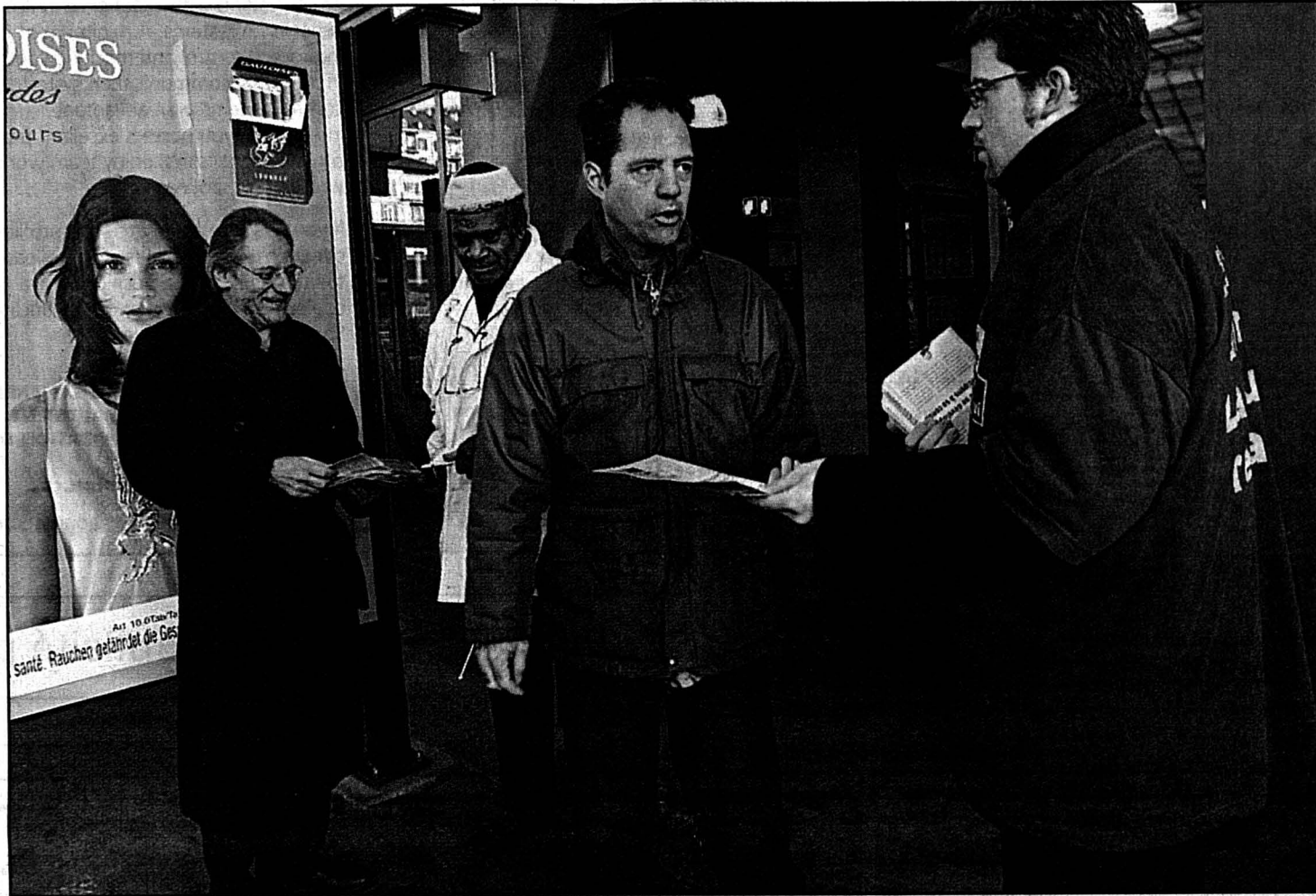
Autrement dit, le citoyen pourra voter oui, c'est-à-dire approuver l'ordre donné au Conseil fédéral de discuter immédiatement avec Bruxelles. Ou voter non, c'est-à-dire laisser au gouvernement (partisan de l'intégration lui aussi) toute latitude pour entreprendre ces négociations à la meilleure date, entre 2003 et 2007 selon lui.

Le problème, c'est que si voter oui, c'est pousser plus ou moins brutalement le Conseil fédéral dans le dos, voter non n'est en réalité pas nécessairement lui laisser une marge de manœuvre intacte. Il est en effet difficile de prétendre qu'un échec trop sévère de l'initiative «Oui à l'Europe» ne serait pas exploité par les isolationnistes.

Dans ce contexte, la cible du Nouveau Mouvement européen suisse (Nomes) est toute désignée. Entre les convaincus pressés qui diront de toute façon oui et les «Neinsager» figés qui diront de toute façon non (ils ont été 33% à refuser les accords bilatéraux), il lui reste deux mois pour convaincre les partisans prudents de l'intégration de se rabattre quand même sur le oui, faute de mieux. L'objectif visé est ambitieux - une majorité populaire -, mais pas trop - sept cantons acceptants sur 26, soit la Suisse romande et Bâle, ainsi que les grandes villes alémaniques. Une répétition du vote du 6 décembre 1992 en quelque sorte, avec un score identique pour une question plus pointue qui témoignerait enfin sans contestation possible, après dix ans, d'une progression des mentalités.

Pour le moment, sans nuances excessives (en deux heures hier, il n'a été question que des avantages de l'intégration), le Nomes vient de lancer une campagne qui s'annonce bien orchestrée. Reste à savoir si le résultat final de ce jeu bizarre sera aussi compliqué et heureux que l'espèrent les fûtés stratèges de l'enthousiasme.

Stéphane Sieber



Les promoteurs de l'initiative «Oui à l'Europe» ont lancé hier leur campagne en vue de la votation du 4 mars prochain (ici devant la gare de Neuchâtel). Leur objectif: obtenir la majorité du peuple ainsi que le soutien d'au moins sept cantons. Ils veulent lancer le débat sur l'adhésion.

La Suisse attend le bon moment pour adhérer à l'Union européenne depuis 50 ans, a souligné hier à Berne le conseiller d'Etat genevois Guy-Olivier Segond. «Nous ne sommes pas des euro-turbos, ce sont nos adversaires qui sont des euro-escargots». L'initiative demande l'ouverture immédiate de négociations d'adhésion à l'UE.

photo Marchon

Page 13

### Ski alpin La revanche d'Hermann Maier

Hermann Maier a remporté le slalom géant disputé hier à Adelboden en surclassant Michael von Grünigen sur ses propres terres. Le Bernois s'est contenté de la deuxième place à 53 centièmes de l'Autrichien. Pour sa part, Didier Cuche a réalisé une bonne performance en se classant au huitième rang, égalant la deuxième meilleure performance de sa carrière dans cette discipline. Cinquième de la première manche, le skieur des Bugnens a retrouvé toutes ses sensations à quelques semaines des Mondiaux de Sankt-Anton.

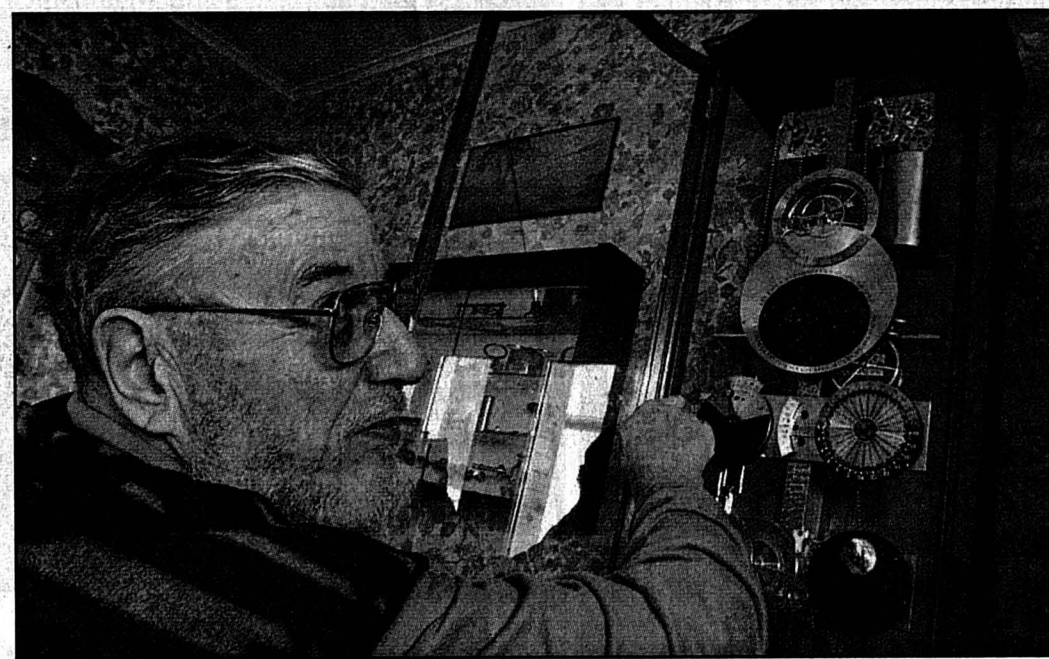
Page 17



Hermann Maier a triomphé hier à Adelboden.

photo Keystone

### Horlogerie Un garde-temps unique, œuvre d'un passionné



Jean-Claude Nicolet et son horloge astronomique.

photo Galley

Professeur du Technicum à la retraite, Jean-Claude Nicolet vient de mettre la dernière main à une horloge mécanique qui lui a demandé plus de 5000 heures de travail en onze ans. Ce garde-temps est une pièce unique au monde par le nombre de complications qu'elle réunit.

L'horloge affiche l'heure, la minute et la seconde. Elle frappe un coup à l'heure et à la demie. Elle comprend un calendrier perpétuel donnant le nom et le quantième

du jour, le nom du mois, les signes du zodiaque, les saisons, solstices et équinoxes, les lunaisons, les heures de lever et de coucher du soleil, le rapport entre la longueur du jour et de la nuit, l'heure universelle de 24 villes du monde et le ciel visible dans l'hémisphère nord.

Pour faire bon poids, l'objet est aussi muni d'un thermomètre.

Page 5

### Chômage Neuchâtel se distingue

Le chômage est tombé l'an dernier en Suisse à son plus bas niveau depuis neuf ans, le taux moyen se fixant à 2 pour cent. Neuchâtel enregistre la plus forte baisse nationale (-1,6 point à 2,3 pour cent).

Pages 3 et 15

### Le Locle Bientôt la première pour Comoedia

La troupe locloise Comoedia présente le 19 janvier la première de «La Station Chambaud», vaudeville d'Eugène Labiche qui alignera seize comédiens sur le plateau du théâtre de la Combe-Girard.

Page 6

### Tavannes Quel semestre au Royal!

Le Royal propose, à Tavannes ce premier semestre, un programme tout simplement éblouissant. Avec Pascal Rinaldi, le Marc Donnet-Monay nouveau ou encore une soirée gastronomique, parmi les premiers rendez-vous.

Page 11

Hockey sur glace HCC:  
Jean-Claude Wyssmüller  
n'est plus manager

Page 19



Clos-du-Doubs Le lynx  
toujours plus culotté  
croque deux agneaux

Page 11

132-086721

pharmacie  
Dr. P.-A. et Dr. Ph. Nussbaumer pharmaciens

centrale  
Avenue Léopold-Robert 57 - Tél. 032/310 7600  
LA CHAUX-DE-FONDS - Livraisons à domicile

**Voici les gagnants du Grand Concours de la Pharmacie Centrale:**

**1<sup>er</sup> Prix:** Mme Guyot Chantal gagne un séjour Break Thermalp: 6 jours pour 2 pers. en studio sud + 2 entrées aux Bains.

**2<sup>e</sup> Prix:** Mme Cometa Catherine gagne 2 nuits pour 2 pers, avec petit déjeuner, à l'Hôtel\*\*\*de l'Ardève + 2 journées Ski-Bains.

**3<sup>e</sup> Prix:** M. Nicolet Daniel gagne un bon de Fr. 300.- pour un séjour à l'Hôtel\*\*\*du Muveran + 2 entrées aux Bains.

**Entrées aux Bains et/ou Journées de ski:**

Aebischer Régine	Burkhalter Michal	Erreira Lourdes	Joly Christiane	Muller Janine	Reutter Claudine
Amiez-Droz Madeleine	Burd Sylviane	Fischer Mary-Jane	Kellerhans Sabine	Navarro Salud	Robert Eliane
Andrey Béatrice	Capuzzi Norma	Fonzo Maria	Kara Diek	Nicolet Ariette	Ruch Nelly
Ariano Nicole	Chopard Yvonne	Frisard Josette	Langenberger Simone	Nigro Manuela	Salvisberg Giovanna
Arnaboldi Angela	Christen Jojoelina	Fisouz Agnès	Laubi Ghislaine	Paola Michela	Schleiss Claire
Auchlin Françoise	Christen Véronne	Fusi Ratielina	Locatelli Pierrette	Paolini Florence	Schoenhöfer Nicole
Baecher Micheline	Ciampi Renaldo	Fuss Huguelte	Lopes Maria	Paratte Laure	Schweingruber Daniel
Ballaman Denise	Colomb Paul-André	Gentli Josseline	Maggiore Fernando	Pasquall Peggy	Siergriet Lucie
Bart Ariane	Cosandier Régine	Gaber Concetta	Maino Danielle	Pellaton Jean-Pierre	Stoller Patricia
Bedaux Mary-Claude	Da Silva Monica	Grandjean Marcelle	Manzoni Joaquim	Pellet Bertha	Thibaud Anne-Catherine
Bernasconi Hélène	D'Albenzio Marie Del Mar	Grignola Patricia	Martin Stéphane	Perrenoud Anne	Tissot Odette
Beuret Monique	Dib Giuseppina	Holer Michelle	Matile Pierrette	Perret-Gentil Rita	Trevisan Patricia
Bezola Odette	Donzé Georges	Huguenin Isabelle	Matthey Dominique	Piller Nicole	Vuilleumier Françoise
Bieri Sylvia	Dormond Huguelte	Huguenin Sonia	Maule Nicole	Pintaudi Concetta	Wagner Elisabeth
Blandinier Madeleine	Dubois Henri-Adrien	Ischer Stéphanie	Molano Johanna	Pia Iria	Wasser Fabrice
Blaser Fredy	Dunki Adeline	Janko Maria	Monnier Anne	Putelli Robert	Wicki Martine
Blum Annie	Duvanel Marie	Jeanmaire Betty	Montirichard Catherine	Racine Josiane	Zumbrunnen Quinta
Boegli Emile	Erb Nelly	Jeanmirel Nelly	Moser Marie-Florence	Rappen Martine	
Boehlen Rose	Elter Liliane	Jhon Claudia	Mucarla Giovanna	Rewyler Monique	
Burgener Corine	Fellmann Gaëlle	Jobin André	Muller Jacqueline	Rebetez Hélène	

Les prix vous attendent à la Pharmacie Centrale...  
Une liste exacte des gagnants (avec adresse) peut être consultée dans notre vitrine.

We are looking to fill the following new position in our Engineering Department:

**ENGINEER**  
For industrial process-control

**THE COMPANY** Philip Morris Products SA in Neuchâtel, the world's largest consumer packaged goods company. We are the largest cigarette manufacturer in Switzerland with brand names such as Marlboro, Philip Morris, Muratti, Brunette, Merit and Chesterfield.

**THE POSITION** You will prepare and develop process-control and electrical equipment specifications, conduct engineering evaluations and technology assessments including detailed analysis of technical issues, in the areas of process-control, PLC architecture and industrial communication network. You will develop software applications for PLC control systems and visualisation. You will manage and execute assigned projects and ensure successful implementation. Other responsibilities include support Production team for specific trouble shooting, analyze process-control and production problems and develop improvements.

**THE PERSON** You have a degree in Electrotechnical Engineering (HES or Equivalent) with experience in PLC (particularly Siemens S7) and supervision systems. A minimum of 2 years of professional experience in process-control and machine control system is required. Knowledge in industrial communication systems (Profibus, H1) and distributed control systems is an advantage. In addition, you possess excellent proven analytical as well as organizational skills, enjoy team work and are fluent in English, written and spoken.

If you feel that you match this profile and are interested in joining this dynamic team of professionals, please reply in confidence, mentioning the reference of the position with a full curriculum vitae, cover letter, copies of diploma and work certificates. Send your application to:

**PHILIP MORRIS**  
CEMA REGION

**PHILIP MORRIS PRODUCTS SA REF. KAZ**  
**HUMAN RESOURCES DEPARTMENT**  
**MANAGEMENT & ORGANIZATION DEVELOPMENT**  
**CH-2003 NEUCHÂTEL**  
**Zimmermann.karen@pmintl.ch**

Closing date for receipt of application: 26.01.2001

Successful Careers Worldwide

Publicité intensive, publicité par annonces

ENSEIGNEMENT

**CPLN-LEP**  
**Lycée d'enseignement professionnel**

**Maturité professionnelle**

La maturité professionnelle se compose d'une formation professionnelle de base et d'une formation approfondie en culture générale. Elle donne accès aux HES (Hautes Ecoles spécialisées) et autres écoles supérieures.

**Etudes techniques intégrées d'une durée de 3 ans**

Ces études permettent l'obtention de la maturité professionnelle technique et simultanément d'un certificat fédéral de capacité de: automaticien(ne), constructeur(trice), électronicien(ne), informaticien(ne) ou médiamaticien(ne).

**Etudes techniques échelonnées d'une durée de 4 ans**

Ces études permettent l'obtention de la maturité professionnelle technique et au terme des trois premières années de formation, l'obtention d'un certificat fédéral de capacité de: automaticien(ne), constructeur(trice), électronicien(ne), informaticien(ne) ou médiamaticien(ne).

**Etudes intégrées d'une durée de 4 ans**

Ces études, qui comprennent un stage en entreprise d'une durée de 39 semaines, permettent l'obtention de la maturité professionnelle commerciale et/ou technique, et simultanément d'un certificat fédéral de capacité de: informaticien(ne) orientation développement d'applications.

**Séance d'information:** mercredi 17 janvier 2001 à 20 heures, salle ploy 1 et 2, CPLN, bâtiment A, Maladière 84, Neuchâtel.

**Journées portes ouvertes:** vendredi 19 janvier 2001 de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures, et samedi 20 janvier 2001 de 9 à 12 heures, CPLN, bâtiments B, C et E, Maladière 62 et 82, Neuchâtel

Délai d'inscription: mercredi 7 mars 2001.

**CPLN-Ecole technique**  
Maladière 82 • case postale 44 • 2007 Neuchâtel  
• Tél. 032/717 4000 • Fax 032/717 4049 • E-Mail: et@cpln.ch  
• Internet: http://www.cpln.ch

028-288902 / DUO

Centre professionnel du Littoral neuchâtelois

**CPLN-ET**  
**Ecole technique**

**Apprentissages**  
4 ans en école de métiers

Ces apprentissages permettent l'obtention d'un certificat fédéral de capacité de:

- Automaticien(ne)
- Constructeur(trice)
- Electronicien(ne)
- Informaticien(ne)

**Séance d'information:** lundi 15 janvier 2001 à 20h, salle poly 1 et 2, CPLN, bâtiment A, Maladière 84, Neuchâtel.

**Journées portes ouvertes:** vendredi 19 janvier 2001 de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures et samedi 20 janvier 2001 de 9 à 12 heures, CPLN, bâtiments B, C et E, Maladière 62 et 82, Neuchâtel.

Délai d'inscription: mercredi 7 mars 2001.

**CPLN-Ecole technique**  
Maladière 82 • case postale 44 • 2007 Neuchâtel  
• Tél. 032/717 4000 • Fax 032/717 4049 • E-Mail: et@cpln.ch  
• Internet: http://www.cpln.ch

028-288894 / DUO

Centre professionnel du Littoral neuchâtelois

**Ski et bains thermaux en Valais**

**Logement 7 nuits**  
**Abonnement ski 6 jours**  
**6 entrées aux bains thermaux**

**en hôtel dès Fr. 720.-** par personne  
demi-pension incluse

**en appartement dès Fr. 410.-** par personne

**en apparthôtel dès Fr. 525.-** par personne

Infos gratuites tél.: 0 800 80 1911 - www.ovronnaz.ch

DIVERS

**KATAÏ-ROTIN**  
transforme son exposition pour mieux vous servir!

Plus de 200 meubles d'exposition en rotin À PRIX SACRIFIÉS

- 6 commodes • 3 armoires • 6 lits • 38 étagères • 18 fauteuils • 3 canapés • 14 chaises • 31 tables de salon • 2 tables • 9 coffres • 46 petits meubles • 2 vitrines • 7 tabourets • 13 chevets • 6 miroirs • 3 chambres à coucher • 6 salles à manger • 3 salons • 1 chambre d'enfant • 4 têtes de lit.

Z.I. de Fenil A • CORSIER-sur-Vevy  
Tél. (021) 922 78 87  
www.katai.com

**Chaque enfant a le droit d'aller à l'école**

Aujourd'hui encore, beaucoup d'enfants vietnamiens ne peuvent pas aller à l'école, faute de moyens. En favorisant leur scolarité, vous les aiderez à prendre leur vie en mains. En soutenant la construction et l'équipement de leur école, vous contribuerez à l'amélioration de leur cadre de vie.

Allant à leur rencontre avec «Ecole de vie», les enfants de la Fondation des Billodes font appel à votre générosité. Avec vous, ce droit deviendra une réalité.

**- école -**  
de vie

Projet Dak-Son, CCP 17-64015-9  
Serre 12 - La Chaux-de-Fonds

Avec une annonce, vous donnez de l'élan à votre manifestation sportive. Tél. 032-911 24 10 ou fax 032-968 48 63.

PUBLICITAS

# Neuchâtel-Berne Un projet d'horaire fait réagir des dizaines d'usagers

Quatre trains de moins, des trajets rallongés, des pendulaires fâchés: le projet d'horaire pour juin 2001 de la ligne Neuchâtel-Berne a suscité une large protestation. Le canton assure qu'il défendra les prestations actuelles devant ses partenaires. Mais en aura-t-il les moyens?

La ligne Neuchâtel-Berne? «C'est le tiers monde du réseau ferroviaire suisse!» Pas de train direct à l'exception du TGV, wagons non climatisés, places assises en nombre insuffisant en fin de journée, rames Nina sans toilettes... Comme d'autres pendulaires, Claudio Hayoz déplore les prestations de la ligne BN-BLS qui dessert la capitale. «D'ailleurs, on paie la même chose que les autres usagers, martèle-t-il. L'abonnement général, c'est le même prix pour tout le monde!» Mais la mise en consultation, entre novembre et décembre, du projet d'horaire pour juin 2001 a carrément sus-

cité un tollé: la nouvelle grille fait l'impasse sur quatre trains hors cadence (deux dans chaque sens le matin et en fin d'après-midi), autrement dit des rames spéciales qui se superposent à l'offre cadencée et affiche des temps de parcours rallongés à cause de nouveaux arrêts. Plusieurs dizaines d'usagers, selon les estimations du chef de l'Office cantonal des transports Nicolas Grandjean, ont témoigné de leur mécontentement.

## 800 pendulaires par jour

Devant cette levée de boucliers, l'office tempère et se veut rassurant: «Nous mettons tout en oeuvre pour corriger le nouvel horaire avec la compagnie BLS et les cantons de Berne et Fribourg», indique Nicolas Grandjean. Mais Neuchâtel n'est pas seul à décider. Et d'ajouter que le canton ne participe au financement de la ligne qu'à hauteur de 22% environ, ce qui limite la marge de manoeuvre. Tout se jouera à la prochaine séance qui réunira les parte-

naires dans quinze jours: l'horaire définitif doit être établi à la fin du mois.

Les cadences actuelles de la ligne Neuchâtel-Berne ne peuvent être maintenues au-delà du 10 juin parce que les CFF vont modifier les heures de départ et d'arrivée des rames du tronçon du pied du Jura. Et non parce qu'il y aurait volonté de faire des économies sur la liaison avec la capitale, assure le chef de l'Office cantonal des transports. Qui reconnaît par ailleurs sa piètre qualité. «C'est une ligne importante traitée comme une ligne secondaire», parce qu'il n'y a qu'une seule voie. Impossible, donc, d'établir un horaire pertinent. Il n'empêche, le tronçon «reste un objectif prioritaire du canton», qui mise sur les étapes de doublement des voies (un nouveau segment va d'ailleurs bientôt être ouvert). Un tronçon qui concerne quelque huit cents pendulaires qui fréquentent chaque jour la ligne Neuchâtel-Berne.

Brigitte Rebetz



Une rame Nina de la ligne Neuchâtel-Berne, «confortable mais sans toilettes», s'est plaint un usager. photo a

## Chômage La plus forte baisse annuelle de Suisse pour Neuchâtel

Malgré une hausse du chômage en décembre, Neuchâtel se distingue en moyenne annuelle. Son taux de chômage annuel a connu la plus forte baisse de Suisse (-1,6 point) pour atteindre 2,3 pour cent.

«Neuchâtel faisait partie des cantons avec les taux de chômage les plus élevés de Suisse»,

ce qui explique, d'une part, ce fort recul, constate Christian Müller, adjoint au chef du Service cantonal de l'emploi. D'autre part, les Montagnes neuchâteloises ont connu une forte baisse du chômage qui découle de l'essor important de l'horlogerie et de l'industrie des machines depuis fin 1998.

Selon le Service de l'emploi, le taux de chômage devrait

poursuivre en 2001 sa décline dès le mois de février quand les influences négatives hivernales s'estomperont. L'effet saisonnier, et notamment la baisse d'activité dans la construction, n'ont pas manqué d'affecter le mois de décembre 2000. Par rapport à novembre, le taux de chômage a progressé de 0,2 point à 2,1 pour cent.

«Cette progression n'a rien d'alarmant, tempère toutefois Christian Müller. Elle s'explique par des facteurs saisonniers et en partie par un effet de rattrapage statistique», Neuchâtel ayant connu en chiffres absolus la plus forte baisse en novembre. De plus, la hausse constatée en décembre 2000 (+139) reste relativement faible, comparée aux variations enregistrées en décembre 1998 (+310) et 1999 (+184).

### Recul des placements

Par secteur, on constate une forte augmentation dans le bâtiment (+43 personnes) mais aussi dans l'administration, bureau (+31). La pause traditionnelle marquée par un grand nombre d'entreprises en décembre ne favorise pas le recrutement. La hausse des chômeurs dans le secteur bureau «s'explique donc par la fin de missions temporaires et par le fait qu'il y a eu peu de placements initiés en décembre», déclare Christian Müller.

Le recul des emplois temporaires, des placements et des gains intermédiaires a toutefois permis de faire chuter de 76 le nombre de demandeurs d'emploi non-chômeurs. «La reprise profite aussi aux demandeurs en mesure de crise étaient 93 en décembre 2000 contre 316 en décembre 1999.»

Sylvie Jeanbourquin

## Automobiles Melexis poursuit sa croissance

La part toujours plus importante de l'électronique dans les voitures laisse augurer un bel avenir au groupe belge Melexis, qui enregistre déjà actuellement une progression de 50% par an. Le site de Bevaix bénéficie aussi de cette forte croissance.

«Nous recherchons six à sept ingénieurs pour notre site de Bevaix, qui compte actuellement 30 personnes», a expliqué hier Danny Maurissen,

responsable de l'usine et du département capteurs magnétiques du groupe. D'ici à 2003, Melexis emploiera 60 collaborateurs à Bevaix, comme annoncé lors de son implantation en 1999. Pour assurer sa croissance, l'entreprise, propriétaire de son bâtiment, a besoin de davantage de locaux et a donc prié son locataire, la société Tokyo Electron, de déménager. A Bevaix, Melexis réalise la recherche et le développement de puces qui s'identifient sans contact entre elles (tags) et de capteurs magnétiques (halls) et produit également des halls.

«La force de Melexis est de concevoir des circuits intégrés pour diverses fonctions, telles que par exemple les systèmes ABS, les airbags, les systèmes anti-collision, la direction assistée», a précisé Rudi De Winter, CEO (directeur gé-

ral) du groupe. En termes de croissance, cela se vérifie: le chiffre d'affaires enregistre une progression de 50% par an en moyenne. En 1999, il a atteint 53 millions d'euros (81 millions de francs) et il se monte à 85 millions d'euros en 2000. Melexis réalise les 20% de ses ventes à Bevaix.

### Réduire la pollution

«Et comme les systèmes électroniques prennent une part toujours plus importante dans les voitures, Melexis a de beaux jours devant elle. «Il est impossible de réduire la pollution atmosphérique sans développer l'électronique dans les voitures», a ajouté Rudi De Winter. Le développement de capteurs dans les systèmes d'assistance de la direction, dans les pompes à essence et dans les soupapes permettra notamment de réduire la consommation d'essence. L'électronique permettra aussi d'améliorer la combustion, de développer des moteurs hybrides et de recueillir par exemple l'énergie perdue lors d'une descente.

Melexis roule donc en faveur de l'environnement et de la sécurité mais peut-être pas pour les passionnés de sensations fortes: la marge de manoeuvre pour la conduite va se réduire, la voiture corrigeant les erreurs de l'automobiliste...

SJE

### Situation du chômage dans le canton en décembre 2000

Demandeurs d'emploi:

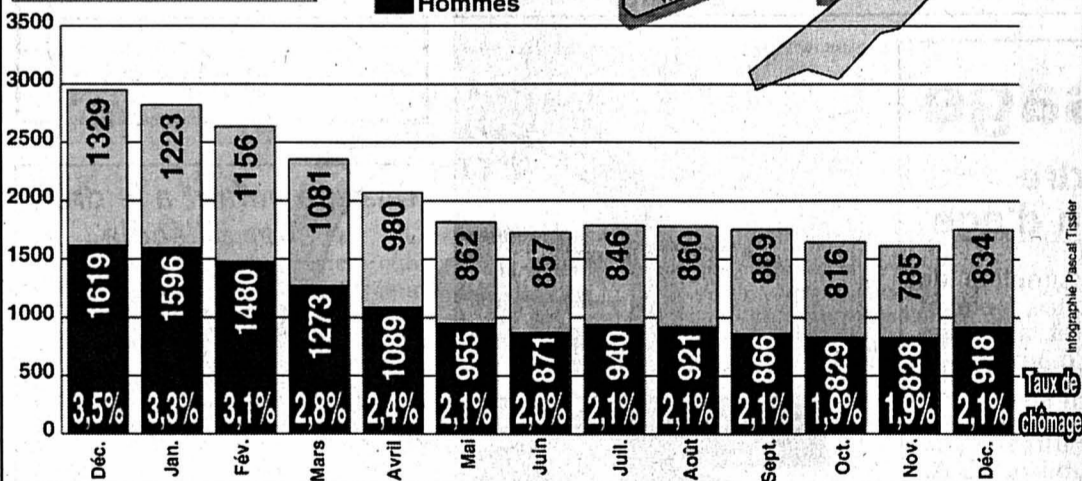
2930 (+63)

(...)= par rapport à novembre 2000

Chômeurs inscrits:

1752 (+139)

Femmes  
Hommes



# -50%

jusqu'au 17 février

Votre magasin d'optique VISILAB à La Chaux-de-Fonds:

Centre Commercial Jumbo - Tél. 926 55 45

VISILAB est une entreprise suisse avec plus de 40 magasins d'optique dans toute la Suisse.

www.visilab.ch

Avant l'arrivée de nos nouvelles collections.

Profitez de notre offre sur nos modèles sélectionnés parmi un grand choix de lunettes de marque.

# VISILAB

VOS LUNETTES EN UNE HEURE

VISILAB: LABEL DE QUALITÉ SUISSE

OFFRES D'EMPLOI



Association  
des carrossiers  
neuchâtois

Un service qui  
tient la route

Carrosserie  
des Montagnes

Réparations toutes marques  
Pièces d'origine  
Voitures de remplacement



Av. Léopold-Robert 107  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/910 53 10

Travail de haute qualité  
Prix avantageux

132-068108

**ENTILLES - STAND SA**

GARAGE ET CARROSSERIE  
Roger Simon

Léopold-Robert 146  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/924 54 54

Girardet 27  
2400 Le Locle  
Tél. 032/931 29 41



CONCESSIONNAIRE PEUGEOT

132-068105

GARAGE-  
CARROSSERIE  
DES 3 ROIS SA

La Chaux-de-Fonds  
032/926 81 81  
Le Locle  
032/931 24 31  
Neuchâtel  
032/721 21 11



132-068104

Spécialiste **Pansport Autos Carrosserie**



Vente voitures neuves et d'occasion, réparations toutes  
marques, carrosserie, pièces de rechange et accessoires,  
pneus, station de lavage, station d'essence.

Crêtets 90  
La Chaux-de-Fonds, tél. 032/925 95 95

Girardet 37  
Le Locle, tél. 032/931 50 00

132-068629



GARAGE ET CARROSSERIE

**AUTO-CENTRE  
LA CHAUX-DE-FONDS**

Fritz-Courvoisier 61 - 68 Tél. 032/967 97 77

132-068109

OPEL  
**Maurice Bonny sa**

La Chaux-de-Fonds 032/967 90 90

● Spécialiste tuning MBcar www.bonny.ch

PRIX  
QUALITÉ  
SERVICE

132-076270

OFFRES D'EMPLOI

**Prétat**  
La matrice de l'innovation

Spécialisée dans le matriçage de précision, notre  
société (50 personnes) en pleine expansion souhaite  
renforcer son équipe dans le cadre de ses futurs  
développements.

Nous cherchons

**un responsable de notre atelier mécanique**

Les tâches principales sont:

Diriger une équipe de 8 personnes.  
Donner les impulsions nécessaires pour améliorer la construction des outillages.  
Assurer la gestion de l'atelier et la collaboration avec les autres services.

Nous demandons:

CFC de mécanicien ouilleur ou équivalent.  
Technicien ET ou diplôme de contremaître serait un atout.  
Plusieurs années d'expérience dans la fabrication d'outillages.  
Connaissance de la CFAO.  
Aptitude à conduire une équipe, sens de l'organisation et des responsabilités.

Nous offrons:

Une place stable, un salaire adapté aux exigences du poste avec les prestations  
d'une entreprise moderne.

Nous vous prions d'adresser votre  
offre avec les documents usuels.

PRÉTAT SA  
ZI case postale 43  
CH-2952 Cornol  
Tél. 032 462 0222  
Fax 032 462 0223

165-770422/4x4

ENSEIGNEMENT



Des centaines de cours pour votre  
formation et votre plaisir :

Le programme 2001  
de l'Ecole-club Migros  
est tiré !

Demandez-le à la réception

ou prenez-le dans votre magasin Migros...

ou relevez-le dans votre boîte aux lettres!

Ecole-club Migros  
Rue du Jaquet-Droz 12  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél : 032 / 911 10 00  
Fax : 032 / 913 11 12  
www.ecole-club.ch

JOUEZ  
VOS  
ATOUS

école-club  
migros

028-289509



**BREITLING**  
1884

Nous sommes spécialisés dans la fabrication de  
montres et de chronographes haut de gamme  
s'adressant à une clientèle de professionnels  
exigeants, actifs notamment dans le domaine  
de l'aviation. La certification chronomètre de  
l'intégralité de notre production atteste de  
l'excellence de nos montres-instruments.

Pour notre Service Après-Vente,  
nous désirons engager

**un(e)  
fournituriste**

Votre mission principale consistera à traiter  
les commandes de pièces détachées des dif-  
férents marchés. Elle implique des contacts  
téléphoniques avec nos distributeurs.

Profil souhaité:

- Langue maternelle allemande ou française  
et bonne connaissance de l'autre langue
- Bonne maîtrise de l'anglais
- Toute autre langue serait un atout
- Précis(e), rapide et polyvalent(e)
- Capable de s'intégrer harmonieusement  
dans une petite équipe
- Connaissances dans le domaine horloger  
souhaitées

Entrée en fonction de suite ou à convenir.

Veuillez adresser votre candidature  
avec lettre manuscrite à:

**BREITLING SA**  
SCHLACHTHAUSSTRASSE 2  
2540 GRANGES (SO)

**INSTRUMENTS FOR  
PROFESSIONALS**

4x4/37-131673

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des  
annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs  
des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et  
c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normale-  
ment. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en  
considération et on retournera le plus tôt possible les copies de  
certificats, photographies et autres documents joints à ces  
offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces  
pièces leur seront absolument nécessaires pour répondre à  
d'autres demandes.



**Municipalité  
de Saint-Imier**

Tél. 032 942 44 24  
Téléfax 032 942 44 90

Mise au concours

La Municipalité de Saint-Imier et les programmes d'occu-  
pation du val de Saint-Imier et environs, par suite de démis-  
sion honorable, mettent au concours, dans le cadre des tra-  
vaux pour chômeurs en fin de droit, un poste de

**coordonateur**

taux d'occupation 100% pendant deux ans

Mission:

Offrir aux personnes bénéficiant de l'aide sociale une activité  
en faveur de la collectivité.

Activités:

Effectuer la recherche, le suivi et la coordination des projets.  
Assumer la responsabilité du service (gestion administrative  
et gestion des ressources humaines).

Exigences:

Travailler de manière indépendante, esprit d'initiative, flexibili-  
té et disponibilité, entrentent.

Qualifications:

CFC provenant d'un métier du bâtiment ou formation équa-  
ivalente, bonnes connaissances dans le domaine commercial et  
social, connaissances de la loi sur le chômage et de l'infor-  
matique (Word/Excel).

Lieu du travail: Saint-Imier.

Salaire:

Conformément à l'échelle des traitements du personnel com-  
munal. Voiture de service à disposition.

Entrée en fonction: 1<sup>er</sup> février 2001 ou date à convenir.

Des renseignements peuvent être obtenus auprès de la  
Municipalité de Saint-Imier, M. Philippe Schultheiss, tél. 032  
942 44 93 ou 079 607 21 76.

Les offres manuscrites, avec curriculum vitae et copies  
de certificats, sont à adresser au Conseil municipal,  
2610 Saint-Imier, jusqu'au 19 janvier 2001.

Conseil municipal

160-733817/4x4

*Fluckiger & Fils SA*

Nous cherchons

**VERNISSEUR**

ayant, si possible, de l'expérience dans le domaine du cadran, le  
goût du travail soigné, le dynamisme et la volonté de s'intégrer  
dans une petite équipe.

**OPÉRATEUR**

pour notre atelier de facettage appliques

ayant de bonnes connaissances en micromécanique.

**OPÉRATEUR CNC**

pour notre secteur ébauches cadrans.

Nous offrons:

- place stable;
- travail indépendant et varié;
- traitement selon qualifications;
- horaire libre.

Veuillez adresser vos offres de service, avec curriculum vitae, à:

**FLUCKIGER & FILS SA - Service du personnel**

Fabrique de cadrans soignés

Pierre-Jolissaint 35 - 2610 Saint-Imier - Tél. 032 9428484.

160-733817/4x4

DIVERS

**Polissage**

A vendre  
pour raison d'âge

Une installation complète de  
terminaison de boîtes métal et  
acier, en parfait état, avec dia-  
mantage et outils diamants.

Pas sérieux s'abstenir.

Faire offre sous chiffres  
R 165-770552 à Publicitas S.A.  
Case postale 150  
2900 Porrentruy 2.

165-770552

ENSEIGNEMENT

**INTERLANGUES**

L'INSTINCT DE LA LANGUE

**COURS EN  
PETITS GROUPES**

maximum 6 personnes  
une fois par semaine  
deux fois par semaine  
intensifs (tous les jours)  
matin - midi - soirée

La Chaux-de-Fonds  
Pl. de l'Hôtel-de-Ville 6  
Tél 032-968 72 68

Neuchâtel  
Grand'Rue 1A  
Tél 032-724 07 77

L'annonce,  
reflet vivant du marché



**4 mars 2001**

Le 30 km/h généralisé  
coûte des milliards!

Le 30 km/h généralisé  
coûte des milliards!

Des panneaux de signalisation et  
des contrôles de police ne suffisent  
pas: Il est impossible de limiter la  
vitesse à 30 km/h sans de coûteuses  
mesures d'aménagement de la  
chaussée.

**C'est pourquoi:  
NON au  
chaos routier**

www.chaos-routier-non.ch

005-042335

# Horlogerie Garde-temps unique au monde

Professeur du Technicum à la retraite, Jean-Claude Nicolet vient de mettre la dernière main à une horloge mécanique qui lui a demandé plus de 5000 heures de travail. Ce garde-temps est une pièce unique au monde par le nombre de complications qu'elle réunit.

Léo Bysaeth

La passion du temps habite Jean-Claude Nicolet. Travaillant dans l'esprit des paysans horlogers, il cherche sans trêve, se réveillant parfois la nuit en se disant «j'ai trouvé» avant de se précipiter dans son atelier ou sur ses feuilles de calcul.

Professeur du Technicum à la retraite, il a construit de ses mains des horloges pour chacun de ses quatre enfants, dont la dernière est en cours de réalisation.

Mais la grande horloge qu'il a terminée récemment occupe une place à part. L'étude, les calculs, les plans, la fabrication de tous les éléments l'ont occupé durant plus de 5000 heures, à raison d'environ 800 à 900 heures par année, depuis 1989. «L'équivalent de 27 mois à temps complet», résume Jean-Claude Nicolet.

## Une pièce unique

Quatre platines modulaires qui peuvent être retirées sans perturber la marche de l'horloge portent l'ensemble des fonctions, au nombre de dix-huit.

L'horloge, qui comprend environ mille pièces, restera pièce unique: il n'existe aucun plan utilisable. Pour la reproduire, il faudrait la démonter entièrement et dessiner les pièces d'après nature. C'est que le plus souvent, Jean-Claude Nicolet passe directement des calculs à l'usinage des pièces, avec quelques dessins schématiques à main levée pour seul guide. Son équipement: des limes, un bockfil, une fraiseuse datant de 1949 et un tour de 1930.

L'horloge affiche l'heure, la minute et la seconde. Elle



L'horloge compte cinq étages. Le premier, comprenant trois roues, affiche l'heure, les minutes et les secondes. Le second est celui du quantième perpétuel. Il comporte trois cadrans: à gauche, le nom du jour, au milieu le quantième proprement dit et à droite le nom du mois. Le troisième étage porte les lunaisons et une aiguille annuelle qui permet d'afficher les signes du zodiaque, les mois et les saisons. Le quatrième indique l'heure universelle, la température, l'équation du temps, l'heure du lever et celle du coucher du soleil à La Chaux-de-Fonds. Le cinquième et dernier étage affiche le ciel visible dans l'hémisphère nord.

frappe un coup à l'heure et à la demie. Elle comprend un calendrier perpétuel donnant le nom et le quantième du jour, le nom du mois, les signes du zodiaque, les saisons, solstices et équinoxes, les lunaisons, les heures de lever et de coucher du soleil, le rapport entre la longueur du jour et de la nuit, l'heure universelle de 24 villes du monde et le ciel visible dans l'hémisphère nord. Pour faire bon poids, l'objet est aussi muni d'un thermomètre.

## Simplicité et précision

La force motrice est fournie par un poids à remontage électrique qui tire son énergie d'une pile de 1,5V dont la durée de vie dépasse un an.

Le constructeur a cherché à obtenir le maximum de complications avec le maximum de simplicité, tout en visant le maximum de précision.

Le pari est réussi. Jean-Claude Nicolet est particulièrement fier de la précision de l'in-

dication de la lunaison. Habituellement, on compte un jour d'écart en deux ans et demi par rapport à la réalité. Sur son horloge, l'écart est d'un jour sur... 6700 ans. Autre exemple, la roue annuelle présente un écart d'un jour sur... 135.000 ans.

L'horloge elle-même est d'une précision tout à fait satisfaisante. Exposée aux vibrations et à des différences de température, elle accuse des variations de quelques dixièmes de seconde par jour. À titre indicatif, réglée au mois d'octobre, elle avait hier huit secondes de retard sur l'heure atomique.

L'horloge a aussi visé la simplicité à l'usage. La correction de l'heure solaire (pour passer à l'heure d'été) se fait en déplaçant l'étoile des heures, ce qui permet de ne perdre ni la minute ni la seconde.

## Une chaîne

En véritable inventeur, Jean-Claude Nicolet ne craint pas de

«bricoler», quand cela permet d'atteindre élégamment l'objectif. Ainsi la chaîne qui assure la motricité du tout est-elle une simple chaîne... de chasse d'eau. Lors du remontage, la poulie qui entraîne le poids est mue par... un moteur de tourne-broche.

Cela n'empêche pas l'horloger d'avoir soigné l'écrin de son bijou, un cabinet en noyer construit spécialement par la maison Peter à La Sagne. Les aciers visibles sont cerclés ou bleuis, les laitons sont dorés, les divisions et les chiffres gravés sont laqués au four.

Qu'est-ce qui motive Jean-Claude Nicolet? Plus que le plaisir de la réussite, il y a la satisfaction de «la belle ouvrage». Un héritage filial, son père, son grand-père et son arrière-grand-père étaient... horlogers. Et aussi, pour ce chrétien engagé, grand admirateur de Calvin, construire des horloges, c'est s'occuper du temps et de sa nature, en relation avec l'éternité.

LBY

# Dominus Jesus Le Conseil chrétien réagit

Quelle meilleure occasion que la Semaine de l'unité des chrétiens (du 21 au 27 janvier) pour réaffirmer la volonté d'œcuménisme des différentes Eglises? Le Conseil chrétien de La Chaux-de-Fonds, dont fait partie l'Eglise catholique romaine, annonce la signature d'un texte commun, en réaction à la déclaration du Vatican «Dominus Jesus».

Le Conseil chrétien précise encore: «Après des années de cheminement œcuménique commun, en confessant ensemble Jésus-Christ comme seul Seigneur et Sauveur, nous partageons le sentiment d'appartenir à son Eglise universelle, et cela indépendamment de nos appartenances confessionnelles. En reconnaissant que Jésus-Christ est au centre de leur foi, les confessions non romaines estiment être des Eglises chrétiennes, au sens plein du terme».

A la fin de l'été dernier, lorsque le Vatican, par l'entremise de la Congrégation pour la doctrine de la foi, a publié son document «Dominus Jesus», nombre de chrétiens avaient été frappés de tristesse et d'incompréhension. A l'heure du dialogue œcuménique, au moment où chaque communauté prône la tolérance, cette déclaration a été considérée «comme un pas en arrière», relève Séverine Schlüter, pasteur à la paroisse Farel et membre du Conseil chrétien de La Chaux-de-Fonds; qui regroupe l'Eglise réformée, l'Eglise catholique romaine, l'Eglise catholique chrétienne, l'Eglise mennonite et l'Armée du salut.

## Autres églises inférieures?

Dans son texte, qui sera soumis à signature mardi prochain et lu lors des messes et des cultes du 21 janvier, le Conseil chrétien rappelle les deux objectifs visés par la déclaration du Vatican: dénoncer un certain relativisme religieux - chacun croit ce qu'il veut laissant entendre que toutes les religions se valent - et recentrer la foi sur l'unique Sauveur, Jésus-Christ.

Dans le premier objectif, le Conseil chrétien voit une réaffirmation de la révélation de Jésus-Christ comme chemin de vérité et de vie, et une invitation à approfondir les enjeux importants du dialogue œcuménique.

Par contre le deuxième objectif est controversé dans sa volonté de «redire que l'Eglise telle que l'a voulue Jésus-Christ ne subsiste que dans l'Eglise catholique romaine et qu'elle seule possède en plénitude les moyens de salut. Les autres Eglises sont donc considérées comme déficientes et reléguées à un rôle de participation dans l'annonce du salut».

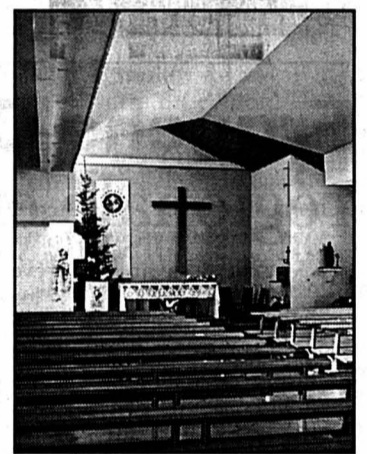
## Catholiques solidaires

Gênée par l'étréitesse et une certaine arrogance des propos de la déclaration «Dominus Jesus», la communauté catholique romaine de La Chaux-de-Fonds - vraisemblablement l'une des premières à s'associer à un tel mouvement - comprend ces réactions et se sent solidaire de la souffrance causée. Elle désire ardemment poursuivre le dialogue œcuménique et grandir dans le partage des différences, lit-on dans le document du Conseil chrétien.

Cette parole fraternelle est accueillie avec reconnaissance par les autres Eglises chrétiennes qui tiennent à réaffirmer leur volonté de dialogue et de collaboration. Elles estiment avoir la même foi et la même mission, et leur diversité ne doit pas être une occasion d'opposition mais une source de richesses.

IBR

Mardi 16 janvier, 18h, à Notre-Dame de la Paix, rue du Commerce 73, célébration et séance de signature du document du Conseil chrétien



Notre-Dame de la Paix, l'église où sera signée une déclaration commune.

photo Galley

## Population Stabilité aux Planchettes

La petite commune des Planchettes dévoile une belle stabilité quant à sa population. Elle compte 230 habitants pour entrer en 2001 contre 231 une année auparavant. Parmi eux, 80 Neuchâtois d'origine (45 hommes et 35 femmes); 142 Confédérés (71 hommes et 71 femmes) et 8 étrangers/étrangères (6 hommes, 2 femmes).

On trouve 108 célibataires et 108 personnes mariées, 5 divorcés et 9 veufs/veuves. Au chapitre des confessions, 130 habitants sont protestants, 53 catholiques romains, 3 catholiques chrétiens, et 44 personnes sous la rubrique «divers et sans religion». Cinquante et une personnes sont âgées de plus de 60 ans (27 nées avant 1939 et 24 avant 1936). /comm-réd

## Rubrique District de La Chaux-de-Fonds

Robert Nussbaum  
Irène Brossard  
Léo Bysaeth

Tél. (032) 911 22 10  
Fax: (032) 911 23 60

## Psycho Part Elèves de l'Ecole d'art au Musée des beaux-arts

C'est une exposition particulière qu'accueillera, dès jeudi 11 février, le Musée des beaux-arts. Les élèves graphistes et graveurs de 4e année de l'Ecole d'art proposeront des œuvres rassemblées sous le titre de «Psycho Part». Par onze installations successives (tous les jeudis et dimanches, 10h-12h et 14h-17h), les élèves exposeront aux yeux du public différents aspects de la psychopathologie contemporaine (mégalo-manie, peur de l'enlèvement, «artérophobie», psychose du

dentiste, vertigo, claustrophobie, etc.)

Ces œuvres, annoncées comme provocantes dans leur conception, le sont aussi dans leur réalisation. Les créateurs ont fait appel à tout le vocabulaire de l'art d'aujourd'hui, y compris la technologie, pour transformer l'espace muséal en un lieu d'expérience sensorielle.

Le vernissage a lieu demain jeudi 11 janvier, à 18h; puis les artistes proposeront leurs installations successivement: Olivier Kohler (14 janvier), Ma-

thilde Quartier (18 janvier), Jérémy Simonet (21 janvier), Laurent Liniger (25 janvier), Carmen Vögeli (28 janvier), Simon Schmid (1er février), Floris Burgin (4 février), Christian Schoch (8 février), Gérard Pellaud (11 février), Olivier Galland, avec la participation de Jonas Bühler, (15 février) et Christophe Berlin-court (18 février). /comm-réd

Vernissage au MBA, rue des Musées 33, jeudi 11 janvier, 18h; exposition jusqu'au 18 février

## BRÈVES

**Chili-Bolivie** Le Club 44, rue de la Serre 64, commence l'année (demain jeudi 11 janvier, 20h) avec un grand voyageur photographe, François Hans, de La Chaux-de-Fonds. Il a parcouru des régions désertiques d'Amérique du Sud; du Salar d'Atacama au Salar d'Uyuni, du volcan en activité Lascar au Thunupa, des lagunes multicolores aux geysers du Tatio, les visions sont étonnantes et fantomatiques, illuminées de l'éclat insolite propre à l'altitude. /comm-réd

**Club des loisirs** Dans le programme du Club des loisirs publié dans notre édition d'hier, une date a malencontreusement sauté. Il manquait le rendez-vous du 25 janvier (Maison du peuple, 14h30); Jean-Claude Schneider, de La Chaux-de-Fonds, présentera Hong-Kong et la Chine. Rappelons encore que la saison s'ouvrira demain jeudi, en musique (voir ci-contre). /réd

**Caliente jazz** La traditionnelle programmation des Murs du son à la cave du Petit Paris a passé le cap du millé-

naire et entend bien le commencer au chaud avec la formation Fiebre Latina, vendredi 12 janvier à 22 heures. Mélangeant les rythmes salsa et merengue aux harmonies jazz, ce latin-jazz septet de la région lausannoise, composé de Daniel Verdesca, Jérôme Thomas, Michael Fleiner, Cesare Di Vita, Oscar Fierro, Christian Ramel et Luigi La Marca, joue pour la plupart des compositions personnelles qui feront peiner à rester assis; sortez les mojitos! /jur

## En ville

### Urgences

Entre lundi soir 18h et hier même heure, les ambulanciers de la police locale sont intervenus à cinq reprises pour trois transports de malades et deux malaises. Les Premiers secours ont éteint une voiture en feu.

### A votre service

**Pharmacie d'office:** mercredi, pharmacie de la Gare, Léopold-Robert 68, jusqu'à 19h30; ensuite, appeler la police locale, (tél. 913 10 17).

### Agenda

**Aujourd'hui mercredi**  
**Ciné-Nature** Au Musée d'histoire naturelle, Léopold-Robert 63, à 14h30, 16h et 20h30, film de Jean-Pierre Luccioni (1997) sur «Le mouflon de Corse» (durée 52 minutes).

**Contes pour petits** A la Bibliothèque des jeunes, Président-Wilson 32, 16h, des histoires de loups seront racontées par Frédérique Billod; pour les petits de 2 à 6 ans.

**Ancien Manège** L'atelier Contes&Nues n'a pas de soirée de conte aujourd'hui, comme nous l'avons mentionné hier par erreur; ce sera le 10 février prochain.

### Demain jeudi

**Club des loisirs** A la Maison du peuple, 14h30, première séance du Club des loisirs; «En avant la musique» avec Cédric Stauffer, accordéoniste du Locle

**Psycho Part** Au Musée des beaux-arts, 18h, vernissage d'une exposition intitulée «Psycho Part», proposée par les élèves graphistes et graveurs de dernière année de l'Ecole d'art; jusqu'au 18 février, onze installations successives, chaque jeudi et dimanche (lire ci-contre).

**Chili-Bolivie** Au Club 44, 20h, conférence et diapositives de François Hans, sur «Le Chili et la Bolivie, les déserts de feu des géants andins» (lire ci-contre).

# Comoedia Labiche répété dans la fièvre par seize comédiens

La troupe locloise Comoedia présente le 19 janvier la première de «La Station Chambaudet» de Labiche. Un vaudeville qui alignera pas moins de 16 comédiens sur le plateau du théâtre de la Combe-Girard. Il est répété dans la fièvre, sous la direction du metteur en scène Gilles Guérin, qui joue actuellement la «Cantate des jours impairs» au TPR. De la haute voltige!

Claire-Lise Droz

Depuis quatre mois, Comoedia répète deux jours par semaine, et là, on en est à trois répétitions hebdomadaires. Jusqu'à 23h30 au besoin. «Parfois, on dort 4 ou 5 heures par nuit, relève Jean-François Droxler. Forcément, il y a une fatigue qui apparaît. En ce moment, tout ce qui traîne, on l'attrape!» «On sent que la mayonnaise prend. On est juste à côté, et ça, c'est agaçant, lance le

metteur en scène Gilles Guérin, qui comprend bien ces moments de doute. De toute façon, pour la première, on n'est jamais prêt! C'est le passage au public qui crée le ferment de la pièce. Là, il y a tout pour que cela fonctionne. On affine, on donne encore un petit tour de vis...»

Gilles Guérin joue actuellement la «Cantate des jours impairs» au TPR, ce qui l'oblige à jongler avec les horaires: «C'est une question de planning au départ, et de bonne volonté de la part de chacun».

## Pas de figurants

Donc, «La Station Chambaudet» de Labiche sera présentée pour la première fois le 19 janvier au théâtre de la Combe-Girard. Avec 16 comédiens en scène, dont bon nombre de nouveaux issus des rangs du théâtre Comoedia junior. Pas question de faire une scission entre comédiens et figurants: «Chaque acteur doit avoir quelque

chose à défendre!» Gilles Guérin a donc inclus dans ce vaudeville quantité d'extraits d'autres pièces de Labiche, ainsi que des chansons, composées pour la plupart par Floriane Iseli (musique) et Jacint Margarit (paroles), tous deux issus de la chorale Diapason et de la troupe Musi-comédie.

## Amateur comme aimer

Passer des cinq comédiens de l'an dernier à 16 comédiens cette année, ce n'est pas tant ce qui a posé problème. Mais faire tenir autant de monde sur le plateau, ça oui... Michel Mollier et son équipe ont réalisé un travail de titan, depuis les vacances d'été, pour créer des décors aussi ingénieux que dépouillés, afin de laisser toute la place au jeu. Autre difficulté: «Labiche est le roi de l'absurde. Cette absurdité se répercute sur le jeu de l'acteur». Et si celui-ci commence à se poser des questions sur le pourquoi du comment, «il

est fichu!» Donc, le leitmotiv, c'est: «Surtout, ne cherche pas à comprendre. Fais!»

Comoedia est un théâtre d'amateurs, «dans le sens d'aimer, poursuit le metteur en scène. Cette équipe m'épate par son investissement». Et pour lui, professionnel, «c'est une volonté absolue de travailler avec des amateurs. A égalité, pas pour déverser mon savoir!» Volonté «de faire découvrir ce que c'est que le théâtre, créer l'envie et

le plaisir d'aller voir des spectacles professionnels. Un public éduqué, dans la salle, c'est précieux. Cela crée des complicités, un vivier et des relais, ce qui est fondamental dans une région». De fait, Comoedia est allée voir la «Cantate des jours impairs» ou «Faut pas payer». Et lorsque le TPR passe au Locle, «on n'est pas tout seuls! Il y a des relais de copains qui en parlent au public». Ce qui n'est pas négligeable, compte tenu

des 3000 spectateurs qui fréquentent chaque année le théâtre de la Combe-Girard.

CLD

Représentations: Les 19, 20, 26, 27 janvier à 20h30. Les 2, 3, 9, 10, 15, 22, 23, 24 février à 20h30. Le 4 février à 16h. Les 2, 3, 9, 10, 23, 30, 31 mars à 20h30. Le 1er avril à 16h. Location: Croisitour voyages, au Locle, tél. 932 20 10, chaque matin du lundi au samedi, de 9h à 12h

## Et encore...

Les comédiens Stefania Masciangelo, Anouck Simon-Vermot, Michel Mollier, Jean-François Droxler, Bastien Wehrli, Floriane Iseli, Marie-Josée Geyer, René Geyer, Florence Epitoux, Jacint Margarit, Catherine Gassen, Rosanna Incontro, Véronique Andrié, Céline Pini, Céline Tarditi, Thierry Hild. Les costumes Janick Nardin et Caroline Chollet se

sont attelées à un travail d'envergure: les costumes des 16 comédiens sont faits à la main. La mode fin XIXe était nettement moins sobre que les jeans actuels: on trouvera des redingotes, certes, mais aussi «des extrapolations rigolotes», quoique toujours dans la couleur de l'époque, avec des tissus soigneusement choisis. Ces costumes constitueront un

fonds précieux pour la troupe.

Cartons du cœur Cela fait des années que Comoedia soutient cette œuvre de solidarité. Le public est invité à déposer dans une corbeille placée à l'entrée des denrées non périssables. L'année dernière, la troupe avait ainsi pu recueillir 100 à 150 kilos de marchandises. CLD



Seize comédiens sur le plateau: pour qu'ils puissent évoluer à l'aise, Michel Mollier et son équipe ont mis des trésors d'ingéniosité dans les décors. photo sp

## Franche-Comté Fiscalité régionale en hausse

C'est juste avant la trêve des confiseurs que les conseillers régionaux ont voté leur budget 2001. A l'issue de deux journées de débat, celui-ci a été adopté par 17 voix (celles de l'UDF, du RPR et des divers droite) et 9 voix contre (celles du Front national et du Mouvement national). Les 17 élus de gauche, restant dans la ligne qu'ils se sont fixée au lendemain des élections régionales, se sont abstenus pour ne pas donner d'armes à l'extrême droite.

Le budget 2001 s'établit à 1469,8 millions de francs français. Il est en progression de 4,3% par rapport au précédent. Les dépenses d'intervention, qui représentent 84%, iront pour 818,6 millions à l'éducation et à la formation, pour 161,9 millions

aux infrastructures et à l'aménagement du territoire, pour 139,7 millions au développement économique et pour 112,3 millions au cadre de vie. Les autorisations de programme, à hauteur de 844 millions, sont en progression de 40% par rapport à l'année 2000.

Pour équilibrer les comptes, le président Jean-François Humbert a proposé une hausse de la fiscalité de 5% avec un produit fiscal global de 23 millions de francs français. «Cette évolution permettra de desserrer la contrainte financière et de préserver des capacités de manœuvre lorsqu'il faudra faire face à des projets importants et assumer correctement le transfert de compétences en matière de transports régio-

naux», commente le président. Il ne faut pas oublier en effet que, dès 2002, la région deviendra l'autorité organisatrice des transports régionaux de voyageurs.

Revenant sur la hausse de la fiscalité, le président rappelle que celle-ci intervient pour la première fois depuis quatre ans et qu'elle est en partie justifiée par l'état des recettes fiscales. «Bien sûr, il y a des compensations. Mais elles sont insuffisantes et l'expérience prouve qu'à plus ou moins court terme la compensation finit toujours par s'amenuiser. L'exemple des droits de mutation est éloquent puisque, dans ce registre, le manque à gagner pour la région s'élevait en 1999 à 34 millions de francs français.» DRY

## Théâtre à Morteau Mort d'un anarchiste

La pièce de Dario Fo qui a obtenu trois molières l'an passé sera présentée au théâtre de Morteau, le samedi 27 janvier. Cette œuvre théâtrale s'inspire d'un fait réel, l'affaire Pinelli. En 1969, une vague d'attentats fascistes, vraisemblablement commandités par des personnalités importantes, a ensanglanté l'Italie. On avait alors accusé les groupuscules anarchistes, boucs émissaires parfaits, d'en être responsables. C'est ainsi que Pinelli, cheminot anarchiste, fut arrêté et trouva la mort en tombant du cinquième étage de la préfecture de Milan.

Ce fait divers, qui avait défrayé la chronique de l'époque, a suscité un des textes les plus extravagants de Dario Fo, prix Nobel de littérature. La cocasserie des dialogues, la loufoquerie des situations et la férocité des gags donnent à cette histoire, qui pourrait être amère, un côté farce et satire très prononcé. Le spectacle est mené tambour battant par Jean-Jacques Moreau dans son rôle de fou mégalomane qui se prend pour le juge chargé de faire la lumière sur «l'accident». DRY

Réservations à l'office du tourisme, tél. 03 81 67 18 53

## La Grange Vincent Kohler: supplémentaire

«Vincent Kohler est parmi nous», le one man show du Chaux-de-Fonnier Vincent Kohler, joué en création à la Grange, avait remporté l'adhésion pleine et entière du public.

Une supplémentaire est agendée samedi 13 janvier à 20h30, toujours à la Grange. Bref résumé: fraîchement trépassé, le héros raconte sa triste vie à un drôle de saint Pierre, dans un no man's land ressemblant à s'y méprendre à un troquet! A-t-il mérité l'enfer? Il faut voir... /réd

Réservations à l'office du tourisme, au Locle, tél. 931 34 30

## Centre des Billodes Un don en faveur du camp au Vietnam

Heureuse nouvelle pour le Centre pédagogique des Billodes (CPB), au Locle. Prévu durant les prochaines vacances scolaires de Pâques, son camp d'entraide au Vietnam pour la construction d'une école vient d'être salué par la Loterie romande sous la forme d'un important don de 15.000 francs. Cet apport bienvenu tombe dans une escarcelle déjà relativement bien fournie, ceci notamment grâce au bel effort des résidents.

Tous se sont en effet mouillés (et se mouillent encore) pour trouver une partie des fonds nécessaires à l'organisation de ce périple, soit par la vente d'habits et de foulards vietnamiens, de pâtisseries, confitures et autres gâteries, soit par la mise sur pied de repas, où ils s'occupent du service. En parallèle, des séances de sensibilisation sont organisées chaque quinzaine en collaboration avec l'association Ecole de vie, de La Chaux-de-Fonds, également partie

prenante de ce projet pédagogique d'envergure très mobilisatrice.

Dans la liste, il faut aussi mentionner l'appui généreux d'un certain nombre de sponsors, ainsi que l'autorisation du conseil de fondation de prélever dans les fonds propres de l'institution la somme néces-

saire au financement des billets d'avion. Mais le budget n'est pas encore bouclé, raison pour laquelle un souper vietnamien est organisé le vendredi 2 février à 19 heures au CPB. Invitation cordiale à tous. Réservation indispensable au tél. 933 99 00.

PAF



Le Centre pédagogique des Billodes vient de recevoir un important don de la Loterie romande pour son projet éducatif de camp d'entraide au Vietnam. photo Favre

## SOCIÉTÉS LOCALES

Semaine du 10 au 16 janvier

Amis de la nature, chalet Les Saney Les 13 et 14 janvier, gardien: S. Dos Santos.

CAS section Sommarcel Samedi 13 janvier, ski de piste. Inscriptions, vendredi 12 janvier à 18h au restaurant de La Jaluse. Gardiennage au Fiottet, 13-14 janvier: M. et A. Tobler.

Club des accordéonistes, Le Locle Répétition mardi de 19h30 à 22h au Cercle de l'Union, rue Marie-

Anne-Calame 16. Renseignements: Lucia Terraz, directrice, tél. 968 79 86.

Club des loisirs Jeudi 11 janvier à 14h30 au Casino: «Chansons à la carte», spectacle présenté par Sylvie Hallard et Jacques Mandonnet, Neuchâtel.

Contemporaines 1950-1951 Souper annuel vendredi 12 janvier à 19h45 au restaurant du Jet d'eau, Le Col-des-Roches. Tombola.

Groupe vocal du Moutier Informations, tél. 931 50 74.

Société protectrice des animaux, Le Locle Présidence, responsable du refuge et de la chatterie: tél. 931 80 03 ou 931 63 62; chenil: 931 88 78; réservation pour les pensions: 931 18 93.

Amis des chiens, Le Locle Société réunissant des chiens de toutes races, avec ou sans pedigree. Entraînements tous les samedis; rendez-vous à 14h sur le terrain de la société, Col-des-Roches 85, vis-à-vis du garage Opel, derrière Tremail, entrepôt douanier. Renseignements: tél. 913 70 93 (heures des repas).

# Neuchâtel Les huit-dix ans notent les places de jeux

Le Service des parcs et promenades de Neuchâtel a interrogé 477 élèves de deuxième et troisième années primaire sur la façon dont ils utilisent les places de jeux. Les résultats viennent de tomber. Au bilan, un large plébiscite pour la politique pratiquée par la Ville depuis dix ans.

Alexandre Caldara

Voici tout ce que vous avez toujours voulu savoir sur le goût des enfants en matière de places de jeux, sans jamais oser leur demander. Une initiative du Service des parcs et promenades de la Ville de Neuchâtel, qui avait lancé au mois de juin dernier une grande enquête en s'adressant directement aux utilisateurs, va en effet dans ce sens. «L'idée, c'est que pour une fois, on consulte directement les enfants. Donc ni les parents, ni les enseignants, ce qui donne évidemment des réponses différentes», explique Christine Estoppey, adjointe du chef de service.

«L'avis d'enfants plutôt petits»

Les résultats ont été publiés dernièrement. Au total, 505

avis pour 477 élèves (certaines réponses pouvaient contenir des opinions sur deux places de jeux différentes) ont été recoltés. Les élèves sondés fréquentent les classes de deuxième et troisième années primaire, leurs âges variant entre 8 et 10 ans. En deuxième année, 294 élèves se sont prononcés, 211 en troisième.

Comment l'échantillonnage a-t-il été choisi? «Nous voulions avoir l'avis d'enfants plutôt petits, dans la mesure où il existe peu de places de jeux pour les plus grands. Quant aux élèves de première année, ils ne savent pas encore écrire», précise Christine Estoppey.

Quelques enfants n'ont pas compris toutes les questions. La faute aux enseignants? «Si certains ont pris la chose très au sérieux et se sont préoccupés de bien faire comprendre le questionnaire aux élèves, d'autres s'en sont désintéressés, et ont donné la feuille à remplir comme devoir, sans la brochure qui l'accompagnait.»

«Besoin de sensations fortes»

La majorité des enfants ont répondu franchement, en réfléchissant et en faisant de



Trop cool la trompe-toboggan de l'éléphant de la place de jeux du Mail. photo Marchon

magnifiques dessins, alors que d'autres se sont contentés de copier la réponse du voisin, ce qui dénature un peu les résultats du sondage.

Il n'y a pas d'énormes différences entre les réponses des filles et celles des garçons. Cependant, les filles semblent apprécier beaucoup moins les terrains de basket, football et les tables de ping-pong.

Les objets fixes, comme les canoës, les bateaux pirates et les cabanes semblent déplaire aux enfants, bien que les dessins tempèrent ces propos. En

effet, nombre d'entre eux représentent un petit train ou un bateau. «A cet âge, les enfants ont besoin de sensations fortes. Ils ont envie de s'éclater, ce qui explique le succès des toboggans et des balançoires. Mais ils aiment aussi les jeux qui font appel à l'imagination et se raconter des histoires.»

Depuis 1992, à Neuchâtel 24 places de jeux ont été créées ou entièrement renouvelées. De plus amples informations sont disponibles sur le site internet [www.ne.ch/neuchatel/tp](http://www.ne.ch/neuchatel/tp).

ACA

## Ils aiment, ils n'aiment pas

Les enfants de deuxième et troisième années primaire sondés par le Service des parcs et promenades devaient se prononcer sur les jeux qu'ils aimaient et ceux qu'ils n'aimaient pas. On leur a aussi demandé ce qui manquait sur les places de jeux.

Ils aiment

Voici leurs jeux ou sports préférés sur les places de jeux proches de chez eux ou proches de leur école. Les sept places citées ci-dessous représentent plus de 76% des avis recueillis et pour cause, les élèves sondés l'ont été dans les collèges des Parcs, du Crêt du Chêne, de Vauseyon, de la Ma-

ladière, des Acacias et des Charmettes.

**Place de jeu de la rue des Parcs:** les balançoires, la tour à grimper, notamment le petit pont et le toboggan en spirale.

**Acacias:** le toboggan, les balançoires, le terrain de basket.

**Mail:** la grande variété de possibilités de sports proposés, mais aussi le téléphérique et la tour à grimper.

**Charmettes:** la table de ping-pong, les balançoires en pneu.

**Rue du Chasselas:** le mur de grimpe, les balançoires.

**Valangines:** le terrain de foot et le toboggan.

**Crêt-du-Chêne:** la place ayant été renouvelée l'été dernier, les résultats ne sont plus vrai-

ment d'actualité. A l'époque, seul le toboggan était cité.

Ils n'aiment pas

Dans les réponses qui suivent, on remarque que les bacs à sable n'ont pas la cote. Il faut cependant relativiser les réponses, en rappelant l'âge des enfants: entre 8 et 10 ans.

**Place de jeu de la rue des Parcs:** le bac à sable et les jeux à ressort.

**Acacias:** le bac à sable et le terrain de football.

**Mail:** le «clown» prévu pour lancer des balles, le bac à sable.

**Charmettes:** le bac à sable.

**Rue du Chasselas:** le bac à sable.

**Valangines:** le terrain de basket.

**Crêt-du-Chêne:** les jeux à ressort.

**La Coudre:** le bac à sable.

Les jeux qui manquent

Les enfants ont aussi dû dire quels jeux il manquait. Même si beaucoup ont répondu «aucun», d'autres ont eu de l'imagination.

Les réponses relativement attendues: un labyrinthe, une pyramide de corde, des anneaux, un hamac, un téléphérique.

Les réponses insolites: une piscine, une piste cyclable, une pompe à eau, des appareils de musculation et un restaurant.

Les réponses inattendues, mais somme toute logiques: des toilettes, une fontaine.

ACA

## Val-de-Travers Une année 2000 en forme d'apothéose pour l'ambulance

Le Service de l'ambulance du Val-de-Travers tire un bilan très positif de l'année 2000. Deux faits ont marqué le dernier millésime du millénaire: l'acquisition d'une nouvelle ambulance et, surtout, la reconnaissance du service selon les nouvelles normes fédérales en vigueur. Les Vallonniers ont été les premiers du pays à être certifiés!

Sur le front des interventions, l'année 2000 a été calme. «Ce fut une petite année avec 580 sorties, dont 80 en collaboration avec le Service médical d'urgence et de réanimation (Smur). A noter que le Smur est sorti seul à une dizaine d'occasions et que nous avons fait appel à la Rega à quatorze reprises», souligne Jean-Claude Jampen, chef du Service de l'ambulance du Val-de-Travers. Si les sorties ont diminué, les cas lourds ont augmenté. «Nous avons eu des accidents de bûcheronnage, le treuillage de blessés par hélicoptère et quelques gros accidents de la circulation, dont celui survenu début décembre vers la piscine», précise notre interlocuteur.

Le Smur peut compter sur l'engagement de quatre médecins, les docteurs Haefeli, Monod, Rothen et Leemann. Du côté de l'ambulance, le service compte six ambulanciers professionnels se partageant cinq postes, et six ambulanciers bénévoles. Un dernier chiffre en nette régression. «Avec la nouvelle formation mise en place, nous ne pouvons plus rien promettre», précise Jean-Claude Jampen pour expliquer la baisse des effectifs de bénévoles. Une nouvelle formation qui se résume à trois ans d'apprentissage à plein temps débouchant sur l'obtention d'un CFC d'ambulancier décerné par la Croix-Rouge suisse. Finie la formation sur le tas et l'obtention de brevets partiels et complémentaires.

Premier du pays

Des six ambulanciers professionnels du service vallonnier, quatre ont déjà obtenu la reconnaissance de leur formation antérieure par la Croix-Rouge suisse et deux devraient l'obtenir cette année. Jean-Claude Jampen caresse l'espoir de pouvoir former des ambulanciers en cours d'emploi. Le Service de l'ambulance du Val-de-Travers a en outre eu l'honneur d'être le premier du pays à être reconnu selon les nouvelles normes entrées en vigueur au niveau fédéral l'an dernier. En effet, la Croix-Rouge suisse a mandaté l'Inter-association de sauvetage (IAS) pour l'établissement d'un système de contrôle de qualité. Le service vallonnier est actuellement le seul service du canton à être certifié, les autres ne comptant pas assez d'ambulanciers professionnels à la formation reconnue dans leurs rangs.



Un des événements de l'an dernier a été constitué par la réception d'une nouvelle ambulance. photo a

Le second événement d'importance survenu l'an dernier est la réception d'une nouvelle ambulance. Elle a coûté quelque 230.000 fr. et a pu être financée par des dons privés et par une aide de la Loterie romande de 150.000 francs. Les communes du Valon n'ont pas été sollicitées à l'occasion de cet important investissement. Le service est actuellement doté de trois ambulances équipées au top niveau.

Mariano De Cristofano

## Val-de-Ruz La population est à l'heure de la hausse

Les premiers chiffres du recensement annuel de la population des villages du Val-de-Ruz montrent que le district a certainement continué de se peupler en 2000. Les localités importantes qui ont déjà effectué ce comptage sont généralement responsables de cette progression démographique.

**Cernier** Le chef-lieu du Val-de-Ruz fait état d'une belle progression démographique en 2000, avec 32 personnes de plus qu'il y a douze mois. Les Eperviers sont désormais 1953, répartis entre 705 Neuchâtelois, 953 Confédérés et 295 étrangers. A noter que c'est dans cette dernière catégorie que la hausse a été la plus marquée.

**Chézard-Saint-Martin** La démographie rit chez les Gaguellets et les Couennes de lard, avec 34 habitants de plus par rapport au dernier comptage annuel. Le village franchit la barre des 1600 habitants (1618 exactement), confirmant ainsi les prévisions du budget de l'année dernière de Chézard-Saint-Martin. La population se compose de 596 Neuchâtelois, de 880 Confédérés et de 142 étrangers.

**Les Geneveys-sur-Cofrane** La principale localité de l'ouest du district a perdu des plumes l'an dernier, avec douze âmes de moins que lors du dernier comptage annuel. Les prévi-

sions du Conseil communal font néanmoins preuve d'optimisme pour 2001. Ils sont désormais 1399 Geneveysans à habiter le village, dont 379 Neuchâtelois, 629 Confédérés et 391 étrangers.

**Les Hauts-Geneveys** La situation attractive des Hauts-Geneveys, notamment en ce qui concerne la qualité du paysage, n'a pas toujours eu le bonheur de se traduire dans la démographie. Ils sont cependant 880 à vivre dans ce village, soit 28 de plus qu'à la fin de 1999. Les habitants se répartissent entre 309 Neuchâtelois, 484 Confédérés et 87 étrangers. Une bonne progression!

**Montmollin** La population du village est forte aujourd'hui de 493 âmes, soit 14 de plus qu'à la fin de 1999. Les 198 Neuchâtelois côtoient les 221 Confédérés et les 74 étrangers.

**Boudevilliers** Le village de Boudevilliers a amorcé l'an dernier une décade de dix personnes, pour avoir une population actuellement fixée à 653 âmes. Cette baisse est due principalement au départ des étrangers provenant d'ex-Yougoslavie. Le comptage de ce début d'année a dénombré 273 Neuchâtelois, 309 Confédérés et 71 étrangers. A noter que la police des habitants a enregistré l'an dernier 60 arrivées pour 87 départs, 15 naissances et deux décès.

PHC-JMO

## Fontainemelon Le sport se marie bien avec le folklore

Fontainemelon accueillera le 20 janvier les délégués des associations de gymnastes aux jeux nationaux pour leurs assises annuelles. Un rassemblement qui unit sport et folklore helvétiques, puisqu'il recoupe des disciplines comme l'athlétisme, le lancer de la pierre ou la lutte à la culotte.

Ceux qui fréquentent occasionnellement les fêtes de lutte à la culotte qui se déroulent dans notre canton ou ailleurs ont certainement eu une fois l'occasion de se demander qui étaient ces gens costumés de blanc présents dans la manifestation. Il s'agit en fait des gymnastes aux jeux nationaux, qui se répartissent dans tout le pays au travers de 17 associations cantonales ou supracantonales. Et les délégués de celles-ci vont se retrouver le 20 janvier prochain à Fontainemelon pour leurs assises annuelles.

Le comité présidé par Pierre-André Decrauzat a donc choisi de relever ce défi d'accueillir environ 150 personnes pour un samedi d'assemblée, et, pour tous ceux qui viennent de plus loin, pour

un programme de travail et de découverte du canton. Depuis vingt ans, dates des dernières assises fédérales en terre neuchâteloise, les délégués des gymnastes aux jeux nationaux n'avaient pas eu l'occasion de revenir dans le canton. L'occasion pour les organisateurs de mettre les petits plats dans les grands. Ils ont notamment fait appel, pour l'animation de la rencontre, à divers groupes folkloriques locaux, dont le Jodler club Echo du Val-de-Ruz et les sonneurs de cloches de l'Echo de Solmon.

Diverses actions

Le comité d'organisation a également pour objectif de rentrer dans ses frais en menant diverses actions de récolte de fonds. Et le secret espoir de faire un bénéfice qui pourra être attribué à la promotion du sport en général et de la lutte suisse en particulier dans le canton. Les gymnastes aux jeux nationaux rassemblent des sportifs spécialisés dans la lutte suisse et la lutte libre, plus diverses disciplines de l'athlétisme et le lancer de la pierre. Soit un cocktail de sport et de tradition toute helvétique.

PHC

## Les Hauts-Geneveys Rencontre verte

Huit ans après leur dernière tentative infructueuse, les membres du Parti Ecologie et Liberté vont à nouveau se lancer dans la course à la députation du Val-de-Ruz au Grand Conseil. Avec un noyau composé de citoyens de Dombresson, de Villiers et de Chézard-Saint-Martin, ils espèrent pouvoir développer leurs idées de défenseurs de l'environnement dans tout le district.

Pour discuter avec la population intéressée, les Verts prévoient ce soir de se retrouver à 20h au buffet de la gare des Hauts-Geneveys. La soirée est ouverte à tous, même à ceux qui n'ont pas d'intention électorale. Le congrès cantonal aura lieu samedi et il semble probable que la nouvelle formation du Val-de-Ruz présente une liste apparentée au Parti socialiste du district. /comm

# VOTRE MARCHÉ FRAÎCHEUR

du mardi 9.1 au samedi 13.1.01



**2.30**  
au lieu de 3.10

**2.20**

Bananes  
le kg

Boules de Berlin  
4 x 60 g

## LE MEILLEUR DU LAIT

St-Paulin Suisse, en portion préemballée d'env. 220 g, le kg	<del>14.90</del>	<b>11.70</b>
* Fondue d'appenzell toute prête duo, 2 x 800 g	<del>18.60</del>	<b>14.60</b>
Crème à café le flacon de 2.5 dl	<del>1.50</del>	<b>1.20</b>

Crème à café le flacon de 5 dl	<del>2.50</del>	<b>1.95</b>
* Crème à café fitness le flacon de 2.5 dl	<del>1.50</del>	<b>1.20</b>
Tous les yoghourts en pot de 150 g - 180 g p. ex. pêche Melba 4plus, 175 g,	<del>1.10</del> - .95	<b>-15</b> de moins

Tous les yoghourts en lot de 2 x 150 g - 180 g, p. ex. fraise Coop, 2 x 180 g	<del>1.25</del> - .95	<b>-30</b> de moins
Tous les yoghourts en lot de 4 x 125 g - 180 g p. ex. framboise/ananas Coop, 4 x 180 g	<del>2.40</del> 1.80	<b>-60</b> de moins
Tous les yoghourts en lot de 6 x 125 g p. ex. fruits assortis Coop fitness/light*	<del>3.20</del> 2.30	<b>-90</b> de moins

Fromage d'Italie Bell en tranches les 100 g	<del>2.05</del>	<b>1.50</b>
Jambon cru des Grisons Coop Naturaplan en tranches en barquette, les 100 g	<del>7.20</del>	<b>6.20</b>

### PRODUITS TRAITEUR

* Plats cuisinés Hilcona: Bami Goreng tout prêt, 300 g, Rigatoni alla Carbonara, 300 g, ou Macaronis de l'alpage, 350 g	<del>4.90</del>	<b>3.90</b>
--	-----------------	-------------

### PRODUITS DE BOULANGERIE

Baguette rustique 250 g	<del>1.95</del>	<b>1.40</b>
Boules de Berlin 2 x 60 g	<del>1.70</del>	<b>1.20</b>

### FRUITS

Oranges Blondes Coop Naturaplan le filet de 1 kg	<del>2.50</del>	<b>2.50</b>
---	-----------------	-------------

### PRODUITS SURGELÉS

Pizza Margherita Gold Star duo, 2 x 300 g	<del>6.80</del>	<b>5.40</b>
Pizza con Funghi Gold Star duo, 2 x 320 g	<del>7.80</del>	<b>5.90</b>
Pizza Prosciutto Gold Star duo, 2 x 340 g	<del>8.40</del>	<b>6.60</b>

**Nouveau**

**1 FRANC = 1 SUPERPOINT!**

Des superpoints pour des superprimes

**SUPERCARD**

**4.50**  
au lieu de 5.90

Malbec  
Mendoza - Argentina  
CASA DE CAMPO  
1999  
\* Malbec Argentina 1999/2000  
«Casa de Campo»  
75 cl

### AU RESTAURANT

Beignets de filets de sandre, sauce tartare, pommes vapeur	<del>9.90</del>	<b>9.90</b>
---	-----------------	-------------

### CHARCUTERIE

Poulet frais du pays pièce, le kg	<del>8.90</del>	<b>6.90</b>
Poulet Coop Naturaplan pièce, le kg	<del>11.00</del>	<b>8.50</b>
Fromage d'Italie Coop Naturaplan en tranches, en barquette d'env. 170 g, les 100 g	<del>2.05</del>	<b>1.55</b>
Coquelet frais, Suisse/France pièce, le kg	<del>14.00</del>	<b>11.00</b>
Fromage d'Italie au jambon Coop Naturaplan en tranches en barquette d'env. 90 g, les 100 g	<del>2.45</del>	<b>1.95</b>



Tomates importées  
le kg

**9.90**

Rôti et ragoût de porc  
(épaule) du pays  
le kg

**2.40**  
au lieu de 3.40

FM-TP 10-ROM/021

## BISCUITS ET SNACKS

Milky Way au lait multipack, les 10 barres	<del>4.40</del>	<b>3.50</b>
Mini-Milky Way 400 g	<del>6.25</del>	<b>4.95</b>
Crispy Rolls Milky Way duo, 2 x 150 g	<del>5.80</del>	<b>4.60</b>
Sucre aux herbes Ricola duo, 2 x 90 g	<del>3.90</del>	<b>2.90</b>
Bonbons aux herbes Ricola duo, sans sucre, 2 x 75 g	<del>4.80</del>	<b>3.80</b>
Bonbons à la sauge Ricola duo, 2 x 75 g	<del>3.90</del>	<b>2.90</b>
Papillon Suchard le lot de 3 x 100 g	<del>4.50</del>	<b>3.70</b>
Chocolat au massépain Tobler le lot de 3 x 100 g	<del>4.50</del>	<b>3.50</b>
Chocolat Tobler-o-rum le lot de 3 x 100 g	<del>4.50</del>	<b>3.70</b>
<b>BOISSONS</b>		
Jus d'orange Mondial 2 litres	<del>2.50</del>	<b>1.90</b>
Jus d'orange Mondial 1 litre	<del>1.30</del>	<b>1.-</b>

Jus d'orange Mondial multipack, 4 x 1 litre	<del>5.20</del>	<b>4.-</b>
Bière Amstel 10 x 33 cl	<del>10.60</del>	<b>8.-</b>

## FLEURS ET PLANTES

Bouquet de tulipes le bouquet	<del>8.90</del>	<b>8.90</b>
* Arrangement de primevères l'arrangement	<del>7.50</del>	<b>7.50</b>

## FAITES-EN PROVISION

Toutes les sauces pour pâtes Barilla	<del>50</del>	<b>-50</b> de moins
Tous les Quick Lunch Maggi	<del>55</del>	<b>-55</b> de moins
Toutes les pâtes Barilla y compris tortelloni, 250 g; à partir de 2 paquets, par paquet, p. ex. spaghettis n° 5, 500 g	<del>1.80</del>	<b>1.40</b>

## POUR LE MÉNAGE

* Mug Dumbo la pièce	<del>3.50</del>	<b>3.50</b>
-------------------------	-----------------	-------------

Tous les produits Cif en lot de 2 p. ex. Cif Crème 2 x 500 ml	<del>8.40</del>	<b>6.40</b>
---	-----------------	-------------

Tous les produits Canard-WC (sauf lingettes humidifiées Duckies), à partir de 2 flacons au choix, par produit p. ex. gel Canard-WC forte, la recharge de 750 ml	<del>3.25</del>	<b>2.65</b>
--	-----------------	-------------

## PRODUITS COSMÉTIQUES

Crème pour les mains Kamill 3 x 100 ml	<del>9.90</del>	<b>6.60</b>
Rexona Sport, crème 2 en 1 ou gel douche Fruitamin 3 x 250 ml	<del>11.85</del>	<b>7.90</b>
Baume pour lèvres Labello Classic ou à la camomille duo, les 2 tubes	<del>4.20</del>	<b>3.40</b>
Tous les déodorants Rexona p. ex. stick déodorant crème Rexona, 50 ml	<del>5.95</del>	<b>4.75</b>

## HYGIÈNE

Mouchoirs en papier Ronda duo, 2 x 24 x 10 mouchoirs	<del>6.40</del>	<b>5.40</b>
--	-----------------	-------------

Mouchoirs en papier Ronda Decoplan duo, 2 x 15 x 10 mouchoirs	<del>4.80</del>	<b>3.80</b>
---	-----------------	-------------

Papier hygiénique Hakle «spécial janvier» les 18 rouleaux	<del>13.10</del>	<b>8.70</b>
---	------------------	-------------

Papier hygiénique humide Hakle à la camomille duo, 2 x 70 feuilles	<del>7.90</del>	<b>5.90</b>
--	-----------------	-------------

Papier hygiénique humide Hakle DeLuxe duo, 2 x 54 feuilles	<del>8.80</del>	<b>6.90</b>
--	-----------------	-------------

## POUR ÊTRE EN FORME

Comprimés effervescents Coop multivitaminés ou à la vitamine C, à partir de 2 tubes, le tube	<del>2.80</del>	<b>2.20</b>
--	-----------------	-------------

## MI-BAS FEMME

Mi-bas en crêpe, 14 paires, ou collants, 10 paires	<del>10.-</del>	<b>10.-</b>
---	-----------------	-------------

## JOUETS À 1/2 PRIX

Divers jouets de Noël p. ex. Hâte-toi lentement 3D	<del>29.-</del>	<b>14.50</b>
--	-----------------	--------------

\* En vente dans les grands  
magasins Coop

# JUMBO

## HYPERMARCHÉ

Valable jusqu'au samedi 13 janvier 2001 Semaine 2

Les actions sont valables jusqu'au samedi de la semaine en cours. Afin que chaque client puisse en profiter, elles ne sont vendues que par quantités ménagères. Pas de vente aux grossistes, ni aux revendeurs.

**Steaks de cheval**  
Des USA ou du Canada  
1 kg  
(83)



**24.-** ~~31.-~~

**Ragoût de bœuf**  
1 kg  
(83)



**12.-** ~~17.-~~

**VIANDE SUISE**

**Lard à cuire**  
Fumé, maigre  
1 kg  
(84)



**12.50** ~~19.50~~

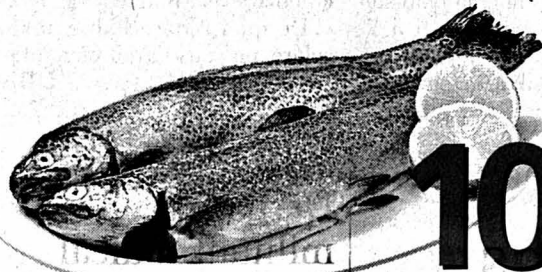
**PRODUIT SUISE**

**Yaourts Emmi 4 plus**

■ 2 mocca/2 fraise/2 birchermüesli ou  
■ 2 fraise/2 pêche-melba/2 orange-banane-carotte

6 x 175 g  
7610900112142/166/005 (81)

**4.90** ~~6.60~~



**Truite**  
De France  
1 kg  
(85)

**10.-** ~~15.-~~

*Offres à saisir!*

**Pizzas Prosciutto Hilcona**  
2 x 320 g  
7610227472677 (81)

**6.60** ~~9.90~~



**Pommes de terre Bintje**  
Du pays  
2,5 kg  
(82)



**2.90**

**Tulipes**  
10 pièces  
(88)

**4.90**



**Kiwis**  
D'Italie  
Plateau à 3 kg  
(82)

**4.90**



**LES SOLDES**  
Du 2 au 27 janvier 2001  
Profitez de nos prix fortement réduits sur les vêtements pour dames, messieurs et enfants ainsi que sur le multimédia, la literie, le ménage, les jouets, etc.

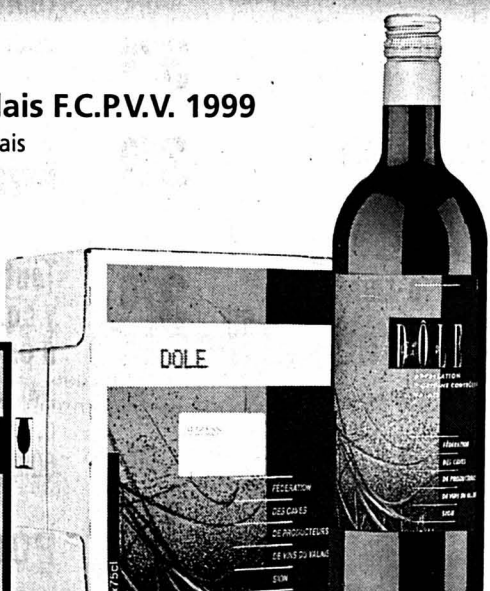
**L'affaire de la semaine**

**Zucker Sucre Zucchero**  
**JUMBO**  
Feinkristallzucker  
Sucre cristallisé  
Zucchero cristallino

**8.90** ~~14.-~~

**Dôle du Valais F.C.P.V.V. 1999**  
Vin rouge du Valais  
6 x 75 cl  
7610973980563 (87)

**1/2 PRIX**  
**23.70** ~~47.40~~



Sous réserve de modification de l'année

# Tavannes Premier semestre éblouissant pour Le Royal

Avec 22 rendez-vous d'ici le 19 mai, les bénévoles du Collectif Le Royal ont concocté un programme éblouissant, pour ce premier semestre du millénaire. Théâtre, musique, danse, gastronomie, photographie, jeu: pas moyen de s'ennuyer à Tavannes!

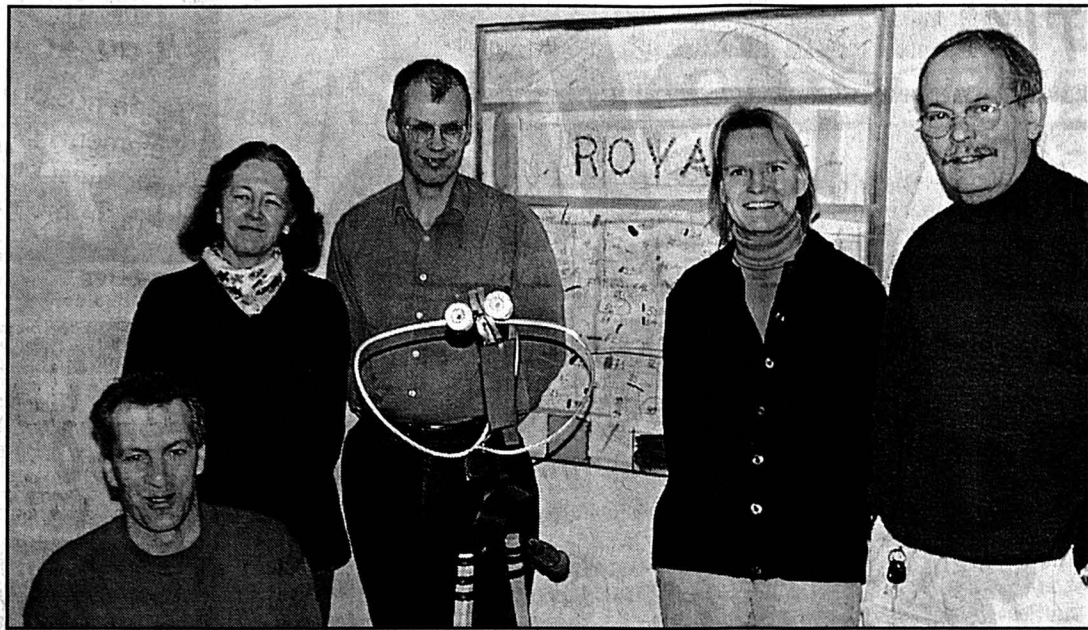
Le Collectif Le Royal - constitué exclusivement de bénévoles! - vient de sortir son premier programme 2001, lequel propose pas moins de 22 animations, en à peine plus de quatre mois. A plusieurs reprises, ces animations s'inscrivent dans des réseaux culturels, Le Royal souhaitant qu'une collaboration régionale intense se développe en matière de culture.

## Sur les chapeaux de roues

Théâtre, chanson, dégustation et danse: janvier donne parfaitement le ton, qui lance brillamment l'année et la saison royales. A commencer par Les Tréteaux de l'Orval, qui interpréteront une comédie mérovingienne de Christian Dob, ce samedi (20h30). «En attendant les bœufs», mis en scène par Manuel Boukhris, joue de l'histoire avec ironie; pensez donc, on y parle déjà de l'Europe!

Une semaine plus tard, Pascal Rinaldi vaudra au Royal un de ses grands moments musicaux de la saison, avec un spectacle intitulé «Le Diable par la queue».

Le dernier samedi du mois, c'est aux palais que Le Royal



Une brochette des bénévoles engagés dans le Collectif Le Royal, de gauche à droite: David Schluthess, co-président, Colette Kocher, Jean-Claude Kocher, président de la coopérative, Laurence Hirschi et Ivan Vecchi, coprésident. photo Egler

s'adressera, avec une soirée dégustation proposée par Le Pistou. Un «Festival du goût» qui prendra la forme d'un repas surprise servi par ces amateurs de bonne chère et de bon vin. Le lendemain, place aux enfants, puisque le spectacle de La Paggiaccia, alias Monique Schnyder, s'adresse aux spectateurs dès 8 ans. Danse, clownerie, acrobatie, mime, cette artiste épatera les adultes aussi.

## Liste impressionnante

Quant à la suite, contentons-nous pour l'heure d'une simple

énumération. L'humoriste Marc Donnet-Monay dans «La haute cime» le 9 février, la groupe de pop-rock Aslane (10 février), les Roumains Oana Pellea & Gruia Sandu dans la pièce clownesque «Je m'en vais» (16 février), Musique Simili dans «Aromas tsiganes & occitans» (10 mars), Le Bel Hubert dans son tout nouveau spectacle - avec Claude Rossel, Alain Tissot, Simon Gerber et Lucien Dubuis -, le flûtiste Dimitri Vecchi et la pianiste Palma Martello pour un 5 à 7 classique (18 mars), les mimes Branch & Bouduban (24 mars),

le guitariste Kiki Rais (30 mars), deux soirées de jazz en avril (Maurice Peretti le 7, la carte blanche réservée à Jacky Milliet le 27), la troupe de l'Ecole normale de Biemme (28 avril), un 5 à 7 classique avec le Trio Ostrava, l'exposition de Bruno Voegeli du 5 au 13 mai, le spectacle musical des Trois Suisses (5 mai), du théâtre par Les Royalties (11 et 12 mai), un après-midi de jeux (16 mai) et, enfin, une soirée «Meurtres et mystères» (19 mai).

De quoi rendre l'hiver multicolore, on vous l'avait bien dit! **DOM**

# Berne Le chômage en légère croissance

Si le nombre de demandeurs d'emploi est resté stable dans le canton de Berne, le mois dernier, celui des sans-emploi a par contre progressé, sauf dans les districts de Courtelary et de La Neuveville. Le taux de chômage général est resté inchangé à 1,3 pour cent.

A la fin du mois dernier, le canton de Berne recensait 3688 hommes sans emploi, soit 403 de plus qu'en novembre. Par contre, le nombre de femmes au chômage a baissé de 30, pour revenir à 2883. Ainsi le chômage a-t-il enregistré une progression de 12,3% chez les hommes et un recul de 1,0% chez les femmes.

Les Suisses au chômage étaient 3869, soit 226 de plus qu'en novembre. Chez les ressortissants étrangers, le nombre de sans-emploi a augmenté de 147, pour atteindre 2702. Quant au nombre de chômeurs de longue durée, on peut parler de stabilité, avec 819 personnes, soit dix de moins qu'en novembre.

La construction a enregistré la plus forte progression du chômage avec 192 sans-emploi.

Le nombre de demandeurs d'emploi a augmenté de 96 pour passer à 11.038, soit une hausse de 0,9 pour cent. Parmi eux, 2553 personnes recherchaient un emploi rémunéré sous la forme d'un gain intermédiaire (-137), 741

personnes participaient à un programme d'occupation (-79) et 455 suivaient des cours de perfectionnement ou de recyclage d'une durée supérieure à un mois (-221). En pourcentage du nombre total de demandeurs d'emploi, 23,1% des personnes réalisaient un gain intermédiaire (novembre: 24,6%), 6,7% participaient à un programme d'occupation (7,5%), 4,1% suivaient des cours de perfectionnement (6,2%) et 59,5% étaient sans travail.

## Deux districts à contre-courant

Pour ce qui concerne la région francophone, on relève une évolution contraire à celle de la majorité dans les districts de Courtelary et de La Neuveville. Dans le premier, on a passé en décembre de 115 à 110 chômeurs, le taux de chômage est resté à 1%; sur les bords du lac, le nombre de chômeurs a passé de 49 à 46, le taux amorçant une courbe légèrement descendante (de 1,8 à 1,7 pour cent).

Le district de Moutier a par contre enregistré une nouvelle croissance du mal: de 140 à 147 chômeurs, soit un taux passant de 1,2 à 1,3 pour cent.

On mentionnera encore que le district de Biemme, toujours le plus mal loti du canton, et de loin, a vu son taux de chômage remonter en décembre de 2,2 à 2,4%, les personnes touchées étant 708 au total, contre 646 le mois précédent. /dom-oid

# Lynx De nouveaux agneaux croqués dans le Clos-du-Doubs

Ces derniers jours, deux nouveaux agneaux ont été croqués par un lynx sur le domaine de Chervillers, sur les bords du Doubs. Comme l'expliquent les éleveurs de la région, l'animal n'éprouve pas grande crainte et devient toujours plus culotté...

C'est sur le domaine agricole de la famille Kohler, entre Soubey et Saint-Ursanne, que le lynx s'est aiguisé cette fois les dents. Il s'agit d'une vaste exploitation de 60 hectares. Les pêcheurs qui taquinent le poisson dans le Doubs proche ont déjà aperçu le félin (on parle d'une mère et de deux petits) non loin de là, près de la Charbonnière. Ce n'est pas la première fois qu'il sévit sur ce domaine. L'an passé, il avait tué une bête tout près de la ferme, franchissant les filets électriques... Il apparaît clairement que cette région du Clos-du-Doubs est prisée par le lynx.

Non loin de là, à la ferme de Froidevaux, la famille Choffat a dénombré une vingtaine de moutons tués l'an passé. Plus haut, à

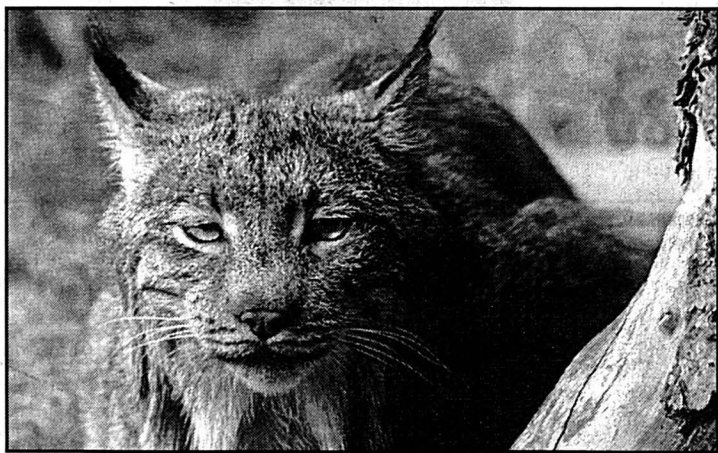
la Pâturé-d'Amont, sur le domaine de Gilbert Thiévent, ce sont trois bêtes qui ont été tuées. Comme l'affirme l'ancien député, le félin n'éprouve guère de crainte. «Il s'approche à 100 mètres des fermes même s'il y a des chiens.»

En août de l'an passé, à midi et en remontant en voiture sur ses terres, Gilbert Thiévent est tombé sur un lynx qui tirait un mouton

de 30 kilos. «Je suis sorti lui reprendre cette proie. Il m'a fixé à quelques mètres...»

Il ne faut pas tout mettre sur le dos du lynx. L'an passé, ce sont deux chiens de chasse (français) qui ont été surpris à manger une brebis. Un des chiens a été tiré, ce qui n'a pas facilité... la discussion avec les chasseurs propriétaires.

Michel Gogniat



Le lynx est très présent physiquement dans le Clos-du-Doubs, où il n'éprouve pas grande crainte. photo a

# Politique Décès d'un militant radical

Ancien député au Parlement jurassien, ancien rédacteur de «L'Opinion radicale», Henri Favre, qui fut employé postal puis ruraliste à Courgey, est décédé dans cette localité des suites d'une longue maladie, à l'âge de 73 ans.

Le défunt a joué un rôle politique de premier plan, déjà au moment de la lutte d'indépendance, car il militait activement au sein des opposants à la création du canton du Jura. Puis il fut élu au Parlement cantonal, en tant que député libéral-radical. Il manifesta alors en tant que représentant du peuple le souci d'une saine gestion financière. Ses propositions dans ce domaine étaient marquées au coin du bon sens. Il avait tourné la page après la décision démocratique de création du canton et voulait que ce dernier soit prospère afin d'alléger le poids de l'impôt pour les citoyens. Henri Favre était d'un commerce agréable et était doté d'un sens de l'humour assez marqué.

VIG

# Montfaucon Traversée du village planifiée

La commune de Montfaucon sort de presse son second journal annuel, trait d'union entre les autorités et les citoyens. Deux dossiers du programme de législature ont été réalisés: de nouveaux statuts pour le personnel communal et la fusion entre la commune municipale et la première section. Pour ce qui touche la step, la seconde étape de pose des collecteurs a été effectuée, le terrassement de la route d'accès à la step est exécuté et les travaux vont bon train sur les bassins et le bâtiment de la step malgré la roche compacte rencontrée à cet endroit.

Le projet de la traversée du village présente le planning suivant: message au Gouvernement, adoption du crédit au Parlement, dépôt public et information à la population (première moitié de 2001), traitement des oppositions (mi-2001), projet définitif, assemblée de commune, mise en soumission des travaux (automne 2001), début des travaux au printemps 2002 pour une durée de deux ans.

MGO

# Le Noirmont Répartition des tâches

Au cours de sa première séance, le Conseil communal du Noirmont s'est réparti les divers dicastères. Le maire Jacques Bassang s'occupera de l'administration générale, des finances, de la police et du tourisme. Frédéric Büchler prendra les pâturages, l'économie rurale et les bâtiments. Philippe Gaume est affecté aux travaux publics, au service des eaux et à la step. Jean-Marc Baume hérite de l'aménagement du territoire et des constructions. Olivier Babey s'occupera de l'instruction publique et des bâtiments scolaires. Jörg Salzmann hérite des œuvres sociales et de la protection civile. Enfin, Nicolas Girard se consacrera aux forêts et à l'environnement. Le vice-maire pour 2001 sera Olivier Babey, le Conseil communal tenant à garder le principe de l'alternance politique.

A relever enfin que le maire Jacques Bassang assure une permanence (17 à 18h) à la mairie ou sur rendez-vous pris auprès du secrétariat communal.

MGO

## BRÈVES

### Jura Légère hausse du chômage

A fin décembre 2000, le Jura a recensé 563 chômeurs parmi les 989 demandeurs d'emploi enregistrés. Ceci représente une hausse de 26 chômeurs par rapport au mois précédent. Par district, on enregistre 295 chômeurs (+17) dans la vallée de Delémont, 216 (+16) en Ajoie et 52 (+5) aux Franches-Montagnes. Le taux de chômage reste fixé à 1,7 pour cent. En décembre 110 chômeurs sont inscrits au chômage et 51 en sont sortis. Il a été délivré durant ce mois-là 265 permis frontaliers, ce qui porte à 3710 le nombre de frontaliers exerçant une activité dans les entreprises jurassiennes. **MGO**

### Le Noirmont La fidélité du secrétaire

Au cours de sa première séance de l'année, le Conseil communal a fêté son secrétaire communal pour ses quarante ans de service. Roger Aubry est en effet entré au service de la commune en 1961. Il a travaillé sous la direction de sept maires: Germain Cattin (1961-1964), Marcel Gogniat (1965-1968), Rémy Boichat (1969-1972), Marcel Gogniat (1973-1977), Michel Ketterer (1977-1992) et depuis lors avec Jacques Bassang. Sa première paie se montait à 850 fr. et il travaillait alors avec Germain Froidevaux, comme caissier. Roger Aubry prendra sa retraite dans quelques années. **MGO**

### Interjurassienne Deux nominations

Le Conseil exécutif bernois a confirmé le choix opéré par le Parti socialiste du Jura bernois en ce qui concerne l'entrée de deux nouveaux membres à l'Assemblée intrajurassienne. Il a en effet nommé dans cet organe Marcelle Forster-Boivin, de Moutier, et Philippe Perrenoud, de Saules, qui succèdent à Martine Gallaz et Frédéric Graf. /réd

### Ici et aujourd'hui

#### Sport

Patinoire des Lovières, Tramelan, ouverte au public de 13h30 à 16h, pour le patinage uniquement.

## Rubrique Canton du Jura

Tél. (032) 951 20 51  
Fax: (032) 951 24 85

## AVIS URGENT

### URGENT

#### Postes fixes jeunes employées de commerce

- Aimant les chiffres
- Précise, motivée
- Flexibilité dans les horaires

**Permis valable**  
Appelez ou écrivez sans tarder à:  
**Martine Jacot**  
**Job One SA**

Léopold-Robert 50  
2301 La Chaix-de-Fonds  
Tél. 032 - 910 61 61

14-54846

# Nidau Bateau solaire exceptionnel en chantier

La construction du plus grand bateau solaire au monde va démarrer ces prochains jours à Nidau, près de Biemme. Le catamaran Mobicat, qui pourra transporter 200 passagers, devrait être prêt pour des courses d'essai au début de l'été.

Un convoi spécial a transporté hier de Langenthal à Nidau l'un des deux flotteurs du vaisseau, long de 33 mètres et d'un poids de 18 tonnes. Le déchargement s'est déroulé sans problèmes, a affirmé Sébastien Vogel, le chef de presse suppléant des Forces motrices bernoises (FMB), qui

participent au projet. L'autre coque sera déchargée aujourd'hui sur le chantier naval de la Société de navigation du lac de Biemme. Les deux flotteurs seront reliés par des entretoises transversales sur lesquelles seront fixés la construction et les modules solaires. Le coût du catamaran est estimé à deux millions de francs.

Le Mobicat sera le premier bateau électrosolaire à passagers destiné à l'exploitation commerciale sur un lac. Techniquement, il pourra naviguer plusieurs heures sans soleil grâce à des batteries et se passer ainsi de toute autre source d'énergie. /ats

**À LOUER**

**G**

Gérançia & Bolliger S.A.

**À LA CHAUX-DE-FONDS**  
**Appartement de 3 pièces**  
 entièrement rénové, avec cuisine agencée, salle de bains, WC séparés, hall avec armoires, dépendance.  
 Libre tout de suite ou pour date à convenir.  
 Situation: Léopold-Robert 35.

Pour tous renseignements, s'adresser à:  
 Gérançia & Bolliger S.A. • Av. Léopold-Robert 12  
 Tél. 032/911 90 90 • 2300 La Chaux-de-Fonds

MEMBRE UNPI 132-086713

**A vendre Villa individuelle**  
 Chemin de Butte 9 - Le Locle

132-086648



► **Magnifique villa, située en lisière de forêt, dans un quartier résidentiel. Elle est dans un état irréprochable et bénéficie d'une piscine couverte.**  
 Elle est composée comme suit:  
**Rez inférieur:** Piscine, local, sauna, WC séparés, douche et une chambre.  
**Rez supérieur:** Grand salon-salle à manger, une chambre, une cuisine agencée, un WC ainsi qu'une terrasse communiquant sur le salon et la cuisine.  
**Premier étage:** Deux chambres bénéficiant d'une salle de bains et d'un réduit.  
 ► **Garage individuel.**  
 Demandez une notice ou sollicitez un rendez-vous.  
 Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO La Chaux-de-Fonds** UNPI  
 Groupe GECO SA  
 75, rue Jardinière - 2301 La Chaux-de-Fonds • 032/913 26 55

**CASTEL REGIE**  
 A louer à La Chaux-de-Fonds  
 Rue de la Balance 6

**GRAND 3 PIÈCES**  
 Cuisine agencée, lave-vaisselle.  
 Loyer Fr. 882.- + charges  
 libre à convenir  
**TÉL. 032/730 42 11**  
 028-288388



Pour votre manifestation sportive, misez sur le bon cheval: l'annonce.  
 Tél. 032-911 24 10 ou fax 032-968 48 63.  
 PUBLICITAS

**URGENT, RECHERCHONS**  
 Villas, propriétés, terrains, appartements, locaux commerces, PME, PMI  
 Etudions toutes propositions  
**ACCI: 032/724 24 25**  
 Internet: [www.mcl.fr](http://www.mcl.fr)  
 Acheteur, recevez gratuitement notre magazine d'offres  
**Vente et achat entre particuliers**  
 4x4/18-697901

**jouval A louer**

**À LA CHAUX-DE-FONDS**  
 pour date à convenir  
**Rue de la Fiaz**

**Studios** dès Fr. 320.- + charges  
**3 1/2 pièces** dès Fr. 590.- + charges  
**4 pièces** dès Fr. 750.- + charges  
**4 1/2 pièces** dès Fr. 810.- + charges

**Rue de la Paix**  
**3 pièces** dès Fr. 620.- + charges  
**1 pièce** Fr. 390.- + charges  
 Cuisines agencées, balcons, tout confort.

**Rue Jura-Industriel**  
**Places de parc dans garage collectif**  
 Fr. 100.-

**Régie immobilière**  
 Raffinerie I 2004 Neuchâtel Tél. (032)723 08 86

**PRIX RÉDUITS en poudre!**

**ELIOMATIC**  
 poudre boîte, 4 kg

**6.95**  
**4.95**

**elio matic**

Washing machine advertisement with a target graphic and text: "Washing machine complete - Detergent powder".

**duopack 2.80**  
 3.80  
 TIN nettoyant vitres recharge 2 x 500 ml

**COLGATE TOTAL**  
 pâte dentifrice 3 x 75 ml  
**3 pour 2 11.85**

**duopack 5.90**  
 8.-  
**PALMOLIVE** liquide vaisselle 2 x 750 ml

**COLGATE White**  
 Sensation, pâte dentifrice 2 x 75 ml  
**duopack 7.50**  
 9.80

**PALMOLIVE**  
 savon liquide recharge 2 sortes 2 x 500 ml  
**duopack 7.60**  
 9.70

**NIVEA**  
 nécessaire 3 sortes pièce  
**hit 9.90**

**3 pour 2 10.80**  
**TAHITI** douche 3 sortes 3 x 250 ml

**KNORR**  
 Salsa per Pasta diverses sortes 30-47 g  
**1.40**  
 1.70

**whiskas**  
 Jelly Ragout  
 4 x 100 g  
**2.95**  
 3.60  
 pack de 4

**GALL D'ORO**  
 spaghetti 500 g  
 1.20  
**-95**

**nutella**  
 pâte à tartiner 400 g  
**3.45**  
 3.95

**LAZZA**  
 oro moulu 500 g  
 9.50  
**7.95**

**LAKEROL**  
 Sugarless menthol, forte, cassis, eucalyptus ou kiwi-menthe, 2 x 25 g  
**2.95**  
 3.70

**KINDER**  
 surprise 3 x 20 g  
**trio-pack 2.95**  
 3.10

**LINDT**  
 boules Lindor lait 150 g  
**4.25**  
**75**

**Offre de la semaine**  
 Uniquement pour titulaires de la Shopping-Card

**HUG**  
 Amandes 2 x 175 g  
**duopack 5.70**  
**2.85**

**Mont-sur-Rolle AOC 1999**  
 6 x 75 cl  
**47.70**  
**35.70**  
 6 bouteilles

**Le Cadet**  
 Sauvignon Blanc 1999 75 cl  
 9.90  
**7.80**

**RIVELLA**  
 rouge, bleu ou vert, 1,5 l  
 2.20  
**1.90**  
 + .50 dépôt

**Yalumba**  
 Cabernet Sauvignon et Shiraz 1998 ou Merlot 1999 75 cl  
 10.90  
**8.50**

**HEINEKEN**  
 bière normale 50 cl  
**1.80**  
**1.40**

**EPA**  
**www.epa.ch**  
 La Chaux-de-Fonds, Neuchâtel

\*Disponible uniquement dans les succursales pourvues du rayon correspondant.

**À LOUER**

**G**

Gérançia & Bolliger S.A.

**À NEUCHÂTEL**  
**Appartement d'une grande pièce**  
 avec cuisine agencée, bains-WC, ascenseur, lessiverie.  
 Libre tout de suite ou pour date à convenir.  
 Situation: Parcs 115.

Pour tous renseignements, s'adresser à:  
 Gérançia & Bolliger S.A. • Av. Léopold-Robert 12  
 Tél. 032/911 90 90 • 2300 La Chaux-de-Fonds

MEMBRE UNPI 132-086717/DUO

**IMMOBILIER**

**FIDIMMOBIL**  
 Agence Immobilière et commerciale SA

**À LOUER**  
 Léopold-Robert 83, Centre ville

**Appartement de 4 1/2 pièces**  
 Environ 107 m<sup>2</sup>.  
 Proximité des commerces et transports publics.  
 Libre DE SUITE.

Contact: Mlle Sommer  
 Ligne directe: 032/729 00 61

Rue St-Maurice 4 2000 NEUCHÂTEL

**A louer**  
 France 9, Le Locle  
**3 et 4 pièces**

**Loyers avantageux**  
 • cuisines aménagées  
 • salles de bains, WC séparés  
 • caves et chambres hautes

**Libres de suite/1.04.01 ou à convenir**  
 Liste des appartements vacants à disposition  
 Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO Le Locle** UNPI  
 Groupe GECO SA  
 27, rue du Temple - 2400 Le Locle • 032 931 28 83

**À REMETTRE tout de suite**  
**Epicerie de campagne**  
 Reprise intéressante.  
 Tél. 032/926 04 16  
 ou 079/474 91 44 le matin

**À VENDRE**  
**LA CHAUX-DE-FONDS**  
**Beaux appartements entièrement rénovés**  
 (Bloc cuisine, parquet, sanitaires)  
**4 1/2 pièces, balcon**  
**dès Fr. 203 000.-**  
**2 pièces, balcon**  
**dès Fr. 124 000.-**  
**Création d'un magnifique 6 pièces possible**  
 ☎ 032/753 12 52

# Oui à l'Europe Le comité veut convaincre les «euro-escargots»

Le Nouveau mouvement européen suisse lance dans tout le pays la bataille pour l'Europe. «Pendant que l'Europe avance, la Suisse reste au balcon». Une centaine de parlementaires figurent dans le comité de soutien. Les militants ont donné le coup d'envoi dans quinze gares du pays.

De Berne:  
Gian Pozzy\*

«La Suisse est notre patrie, l'Europe est son avenir!» Lyrique, Guy-Olivier Segond est venu plaider hier à Berne pour que, le 4 mars, prochain, les Suisses contraignent le Conseil fédéral à engager sans délai des négociations en vue de l'adhésion de la Suisse à l'Union européenne. Le Genevois s'exprimait à l'aise: à mi-décembre déjà, le Conseil d'Etat dont il est membre annonçait son soutien entier à l'initiative des jeunes du Nouveau mouvement européen suisse (Nomes). Pour GOS, il s'agit de donner un projet à ce pays. Et d'appeler l'histoire à la rescousse: «En 1814 déjà, quand les Français eurent quitté Genève, la population était très partagée entre la tentation de l'Alleingang et l'adhésion... à la Confédération. Un magistrat avait su convaincre ses concitoyens par ces mots: c'est parce que nous voulons



De gauche à droite: Ruedi Baumann, Regine Aeppli, Marc Suter (président du comité) et Cornelia Luethy (vice-présidente). photoKeystone

rester Genevois que nous devons devenir Suisses.»

L'évocation est jolie en ces premiers jours du XXIe siècle, au moment du lancement officiel de la campagne pour le vote du 4 mars. Parmi la prestigieuse brochette d'orateurs présents, pas un n'a oublié de mentionner que, si la Suisse veut exister dans le concert européen, elle a tout intérêt à y donner de la voix. «Et c'est déjà tard, s'exclame le conseiller aux Etats saint-gallois Eugen David (PDC), ce n'est pas avec un bloc bruxellois monolithique qu'on va négocier, mais avec quinze gou-

vernements; dans quelques années, ils seront vingt-huit et tous ont des intérêts particuliers à défendre!»

**Le Saint-Gallois Eugen David pourfend le Conseil fédéral**

La campagne a démarré fort. Non seulement, le comité d'initiative s'appuie sur un budget solide (lire ci-après), et pas moins de cent parlementaires nationaux figurent dans le comité de soutien. Parmi eux, cinquante-deux socialistes, seize radicaux, quinze PDC, dix Verts, quatre libéraux. Et pas un seul UDC, on

pouvait s'y attendre. Les Romands fournissent près de la moitié de l'effectif et on constate que le Tessin, qui avait résolument rejeté l'EEE en 1992, a quand même cinq des siens (sur dix) sur la liste. Des gens que l'on sentait hésitants, tels le chef du groupe PDC aux Chambres Jean-Philippe Maître et le conseiller national radical vaudois René Vaudroz, ont ralliés les europhiles. Manquent en revanche d'éminents socialistes comme le Bernois Rudolf Strahm et le syndicaliste Paul Rechsteiner.

Représentant d'une tendance minoritaire dans son parti, le PDC Eugen David n'est pas tendre pour le Conseil fédéral dans le débat européen: «Il fait preuve d'une faiblesse préoccupante. Je ne m'attendais certes pas à ce qu'il fasse de la propagande en faveur de l'adhésion, mais qu'au moins il explique où sont les intérêts de la Suisse. Il est incompréhensible, je dirais même inadmissible, que le gouvernement s'agenouille devant des considérations de politique interne telles que l'opposition annoncée de l'UDC et de l'Asin. Il lui reste quelques semaines pour affirmer ce qu'il a toujours dit dans le passé, à

savoir que les intérêts de la Suisse seront mieux défendus quand elle aura franchi le pas de l'adhésion.»

**Vote sur les négociations, pas sur l'adhésion!**

Le Conseil fédéral et de grands partis comme les radicaux et le PDC ont beaucoup ergoté, au moment du débat parlementaire sur l'initiative «Oui à l'Europe», sur des questions d'«opportunité», de «bon moment» pour réactiver la demande d'adhésion. Le comité d'initiative a donc répété haut et fort que, le 4 mars, on ne vote pas sur l'adhésion, mais bien sur l'ouverture de négociations. Tous les moments sont de bons moments, a-t-il rétorqué en substance; de toute façon, le peuple aura le dernier mot le jour où l'accord sera sous toit. D'ici là, les accords bilatéraux auront été ratifiés et la votation sur l'adhésion de la Suisse à l'ONU sera passée. «Mais ce qui est incroyable, s'indigne un Eugen David, particulièrement remonté, c'est que des gens comme le président du Parti radical Franz Steinegger refusent tout débat.»

GPO  
\*L'Agefi

## Pas si fauchés que ça, les jeunes du Nomes!

Le comité d'initiative «Oui à l'Europe» n'y va pas avec le dos de la cuillère: pour les quelques semaines de campagne qui lui restent avant la votation du 4 mars, il prévoit un budget de 1,4 million de francs. (Pour mémoire, le Parti socialiste, qui s'engage pourtant à fond, consacra entre 250.000 et 300.000 francs à la campagne.) François Cherix, membre de la «task force»: «Quelque 700.000 francs sont déjà en caisse. Nous les avons trouvés, à parts égales, auprès de grands acteurs de l'économie, qui ont contribué pour quelques dizaines de milliers de francs chacun; au-

près de patrons de PME exportatrices, qui ont volontiers signé des chèques de mille francs; et enfin par le biais d'un mailing massif chez des particuliers (ndlr: y compris auprès des partisans de l'union Vaud-Genève, réputés sensibles à l'adhésion à l'Union européenne). Le reste de la somme devrait être rassemblé d'une part par l'émission d'«actions» d'une valeur nominale de 40 francs qui seront investies dans la propagande; d'autre part par la vente de lithographies d'artistes renommés vendues au prix de 400 francs pièce environ.

GPO

## Le 4 mars, le nombre de oui fera la différence

Hier matin, dans quinze grandes gares de Suisse, plus de deux cents militants, ainsi que des dizaines de parlementaires fédéraux et cantonaux ont donné le coup d'envoi à la campagne pour le 4 mars. Le Nomes ne se fait pas d'illusions, il lui sera impossible d'atteindre la double majorité du peuple et des cantons. Son objectif idéal, c'est d'obtenir une majorité populaire et l'adhésion de sept cantons.

«On ne peut pas se prétendre en faveur d'une adhésion et dire non le 4 mars sous de fumeux prétextes tactiques», prévient Marc Suter, conseiller national radical bernois et président du Nomes. «Au soir du vote, c'est la proportion de oui qui fera la différence. Si on arrive à 40-45%, le Conseil fédéral devra préparer avec discrétion l'ouverture des négociations, en parallèle avec

la ratification des bilatérales et la votation sur l'ONU. En d'autres termes, durant cette législature encore, pas la suivante.» Et le Biennois de rompre une lance en faveur des Romands: «Ils portent une responsabilité. Ils sont minoritaires, certes, mais ils montrent la direction. Si la Romandie dit oui, le Conseil fédéral ne peut pas fermer les yeux.»

GPO

## Le Conseil fédéral dit non. Le pense-t-il?

**Au lendemain de la votation négative sur l'Espace économique européen (EEE), le mouvement de jeunes «Nés le 7 décembre 1992» tentait immédiatement de relancer le jeu avec le lancement d'une initiative populaire qui réclamait un deuxième scrutin sur l'EEE. En six mois, les 100.000 signatures nécessaires étaient récoltées. Mais après l'ouverture du processus des négociations bilatérales et devant la fermeté des perspectives de ressusciter l'EEE, le texte a finalement été retiré en 1997.**

De Berne:  
Stéphane Sieber

Pour remplir ce qu'ils considéraient comme un vide dans la politique d'intégration européenne, cinq organisations proeuropéennes (dont quatre ont fusionné par la suite sous le nom de Nouveau mouvement européen suisse, Nomes) ont lancé, au printemps 1995, l'initiative «Oui à

l'Europe». Celle-ci exige l'ouverture immédiate de négociations d'adhésion de la Suisse à l'Union européenne (UE).

**Question de rythme**

Dans son message (très bref) de janvier 1999, le Conseil fédéral rappelait deux vérités. La première, c'est que le gouvernement partage pleinement les buts d'intégration visés par l'initiative populaire. Une demande d'adhésion a d'ailleurs déjà été déposée. Chacun s'en souvient, puisque c'était en 1992, pendant la campagne sur l'EEE; beaucoup d'analystes ont d'ailleurs attribué à ce geste politique capital la responsabilité du non sorti des urnes le 6 décembre de cette année. La demande est aujourd'hui gelée depuis huit ans.

L'autre vérité est institutionnelle: l'ouverture de négociations d'adhésion relève normalement de la compétence du Conseil fédéral (argument déjà invoqué en 1995 contre l'ancienne initiative isolationniste «Négociations d'adhésion à l'UE: que le peuple décide!».

Logiquement, le Conseil fédéral, jugeant qu'il serait effectivement le mieux à même pour décider du meilleur moment de la réactivation de la demande suisse compte tenu du calendrier européen et du climat politique intérieur (les accords bilatéraux n'avaient pas encore été acceptés), recommandait le rejet du texte. A noter que le Conseil fédéral promet aujourd'hui ladite réactivation pour la législature 2003-2007.

**Ce sera oui ou non**

Aux Chambres fédérales, les débats ont été très vifs. Face à la menace du Nomes de ne pas retirer son initiative sans une forme ou une autre de concession, une majorité du Conseil national était embarrassée, craignant un score dérisoire qui mettrait la Suisse dans l'embarras à Bruxelles et renforcerait plus sûrement encore le blocage en Suisse. Elle a donc proposé l'adoption d'un contre-projet déclaratoire confirmant l'adhésion à l'UE comme un des buts de la politique étrangère du Conseil fédéral.

Mais le Conseil des Etats, désireux de laisser toutes les options ouvertes (adhésion plus tard, au moment opportun, association, nouvelles négociations bilatérales) et de donner du temps au temps (les accords bilatéraux ne sont même pas encore ratifiés et ne sont donc pas encore entrés en vigueur) n'a rien voulu entendre de ce «placebo». Et comme il l'avait annoncé, le Nomes n'a pas retiré son texte. Le souverain est ainsi placé devant l'alternative: l'initiative «Oui à l'Europe» ou rien. Rien, c'est-à-dire l'attente, forcément frustrante pour certains, de voir le Conseil fédéral jouer sans entraves sa propre partition.

**Le secret de l'isolier**

Le 4 mars prochain, seuls les partisans d'une adhésion rapide à l'UE devraient voter oui; ils pensent de toute façon qu'en termes d'intégration, le temps d'attente travaille contre les intérêts de la Suisse. Dans la réalité, ils seront sans doute rejoints par de nombreux europhiles pas nécessairement in-

conditionnels ou particulièrement pressés, mais qui hésiteront à refuser un texte dont le succès, quoique improbable, ne leur ferait pas vraiment peur, mais dont l'échec trop cuisant risquerait en revanche bel et bien de renforcer le camp isolationniste.

Il n'est pas interdit de penser que le conseiller fédéral Joseph Deiss, patron des Affaires étrangères, est du nombre: n'a-t-il pas refusé de dévoiler ce qu'il écrira personnellement dans le secret de l'isolier? Les autres membres du gouvernement sont divisés: si les socialistes Ruth Dreifuss et Moritz Leuenberger partagent certainement la sensibilité de leur collègue démocrate-chrétien Deiss, tout comme (peut-être) l'autre démocrate-chrétienne Ruth Metzler, les deux radicaux Kaspar Villiger (qui était contre la demande d'adhésion en 1992) et Pascal Couchepin sont, eux, nettement plus prudents. Et l'UDC Samuel Schmid ne doit pas avoir renié sa sensibilité de sénateur...

STS

Le taux de chômage redescend au niveau de 1991, la dette de l'assurance chômage sera résorbée dans deux ans et les cotisations peuvent être ramenées à leur taux d'avant 1995: le soleil des années fastes brillerait-il sur l'économie et le marché de l'emploi? Oui, à quelques centaines de milliers d'exclus près.

## Commentaire Embellie sélective

L'embellie est réelle mais sélective. La croissance est revenue, même si elle s'atténue déjà et n'atteint pas le niveau de nos voisins. Mais le taux de chômage, qui était monté de moins de 0,5 à 5,6% entre 1990 et 1997, semble devoir se stabiliser durablement à 1,8%. Il n'y a toutefois pas de quoi pavoiser.

D'abord, ce taux de 1,8% ignore les dizaines de milliers de personnes qui sont en programme d'occupation, en gain intermédiaire ou en reconversion. De même que tous ceux qui ont fini par accepter un emploi précaire, sur appel, à temps partiel, le dimanche, la nuit. Bref, les heureux bénéficiaires de la flexibilisation.

Et il y a tous ceux qui sont sortis du circuit: en fin de droit, ayant perdu trop d'énergie en démarches sans résultat, maintenus à la tête hors de l'eau par une autre assurance (invalidité, maladie) ou par l'assistance cantonale. Sans oublier les femmes auxquelles, après une période d'éducation, on dénie un droit au travail.

Ensuite, ce taux de 1,8%, s'il doit persister durablement, laisse entrevoir ce que sera la prochaine récession. Comme le note Yves Flückiger, elle se développera sur ce socle de chômage incompressible et les milliers d'exclus qu'il oublie, contrairement aux autres crises qui ont démarré dans une situation de plein-emploi.

C'est dans ce contexte qu'on révisé l'assurance chômage: doublement de la période de cotisation donnant droit aux indemnités, celles-ci étant raccourcies d'une quart dans leur durée. De quoi faire plonger ceux qui, déjà en situation précaire, s'en sortaient grâce aux prestations actuelles. Si ce n'est pas l'amorce d'une société à deux vitesses...

François Nussbaum

Lire page Suisse

## Zurich ZFS achète 3,784% de Bulgari

Le gestionnaire de fortune Zurich Scudder Investments, filiale du groupe Zurich Financial Services (ZFS), a acquis 3,784% du bijoutier italien Bulgari, a annoncé hier le gendarme de la bourse de Milan, la Consob. Bulgari assemble ses montres de prestige à Neuchâtel, cœur de son organisation en Suisse, où il emploie 320 personnes. Le bijoutier italien a également racheté l'année dernière les horlogers de luxe Gérald Genta, à Genève, et Daniel Roth, au Sentier (VD)./ats



# Emploi Le nombre de chômeurs devrait se stabiliser à 65.000

Malgré une hausse saisonnière en décembre, le nombre de chômeurs devrait encore baisser et se stabiliser à moyen terme autour de 65.000 personnes, a indiqué hier le Secrétariat d'Etat à l'économie (Seco). Selon les experts, ce socle est toutefois élevé, en prévision d'une prochaine récession. La dette de l'assurance chômage, elle, devrait être épongée mi-2003.

chômeurs inscrits, soit 4003 de plus qu'à fin novembre. Le mouvement à la hausse, entamé en octobre, est essentiellement saisonnier: le secteur de la construction connaît un recul durant les mois d'hiver. Le taux de chômage est ainsi remonté de 1,8 à 1,9%. Il est toujours deux fois plus élevé dans les cantons latins qu'en Suisse alémanique.

## Taux comparable à 3%

Quant au nombre de demandeurs d'emploi inscrits, mais non-chômeurs, il a diminué pour s'établir à 46.000 (-1000). Il s'agit de personnes en gain intermédiaire, en programme d'occupation

ou en cours de perfectionnement et de reconversion. Mais c'est le total de 115.732 chercheurs d'emploi (3%) qui correspond le mieux aux normes internationales de calcul, pour permettre les comparaisons.

En moyenne pour l'ensemble de l'année 2000, le nombre des chômeurs inscrits s'est monté à 72.000 personnes (contre près de 100.000 en 1999). Selon les prévisions du Seco, la croissance devrait se poursuivre tout en s'atténuant: de 3,3% en 2000 à 1,5% en 2002-2003. Il devrait en résulter, au niveau de l'emploi, un nombre de chômeurs inscrits

d'environ 65.000 durant les trois prochaines années.

## Exclusion durable

Ce socle de chômage est élevé, estime le professeur d'économie Yves Flückiger, interrogé par l'ATS. La fin des crises précédentes, dans les années 70 et 80, a été marquée par la réintégration d'à peu près tout le monde dans le marché du travail (en 1990, le taux de chômage était d'environ 0,5%). La longue récession qui a suivi a eu un effet beaucoup plus destructeur sur le capital hu-

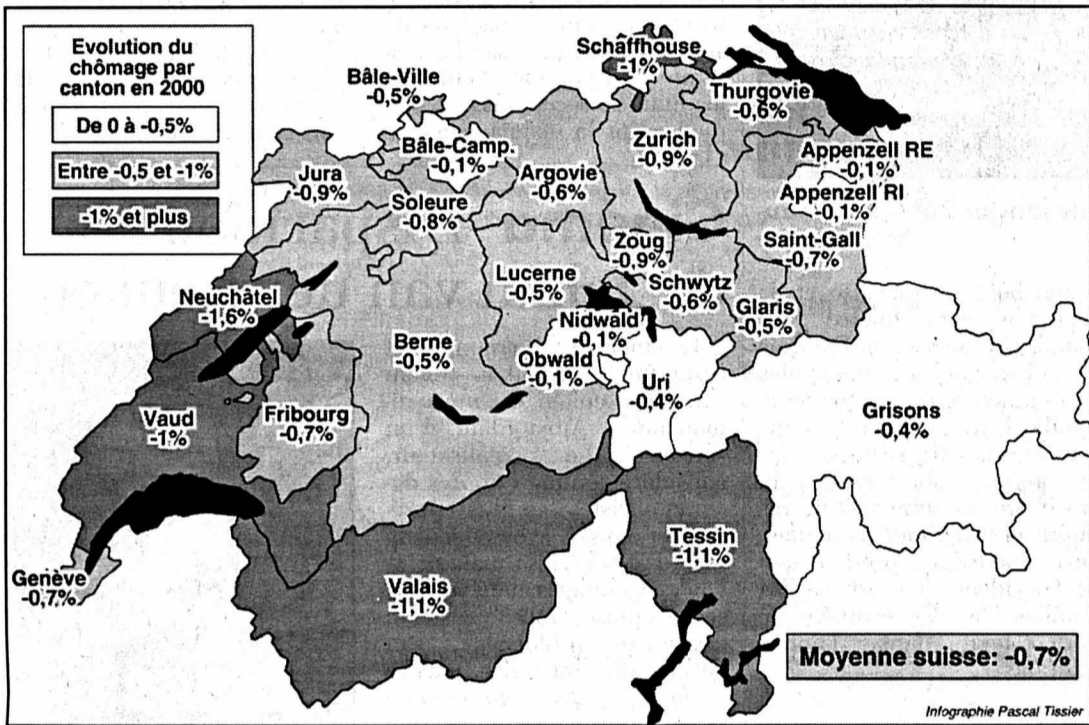
main, constate l'économiste genevois.

C'est ce qu'expliquait aussi une étude récente de l'Office fédéral de la statistique (OFS). D'un côté, le marché du travail semble asséché: un tiers des entreprises déclarent manquer de main-d'œuvre qualifiée. D'un autre côté, il reste 65.000 chômeurs, en particulier chez les non-qualifiés (dont beaucoup d'étrangers) et chez les travailleurs de plus de 55 ans, à propos desquels on commence à parler d'exclusion durable.

FNU

De Berne:  
François Nussbaum

Fin décembre, les offices du travail comptaient 69.724



## Fin des chiffres rouges

En ce qui concerne les comptes de l'assurance chômage, les bonnes perspectives se confirment: la dette sera épongée avant la fin 2003. Ce qui permettra de ramener le taux de cotisation sur les salaires de 3 à 2%. Et, malgré cette baisse, de constituer des réserves, si la prochaine crise n'arrive pas trop vite.

La dette cumulée contractée par l'assurance chômage auprès de la Confédération et des cantons avait atteint 8,8 milliards fin 1998. Depuis ce moment-là, la baisse du chômage et le maintien des cotisations à 3% entraînent un excédent de recettes, consacrées au remboursement (environ 2 milliards par an).

A ce rythme, la dette sera épongée avant l'été 2003. Le Conseil fédéral décidera, par voie d'ordonnance, du moment de baisser les cotisations. Même réduites à 2%, elles donnent encore plus de 4 milliards de recettes alors que les dépenses, pour 65.000 chômeurs, sont un peu en dessous.

Au Parlement, divisé sur le moment de cette baisse, le Conseil fédéral a expliqué que les réserves ou les dettes pouvaient atteindre plusieurs milliards avant qu'on intervienne sur le taux de cotisations, pour éviter des variations continues. Mais, en période de haute conjoncture, il serait plus logique de faire des réserves.

FNU

## Santé L'escalade des coûts continue

L'escalade des coûts de la santé se poursuit, selon la Conférence d'assureurs suisses maladie et accident (Cosama). Un nouvel indice publié hier révèle une hausse moyenne par assuré de 8,8% entre janvier et septembre 2000. La tendance à la hausse déjà marquée en 1998 (+3,2%) et 1999 (+6,1%) est loin de s'inverser cette année. Pour calculer l'indice, Cosama prend désormais comme valeur de référence statistique la date de traitement du patient, et non plus la date de remboursement des factures. Selon elle, cette solution traduit mieux la réalité économique. L'Office fédéral des assurances sociales (Ofas) ne peut ni confirmer ni infirmer les chiffres de Cosama avant fin avril. Selon Cosama, tous les prestataires de soins connaissent une forte hausse, mais ce sont les pharmacies qui arrivent en tête avec une envolée de 18,8%/ats

## Asile Demandes au plus bas

La Suisse n'avait plus connu un nombre aussi faible de demandes d'asile depuis cinq ans: 17.611 requêtes seulement ont été déposées l'an dernier contre 46.068 lors de l'année record 1999. Cette tendance devrait se poursuivre, selon l'Office fédéral des réfugiés (ODR). L'ODR a communiqué hier les chiffres des demandes d'asile pour décembre.

Le bilan détaillé de l'année sera présenté lors d'une prochaine conférence de presse, mais il apparaît déjà qu'il faut remonter à 1995 pour trouver un nombre de requérants d'asile aussi faible. Cette année-là, ils n'étaient que 17.021./ats

## MONDE

## Syndrome des Balkans L'Otan rejette toute idée de moratoire

Les Etats-Unis ont reconnu hier avoir averti en 1999 leurs alliés des risques de radiation des munitions à l'uranium appauvri. Mais l'Otan a néanmoins refusé un moratoire sur ces munitions.

zard awareness» (conscience de danger), l'état-major interarmes américain a mis en garde contre de possibles risques pour la santé des soldats à l'approche de blindés touchés par de telles munitions.

Il recommandait que les personnes affectées aux travaux de dépollution plus risqués subissent ensuite des examens de santé.

Des cas de leucémie ont été signalés dans les pays européens chez des soldats ayant participé à des missions en ex-Yougoslavie, éveillant le soupçon qu'ils sont liés à l'inhalation de particules d'uranium appauvri.

L'Otan rejette néanmoins l'idée d'un moratoire sur les

munitions contestées. Principale touchée avec huit décès suspects, l'Italie avait demandé que l'Alliance fasse une évaluation commune des risques avant de mettre à nouveau ces armes en circulation.

## Pas de consensus

Cette proposition n'a pas recueilli de consensus parmi les 19 alliés lors d'une réunion des ambassadeurs à Bruxelles. L'idée, soutenue publiquement lundi par le chancelier allemand Gerhard Schröder, a été rejetée par les Etats-Unis et la Grande-Bretagne.

Mais ce dernier pays a en même temps décidé de proposer des examens médicaux à

ses civils et militaires ayant servi en ex-Yougoslavie. La France et d'autres pays ont annoncé les mêmes mesures.

Les autorités militaires de l'Otan ont jusqu'à présent nié les risques éventuels de l'usage des munitions contestées, les jugeant «virtuellement» nuls.

## Avis attendu

Dans le cadre de l'Union européenne, la Suède, qui vient de prendre la présidence tournante de l'UE, a déclaré vouloir entendre les arguments de chacun avant de prendre une éventuelle initiative. Mais la Commission européenne a chargé des experts indépendants d'établir pour début février un «avis scientifique». /ats

## Mitterrand Il décide de sortir de prison

Jean-Christophe Mitterrand, mis en examen et écroué dans une affaire de trafic d'armes à destination de l'Afrique, a décidé de payer la caution de cinq millions de FF pour être remis en liberté, a annoncé hier son avocat.

«Il a accepté de sortir de prison», a déclaré Me Vesini-Campinchi à l'Associated Press, avant d'ajouter: «sa famille doit réunir l'argent et payer la caution».

L'avocat n'a pu dire hier soir quand son client sortirait de la maison d'arrêt de la Santé, où il se trouve depuis le 21 décembre, mais a précisé dans un communiqué que cette libération ne pourrait in-

tervenir «avant jeudi 11 janvier».

Cette décision de sortir de prison constitue un revirement de la part de Jean-Christophe Mitterrand qui, dans un premier temps, avait décidé de ne rien faire pour réunir l'importante caution. Celle-ci avait été fixée le 2 janvier par la chambre de l'instruction de la Cour d'appel de Paris, qui avait décidé sa remise en liberté.

Jean-Christophe Mitterrand a été mis en examen dans la nuit du 21 au 22 décembre pour «complicité de trafic d'armes, trafic d'influence par une personne investie d'une mission de service public, recel d'abus de biens sociaux, recel d'abus de confiance». /ap

## BRÈVES

### Allemagne Deux ministres s'en vont

La ministre allemande de la Santé Andrea Fischer, mise en cause pour sa gestion de la crise de la vache folle, a présenté hier sa démission au chancelier Gerhard Schröder. Ce départ a été suivi de celui de son collègue de l'Agriculture Karl-Heinz Funke.

Ces départs interviennent alors qu'un dixième cas de vache folle a été diagnostiqué sur une bête du cheptel allemand. Les examens menés sur une vache laitière d'un élevage de Celle (nord) ont confirmé les soupçons d'encéphalopathie spongiforme bovine (ESB), a indiqué le Ministère régional de Basse Saxe./ats-afp

### Iran Meurtres à la solde de l'Etat

Les 18 accusés des «meurtres en série» d'intellectuels et opposants fin 1998 sont tous d'anciens agents du ministère des Renseignements, a affirmé hier le ministre des Renseignements iranien Ali Younessi. Les autorités ne dévoileront pas leur identité. C'est la première fois qu'un haut responsable iranien fait une telle révélation à propos de cette affaire qui a bouleversé l'Iran. Les meurtres avaient visé le couple d'opposants laïcs et nationalistes Daryouh et Parvaneh Forouhar et trois écrivains. L'implication de certains anciens membres du ministère avait été attestée./ats-afp

### Birmanie Dialogue historique

La junte birmane a eu des discussions directes au plus haut niveau avec l'opposant Aung San Suu Kyi pour la première fois depuis 1994. Prélude à un véritable dialogue politique, elles ont eu lieu notamment grâce à la visite de Razali Ismail, représentant spécial de Kofi Annan. Le général Khin Nyunt a rencontré la dirigeante de l'opposition au moins une fois en décembre, ont indiqué mardi des sources bien informées. L'envoyé spécial du secrétaire général de l'ONU Razali Ismail a confirmé l'information à son retour d'une mission de cinq jours en Birmanie. /ats

### Procès Lockerbie Meurtre retenu

Le procès de l'attentat de Lockerbie est entré hier dans sa phase finale. Dans son réquisitoire, l'accusation n'a retenu que la charge de «meurtre» contre les deux prévenus libyens. Abdel Basset el Megrahi et Al-Amin Khalifa Fahima sont accusés d'avoir posé une bombe à bord du vol 103 de la Pan Am qui explosa en 1988 au-dessus du village écossais de Lockerbie, faisant 270 morts. Dans son réquisitoire, le procureur Campbell est revenu sur le témoignage d'Edwin Bollier, patron de la firme zurichoise Mebo. L'entreprise fabriquait des minuteriers électroniques, dont un fragment a été retrouvé sur le site de Lockerbie./ats

## Proche-Orient Mission impossible pour Ross

Palestiniens et Israéliens étaient sans illusions hier quant aux chances de succès de l'ultime mission de bons offices de Dennis Ross. L'envoyé spécial du président Bill Clinton, qui quitte la Maison-Blanche le 20 janvier, arrive aujourd'hui dans la région.

M. Ross doit entreprendre des rencontres séparées, destinées selon Israël à explorer la possibilité pour M. Clinton de débloquer le processus de paix. Il arrive sur fond d'impasse totale dans ce processus et d'affrontements armés dans les territoires. Les Palestiniens ont d'ores et déjà rejeté

de facto les propositions de paix du président Clinton, accusant l'administration américaine et particulièrement M. Ross d'être trop favorables à Israël.

Le gouvernement israélien a exprimé de sérieuses réserves sur le plan. L'opinion en Israël, selon les sondages, y est franchement hostile, alors que l'opposition de droite fait feu de tout bois. Elle a montré sa force lundi soir à Jérusalem en réunissant plus de 100.000 manifestants pour défendre l'«unité de Jérusalem», dont la partie orientale (arabe) a été occupée et annexée par Israël en juin 1967./ats-afp-reuter

# Crossair Enigme autour du crash de janvier 2000

Un an après le crash d'un avion de Crossair près de Zurich, les causes de la tragédie ne sont toujours pas connues. Les experts sont toutefois sûrs que l'appareil n'a pas pris feu en vol. L'enquête a aussi permis de mettre en place certaines mesures de sécurité.

Le Saab 340B s'est écrasé le 10 janvier 2000 près de Niederrhasli (ZH), deux minutes après avoir décollé de Kloten. Il devait rallier Dresde, en Allemagne. Selon le premier rapport publié en mars par le Bureau d'enquêtes sur les accidents d'aviation (BEAA), le décollage s'est déroulé normalement. Mais sept secondes après avoir amorcé le virage à gauche ordonné par la tour de contrôle, l'avion a entamé un virage à droite. Il est parti dans une descente en spirale et s'est écrasé au sol.

Hier, le BEAA a présenté les nouveaux éléments de son enquête. L'examen des moteurs, des hélices et des équipements auxiliaires du Saab 340B a révélé qu'ils fonctionnaient normalement jusqu'au moment du crash. Toutes les pistes possibles sont étudiées, a précisé le chef du BEAA Jean Overney. «Mais dans l'état actuel de l'enquête, rien ne confirme la thèse du problème technique.»

Le BEAA a identifié et enregistré tous les débris de l'épave. Certaines parties de l'avion ont été reconstituées. Les experts sont pour l'instant persuadés que l'appareil n'a pas pris feu durant le vol, mais lors de l'im-



Un monument à la mémoire des victimes du crash Crossair de janvier 2000 sera inauguré aujourd'hui près du lieu de la tragédie.

photo Keystone

pact. Si aucun imprévu ne les retarde, le rapport final sera publié avant la fin de l'année.

## Recommandations

Le BEAA a adressé cinq recommandations de sécurité à l'Office fédéral de l'aviation civile (OFAC). Elles concernent la programmation et l'emploi du système de gestion de vol, l'utilisation du pilotage automatique et l'engagement d'équipages détenteurs de licences étrangères. L'OFAC a déjà ap-

pliqué les deux premières. La dernière, impliquant des normes plus strictes, le sera à court terme. Le BEAA recommande aussi une coordination mieux adaptée entre les impératifs de la sécurité aérienne et la conduite de l'avion. Ces deux propositions sont en cours d'élaboration.

## Dommages et intérêts

Dix personnes ont péri dans l'accident. Il s'agissait du pilote moldave, du copilote slovaque,

d'une hôtesse française et de sept passagers: quatre Allemands, un Suisse, un Français et un Espagnol. Les demandes de dommages et intérêts de la famille de quatre passagers doivent encore être réglées. Pour le premier anniversaire du crash, un monument à la mémoire des victimes sera inauguré aujourd'hui près du lieu de l'accident en présence des familles. Un culte oecuménique aura lieu dans l'après-midi./ats

## UDC Une odeur de marijuana à Berne

La police bernoise a fait une découverte pour le moins surprenante dans l'immeuble abritant le siège national de l'UDC. Elle a mis la main sur 80 kilos de feuilles de marijuana entreposés dans la cave du bâtiment.

«Depuis plusieurs semaines, il y avait une odeur particulière dans tout l'immeuble», a indiqué hier la porte-parole de l'UDC, Irène Schellenberg, confirmant ainsi une information du quotidien «Blick». Elle ne se doutait pas qu'il s'agissait de marijuana qui venait d'être récoltée.

Cette odeur n'a pas pénétré dans nos bureaux, a assuré Irène Schellenberg, dont le

parti préconise une politique restrictive en matière de libéralisation des drogues. Incommodés par cette odeur, les locataires ont averti la régie de l'immeuble.

## Cartons d'herbe

Ces émanations ont finalement conduit à la cave où les agents bernois ont confisqué une centaine de cartons remplis d'herbe, a indiqué hier la porte-parole de la police municipale, Franz Märki. Les enquêteurs ne disposent jusqu'à présent d'aucune piste sérieuse pour retrouver les propriétaires de la marchandise.

Ces amis du chanvre avaient loué ce local à la cave, mais ils ne s'étaient pas présentés lors de la signature du bail./ats

## Inde «La planète des singes» à New Delhi

Des milliers de singes sèment la panique dans les allées du pouvoir à New Delhi, volant de la nourriture, menaçant les employés, allant même jusqu'à déchirer des documents ultrasensibles.

Les animaux, de plus en plus agressifs, se faufilent dans les locaux des ministères de la Défense, des Finances et des Affaires étrangères. Certains ont même été signalés dans le bureau du premier ministre. «Ils parviennent jusqu'à des zones de haute sécurité», a confirmé un employé.

A en croire des estimations, au moins 10 000 primates traînent dans l'enceinte des bâtiments gouvernementaux construits par les Anglais en

1947. Mais les autorités sont démunies, le singe étant, comme la vache, un animal sacré dans la religion hindouiste. Il y a quelques années, on capturait les animaux pour les conduire dans les États voisins. Mais ces derniers ont fermé leurs frontières.

## «Planning familial»

Il y a deux ans, le gouvernement avait organisé une réunion pour tenter de trouver une solution permanente au problème. Parmi les options envisagées figuraient la création d'une réserve ou la mise en place d'un «planning familial». Mais rien, ou trop peu, n'a été fait depuis et les employés des ministères sont obligés d'aller au travail armés de bâtons./ats-afp

## Domestiques Suisse bien notée

Des milliers de femmes en Europe, parmi les victimes de l'esclavage domestique, sont au service de diplomates sûrs de leur impunité, dénonce un rapport du Conseil de l'Europe. Le document de l'Assemblée des «41» propose de prendre la Suisse en exemple.

«Trop souvent, immunité est synonyme d'impunité», accuse le rapporteur du Conseil de l'Europe, l'Irlandais John Connor dans un rapport adopté hier en commission. Celui-ci fait un état des lieux débordant largement le milieu diplomatique et propose un train de mesures pour lutter contre ce fléau. Les diplomates et fonctionnaires internationaux, explique-t-il, font fréquemment venir leurs domestiques dans le pays où ils sont en fonction. Car la coutume internationale veut que les États se reconnaissent mutuellement la «courtoisie» de

délivrer au petit personnel un titre de séjour connu sous le nom de «carte spéciale». Or, les privilèges et immunités diplomatiques prévus dans la Convention de Vienne (ONU) interdisent de sanctionner les violations de la loi dans le pays d'accueil.

## S'inspirer de la Suisse

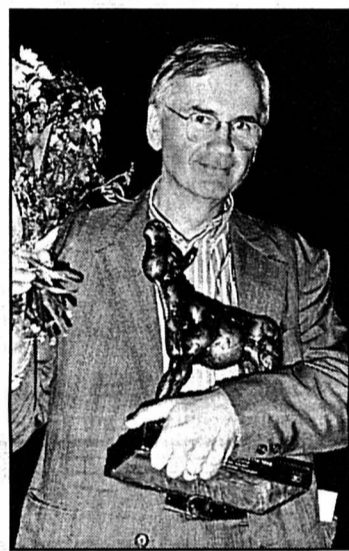
John Connor propose aux 41 pays du Conseil de l'Europe de prendre exemple sur la Suisse: tout étranger qui veut travailler dans une ambassade ou une mission consulaire n'est admis sur le territoire suisse que s'il est en possession d'un contrat de travail respectant les lois helvétiques en vigueur. «Le principe est simple: pas de visa sans contrat de travail», explique John Connor. En Suisse toutefois, les législations sont parfois contradictoires, et de nombreux abus ont été dénoncés par le Syndicat sans frontières, très actif dans ce domaine./ats-afp

## Cinéma Disparition de Johan van der Keuken

Le cinéaste, photographe et essayiste néerlandais Johan van der Keuken est mort dimanche à Amsterdam d'un cancer. Le réalisateur, considéré comme l'un des documentaristes les plus appréciés du monde, avait eu le courage d'affronter sa maladie, à l'aide des images et du voyage, ses des plus grandes passions. «Vacances prolongées», son dernier documentaire, partait à la recherche d'une légende qui tienne de la souffrance», comme il le déclarait au journal «Libération», en octobre dernier. Ce film, qui a obtenu le Grand Prix du festival du film documentaire «Visions du réel» de Nyon en mai dernier, montrait Van der Keuken sillonnant le monde à la recherche de son destin: Katmandou le jour de Noël, Rio de Janeiro, le royaume du Bhoutan.

Le souci majeur du cinéaste hollandais, c'était de se décrire et de décrire le monde. Quand il filme l'Afrique, c'est autant pour donner des visages à la surpopulation que pour nous plonger dans une symphonie de sourires. Malgré son grand talent et son humanisme, si ce cinéaste reste aujourd'hui mal connu, c'est qu'il a toujours mélangé les genres et n'a jamais cédé à la tentation d'un cinéma «grand public».

«Le hollandais planant», comme le surnommait le critique Serge Daney, essayait



Johan van der Keuken recevant un des nombreux prix qui ont jalonné sa carrière.

photo Keystone

perpétuellement de se libérer de la narration. Ses films ne sont pas linéaires, son cinéma est parfois expérimental, souvent intime et intimiste. Il a toujours recherché les images qui correspondaient à son rythme, à son monde intérieur. «Le noyau de mon travail, c'est peut-être ce gouffre de perception qui nous sépare de l'autre et du monde, ce n'est ni un deuil, ni une fusion», déclarait-il à «Libération». Van der Keuken est mort, ses images restent, découvrons-les avec empressement.

Alexandre Caldara

## BRÈVES

### Sibérie Records de froid...

Le froid bat tous les records depuis une semaine en Sibérie. Une personne est morte et trente autres ont dû être hospitalisées à Krasnoïarsk, a rapporté l'agence Itar-Tass hier. Les personnes hospitalisées sont pour l'essentiel des sans-abri, mais aussi des personnes imprudentes sorties de chez elles sans être suffisamment couvertes, voire des automobilistes tombés en panne en rase campagne. Les services météorologiques ont prévenu que la situation perdurerait au moins quelques jours. La plus basse température enregistrée ces derniers jours est -57°C, dans la région de Krasnoïarsk./ats-afp

### Col du Julier Route ouverte

La route du col du Julier aux Grisons a été rouverte hier après-midi à la circulation, deux jours après l'avalanche qui l'a recouverte. Les 42 personnes évacuées dimanche soir à Silvaplana-Surlej ont pu regagner le bercail hier matin. Les travaux de déblaiement n'ont pas été un mince labeur: les cinq coulées avaient recouvert la route sur près de 500 mètres et la couche de neige atteignait six mètres par endroit. Hier, une nouvelle avalanche a touché les Grisons. Dans le domaine skiable de Scuol, en Basse-Engadine, la coulée de 60 mètres de largeur a emporté et fortement endommagé un engin pour baliser les pistes./ats

### Adam et Eve Des racines australiennes?

Adam et Eve étaient australiens et non africains, selon une récente étude australienne. Cette découverte remet en cause la thèse africaine des origines de l'homme qui est reconnue par la plupart des experts de l'évolution humaine. Ces recherches présentent un nouvel arbre génétique montrant comment l'humanité est issue d'un ancêtre commun qui vivait en Australie il y a 60 000 ans. L'équipe dirigée par l'anthropologue Alan Thorne de l'Université de Canberra a décrit un échantillon d'ADN recomposé à partir d'un squelette trouvé à proximité du lac Mungo dans l'est de l'Australie en 1974./ats-afp

### Lyss Requérant mort, sept suspects

Après la mort violente, à Lyss (BE), d'un requérant d'asile, très probablement d'origine géorgienne, la police bernoise a annoncé hier qu'une septième personne avait été interpellée lundi soir. Le cadavre d'un requérant d'asile a été découvert dimanche soir à proximité du centre de transit pour requérants d'asile de Lyss. Les causes de la mort sont connues mais n'ont pas été divulguées pour ne pas compromettre l'enquête. Six requérants d'asile, âgés de 16 à 31 ans, provenant de différents centres d'accueil du Seeland avaient été interpellés dimanche./cph

## IMPRESSUM

Société éditrice: SNP Société Neuchâteloise de Presse SA  
Editeur: Fabien Wolfrath  
Directeur des rédactions: Mario Sessa

Rédacteurs en chef (resp.): Mario Sessa, Roland Graf.  
Secrétaire général: Jacques Girard.

Canton de Neuchâtel: Stéphane Devaux (resp.), Rémy Gogniat, Sylvie Jeanbourquin, Sandra Spagnol, Brigitte Rebetez, Nicolas Huber.

Ville de Neuchâtel: Pascal Hofer (resp.), Jean-Michel Pauchard, Frédéric Mairy.

Littoral et Vallées: Philippe Chopard (resp.), Florence Veya, Hélène Koch, Mariano De Cristofano, Micheline Huguélet, Pascale Béguin.

Montagnes: Irène Brossard (resp.), Léo Bysaeth, Robert Nussbaum, Jean-Claude Perrin, Claire-Lise Droz, Alain Prêtre.

Jura bernois: Dominique Egger, Olivier Odiet.

Canton du Jura: Michel Gogniat, Victor Giordano.

Sports: Jean-François Berdat (resp.), Julian Cervino, Gérard Stegmüller, Thomas Truong, Patrick Turuvani, Claude-Olivier Volluz.

Magazine: Sonia Graf (resp.), Dominique Bosshard, Sophie Bourquin.

Édition Suisse / Monde / Économie / Société: Guy C. Menusier (resp.), Chantal Amez-Droz, Daniel Droz, Eugenio D'Alessio, Catherine Lüscher.  
A Berne: François Nussbaum, Stéphane Sieber.

Édition régionale: Anne-Marie Cuttat (resp.), Michel Merz, François Treuthardt, Serge-André Maire.  
Photographes: Christian Galley, Richard Leuenberger, David Marchon.  
Infographiste: Pascal Tissier.

Dessinateur: Tony Marchand.

Services des abonnements: rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/911 23 11  
Régie des annonces: Publicitas SA  
La Chaux-de-Fonds, pl. du Marché  
Tél. 032/911 24 10 - Fax 032/968 48 63

Impression: Centre Presse, Neuchâtel



## EN SKI LIBRE

## On s'en lave les mains!

Le rire est le propre de l'homme (et de la femme) mais le propre ne fait pas toujours rire. Hier, on a croisé pas mal de personnes se baladant de la neige plein les mains en grimaçant de froid. Bataille de boules en vue? Construction d'un bonhomme, ou d'un igloo? Pas du tout! Ces braves gens sortaient tout simplement des «Mobil Toit» (des toilettes, donc) où aucun lavabo n'avait daigné trouver place.

Une façon comme une autre de s'en laver les mains...

## Les oreilles et les yeux

Côté cour, le géant d'Adelboden a été bercé de musique rythmée, grâce à laquelle on a notamment appris que le «Berne Oberland ist schön!». Avant la course, puis après le passage des 15 premiers concurrents de chaque manche, un groupe lucernois - bonnet et gants pour le chanteur, large sourire et nombril à l'air pour les danseuses - a tenté de réchauffer l'atmosphère. Quand il daigna se lever, le soleil connu plus de succès. Ce qui n'empêcha pas Didier Cuche, dossard No 15, de faire valoir ses talents de danseur dans l'aire d'arrivée, pour le plus grand plaisir du public...

Côté jardin, le décor était somptueux, composé de sommets et de sapins enneigés. «On dirait que c'est sculpté, s'est extasié un confrère français. Il faut en profiter, car cela n'arrive pas souvent, surtout cette saison» lui a répondu l'écho.

Ce qui est mieux que pas du tout.

## Une vraie star!

Allez, on repart pour une petite danse. Alors que les «starlettes» lucernoises venaient d'entamer leur show - le thermomètre indiquait 8 degrés - un solide gaillard a surgi devant elles, se trémoussant au rythme de la musique, se baissant parfois pour... finir d'agrafer le tapis antiglisse sur lequel évoluait toute cette petite troupe! Son travail terminé, il quitta la scène. En se trémoussant et avec un bisou au public.

On est pro ou on ne l'est pas.

## Drôles de lucioles

En arrivant hier matin à Adelboden, dans une aube blanche et froide à souhait, le spectacle était saisissant. On aurait dit une descente aux lampions de yétis sur la piste du «Chuenisbergli». Ou un bal de lucioles géantes. Ou un troupeau de dahus avec des lampes frontales. Ou...

En raison de la neige tombée la veille, les dameuses se sont levées bien avant le soleil.

PTU

## Ski alpin «Herminator» enneige von Grünigen dans son jardin

**Podium (presque) sans surprise hier lors du géant d'Adelboden. L'Autrichien Hermann Maier l'a emporté devant le «régional» Michael von Grünigen et le Suédois Frederik Nyberg. Le maçon de Fluchau a construit son succès dans le mur final. Cinquième au total des deux manches, Didier Cuche a égalé la deuxième meilleure performance de sa carrière dans cette discipline.**

Adelboden  
Patrick Turuvani

Maier - von Grünigen: le double de ce géant d'Adelboden ne faisait a priori aucun mystère. Restait à l'avoir dans l'ordre et à ajouter Nyberg pour rafler la mise au tié. Au décompte final, le Bernois a payé cher ses deux grosses fautes commises en vue de l'arrivée lors de la première manche, qui l'ont relégué à la troisième place provisoire à 91 centièmes de l'Autrichien. «Au-delà de cette place sur le podium, ma première satisfaction est d'avoir terminé cette course» commentait le moustachu de Schönried, tout à sa joie de n'avoir pas cédé trop de terrain au classement de la Coupe du monde de la discipline, où il compte encore 108 points d'avance sur «Herminator».

A l'exception du géant de Bormio - victoire de l'Autrichien Christoph Gruber dans

des conditions irrégulières -, les deux hommes ont tout balayé sur leur passage cette saison (trois succès chacun). Ce qui ne les empêche pas de pousser des hauts cris à l'évocation d'un duel exclusif. «Cela pique la curiosité des médias, mais d'autres coureurs ont des qualités et sont capables de gagner des courses!» s'exclament-ils de concert. Que ces derniers s'avancent et qu'ils le prouvent...

## Le cordeau et le renard

Et pourquoi Didier Cuche ne viendrait-il pas, une fois, bousculer la hiérarchie? Le Neuchâtelois a prouvé hier qu'il avait retrouvé toutes ses sensations. «La course parfaite n'existe pas, mais sur le premier tracé, à partir du milieu, je n'étais pas très loin, glisse le skieur des Bugnenets. Lors des premières trente secondes de course, je me suis montré trop prudent!» Annoncé très en retard au sommet du mur - «Mais le deuxième temps intermédiaire ne jouait pas!» - Didier Cuche s'est élancé tête baissée dans la pente, traçant ses courbes au cordeau pour avaler les dernières portes à la vitesse de l'éclair. Verdict du chronomètre: cinquième à cinq centièmes du premier «médaillable», Mike von Grünigen! Le coup était plus que jouable.

En fin renard, le Neuchâtelois n'a pas essayé de «gérer» son acquis en finale, quitte à connaître la mésaventure de Val d'Isère et Bormio, où il avait à



Didier Cuche dans ses œuvres: à Adelboden, le Neuchâtelois a égalé sa deuxième meilleure performance absolue en géant. photo Keystone

chaque fois dilapidé le juteux bénéfice d'une brillante première manche. «Je n'y ai vraiment pas pensé, souffle-t-il. J'ai juste veillé à prendre les risques qu'il fallait pour aller vite! Malheureusement, en voulant attaquer, je me suis laissé surprendre par la double porte située au sommet de la bosse, que j'ai prise trop à l'extérieur. Cela m'a coûté pas mal de vitesse. C'est là que je perds ma cinquième place, pas dans le mur!» Un mur qui, de l'avis de Maier, est «le plus terrible du cirque blanc!» C'est d'ailleurs là que l'Autrichien a définitivement forgé son succès.

## Déçu en bien

Enfin huitième au bas d'un des parcours les plus sélectifs de la saison, Didier Cuche a égalé sa deuxième meilleure performance absolue en géant, derrière sa septième place de Sölden en octobre dernier. «C'est une belle satisfaction, bien sûr, qui cache une petite déception en arrière-plan, confie le skieur des Bugnenets. Dans ces conditions idéales, sur une piste dure et compacte comme je les aime, j'avais la possibilité de monter sur le podium. Une foutue double porte en a

décidé autrement.» Outre un chèque de 2000 francs - contre 40.000 francs à Maier, 25.000 à von Grünigen et 13.000 à Nyberg - Didier Cuche gardera un excellent souvenir de son deuxième passage à Adelboden. «C'est une belle course, avec une magnifique ambiance, et on sent que les gens qui viennent ici connaissent le ski, lance le Neuchâtelois. Malgré la neige tombée ces derniers jours, les

organisateurs nous ont mitonné une piste parfaite. Et regardez le décor, on ne peut pas rêver mieux! En plus, de nombreux amis se sont déplacés depuis chez moi pour venir me soutenir. Cela ne me laisse pas indifférent.»

Une fois la course terminée, avant même de rencontrer la presse, Didier s'est empressé d'aller saluer son fan's club...

PTU

## Espoir et confiance

Avec cette huitième place, Didier Cuche s'est forgé un gros moral avant les deux descentes de cette fin de semaine (vendredi et samedi) à Wengen. «C'est vrai que je suis plein d'espoir, sourit le Neuchâtelois. Le matériel va bien, je retrouve mes sensations lors des entraînements de vitesse, je me réjouis donc beaucoup de dévaler le Lauberhorn!» Si la météo le permet, elle qui s'annonce plus que maussade...

Dans un avenir à peine

plus lointain, ce sont les championnats du monde de St-Anton qui se profilent à l'horizon. Sauf imprévu, le skieur des Bugnenets sera en lice en descente, en super-G et en géant. «Aujourd'hui, je n'étais pas loin des meilleurs, sourit Didier Cuche. Il me reste à courir deux manches de suite comme la première. A ce rythme, cela viendra au bon moment, durant les Mondiaux!»

Qui débiteront dans la station autrichienne à la fin de ce mois.

PTU

## Classements

**Adelboden. Slalom géant messieurs:** 1. Maier (Aut) 2'15''53. 2. von Grünigen (S) à 0''53. 3. Nyberg (Su) à 0''72. 4. Gruber (Aut) à 0''92. 5. Schlopy (EU) à 1''22. 6. Bardon (It) à 1''34. 7. Kjus (No) à 1''36. 8. Cuche (S) à 1''44. 9. Millet (Fr) à 1''45. 10. Raich (Aut) à 1''54. 11. Kälin (S) à 1''75. 12. Roberto (It) à 1''82. 13. Aamodt (No) à 1''92. 14. Schilchegger (Aut) à 2''00. 15. Paulsen (No) à 2''04.

**Puis les autres Suisses:** 16. Accola à 2''12. 28. Defago à 3''44.

## Coupe du monde

**Général:** 1. Maier (Aut) 793. 2. von Grünigen (S) 592. 3. Kjus (No) 499. 4. Nyberg (Su) 475. 5.

Schilchegger (Aut) 446. **Puis les autres Suisses:** 11. Cuche 253. 18. Accola 167. 21. Beltrametti 160. 27. Kern 128. 30. Defago 115. 34. Kälin 99. 39. Locher 90. 41. Cavegn 81. 58. Imboden 45. 69. Von Weissenfluh 36. 99. Grünfelder 14. 103. Herrmann 12.

**Géant (7 épreuves):** 1. von Grünigen (S) 530. 2. Maier (Aut) 422. 3. Nyberg (Su) 300. **Puis les autres Suisses:** 14. Cuche 115. 19. Kälin 99. 20. Accola 95. 25. Locher 62. 26. Defago 58. 46. Grünfelder 14.

**Par nations (messieurs + dames):** 1. Autriche 7045 (4332 + 2713). 2. Suisse 3199 (1792 + 1407). 3. France 2382 (775 + 1607). /si

## BD Les aventures du Capricorne



Le sixième tome des aventures du «Capricorne» arrive sur les rayons des librairies cette semaine. L'astrologue-enquêteur va d'énigmes en mystères et se retrouve plongé au cœur de l'enfer... illustration sp

## Titeuf L'effet magique de la pub

## Jeux vidéo Des Pokémon à dresser à la carte

## Concours Les heureux gagnants

p 25

## Cinéma Maria Schell tourne son portrait filmé

La vedette de cinéma autrichienne Maria Schell aura 75 ans lundi prochain. Elle a entamé ces jours le tournage de son portrait sous la direction de son frère, l'acteur et cinéaste Maximilian Schell.

Ce film aurait dû être terminé pour les 75 ans de l'actrice mais des problèmes de santé ont contraint Maximilian Schell à repousser le tournage. Sous la forme d'un «documentaire mis en scène», il traitera de la célébrité d'une grande actrice dont la gloire s'estompe avec les années. L'ouvrage est notamment coproduit par une compagnie munichoise de cinéma et par la société Dschoint Ventschr établie à Zurich. La SSR Idée suisse participe aussi au financement de ce film.

Maria Schell a vu le jour le 15 janvier 1926 à Vienne. Fille



Maria Schell, une vie devant la caméra. photo sp

d'un dramaturge et d'une comédienne, elle accompagne sa famille en Suisse quand l'Autriche est rattachée à l'Allemagne en 1938. Elle débute à l'écran en 1942. Cataloguée parmi les actrices paroxystiques pour sa tendance à pousser ses interprétations vers la sensiblerie voire le lacrymalisme,

elle a toutefois rencontré des cinéastes qui lui ont confié des rôles plus «intérieurs».

Elle a tourné «Le Dernier Pont» d'Helmut Käutner en 1954 qui lui vaut une notoriété internationale. Elle figure au générique de «Gervaise» de René Clément (1956), de «Nuits Blanches» de Luchino Visconti (1957) ou de «La Rue vers l'Ouest» de Anthony Mann en 1960. Ensuite ses apparitions à l'écran se sont faites plus rares. Le cinéaste Philippe de Broca fait appel à son talent pour «Le Diable par la queue». En 1976, elle apparaît au générique de «Folies Bourgeoises» de Claude Chabrol et de «Superman» de Richard Donner. Elle participe notamment à «La Passante du Sans-Souci» de Jacques Rouffio en 1982, qui fut le dernier film de Romy Schneider. /ats

L'association LES MURS DU SON présente:

Cave du P'tit Paris  
Progrès 4  
La Chaux-de-Fonds

Jazz

Vendredi 12 janvier 22h  
**FIEBRE LATINA**  
Latin-jazz explosif!

L'Impartial

LES MURS DU  
SON  
ASSOCIATION

Renseignements et réservations: 078 / 641 75 67

club 44

Centre de culture,  
d'information  
et de rencontresRue de la Serre 64  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/913 45 44 Fax 032/913 35 83

## PROGRAMME DE JANVIER

Jeudi 11  
20 heuresFRANÇOIS HANS:  
**CHILI - BOLIVIE; LES DÉSERTS  
DE FEU DES GÉANTS ANDINS**  
Conférence et diapositivesJeudi 18  
20 heuresSUREN ERKMANN:  
**L'ÉCOLOGIE INDUSTRIELLE**  
*Une stratégie de développement*Vendredi 19  
17 heuresVernissage de l'installation  
picturale de  
SABINE ZAALENE:  
**TRAVERSER L'ARC-EN-CIEL**Mardi 23  
20 heuresBENOÎT RENEVEY:  
**LA GRANDE CARIÇAIE**  
Conférence et diaporamaJeudi 25  
20 heuresLAURENT WOLF:  
**L'ART ET L'ARGENT**Mercredi 31  
20 heures«WATCH VALLEY»  
Table ronde

Le CLUB 44 est ouvert au public.

132-086724/DUO

## DIVERS

DermaEsteticLaserCenter

## UN ÉTÉ SANS POILS

la preuve a été faite avec le système de laser  
LIGHT SHEERLorsque les méthodes habituelles ne permettent pas  
d'épiler durablement les poils gênants ou en excès,  
on recourt alors au laser. Exécution dermatologique.La documentation est disponible à l'adresse suivante:  
DELCO DermaEsteticLaserCenter, rue Dufour 17,  
2502 Bienne, tél. 032 325 44 33, www.delc.ch,  
e-mail: praxis@delc.ch

06-316743/44



FOCUS

Jusqu'au 28 février 2001

Jusqu'à épuisement du stock

FORD FOCUS 1.6 TREND  
5 PORTES  
Prix: Fr. 26 900.-DISPONIBLE ÉGALEMENT  
EN CYLINDRÉE 1.8 & 2.0  
ET STATION WAGON

- Moteur 1.6 16V - 100 CV
- Direction assistée
- Climatisation
- 4 airbags - Renfort des portières
- Verrouillage central à distance
- Vitres AV électriques
- Peinture métallisée
- Radio cassettes téléc. à distance
- Phares antibrouillard

En leasing durant 36 mois  
Km annuel: 10 000 km  
Acompte 15 %  
Caution Fr. 1000.-Mensualité  
dès Fr.

289.20

GARAGE  
DES 3 ROIS SALA CHAUX-DE-FONDS  
8, bd des Eplatures

LE LOCLE

51, rue de France

NEUCHÂTEL

11, rue Pierre-à-Mazel

BEVAIX

32, rue de Neuchâtel

132-086684/DUO

## Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous  
chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent.  
C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonc-  
tionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en  
considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats,  
photographies et autres documents joints à ces offres.  
Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur seront  
absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

PUBLICITAS

EDELWEISS

Quartier Beau...  
dès 1.7.2000 ou  
étage, avec salle  
français, Fr. 690.-

Villa familiale à louer (communauté interdite).  
Un logement à louer? Désormais, vous pouvez pas-  
ser vos annonces via Internet! www.publicitas.ch

**Villa familiale  
à louer**  
(communauté interdite)

Un logement à louer? Désormais, vous  
pouvez passer vos annonces via Internet!  
www.publicitas.ch

Route d'Oron 13-15, Lausanne, proches des  
magasins et de l'autoroute, jolis appartements  
de 1 pièce, loyer: Fr. 550.- + charges, date  
à convenir.

Le loyer, meublé ou non, prestations  
incluses. Téléph...

Notre nouveau site est online! Dans plus de 300 journaux suisses,  
24 heures sur 24, rédigez, éditez et publiez vous-mêmes vos annonces!  
C'est simple, rapide et vous en connaissez immédiatement le prix!

**www.publicitas.ch**

Passer une annonce, c'est simple comme CLICK







**LA CHAUX-DE-FONDS**

à louer

Adresse	Pièces/ Etage	Loyer ch. incl.	Délai
Jaquet-Droz 12	1 1/2 pièce, 3e étage	Fr. 525.-	à convenir
	2 1/2 pièces, 6e étage	Fr. 695.-	à convenir
	4 1/2 pièces, 6e étage	Fr. 1088.-	à convenir
Jaquet-Droz 12a	1 pièce, 6e étage	Fr. 540.-	à convenir
	1 pièce meublée, 4e ét.	Fr. 520.-	à convenir
	3 1/2 pièces, 6e étage	Fr. 957.-	à convenir
Léopold-Robert 31	1 pièces, 11e étage	Fr. 407.-	à convenir
Léopold-Robert 53	1 pièce, 7e étage	Fr. 523.-	à convenir
Locle 38	2 pièces, 10e étage	Fr. 940.-	dès le 1.4.01

**wincasa**

Services Immobilier  
Stéphane Quartier  
Téléphone 032 723 09 17  
stephane.quartier@wincasa.ch  
www.wincasa.ch

041-504205

132-086719

**GÉRANCE**  
**CHARLES BERSET SA**  
**LA CHAUX-DE-FONDS**  
Tél. 032/913 78 35  
Fax 032/913 77 42  
www.berset-gerance.ch

132-086720

**GÉRANCE**  
**CHARLES BERSET SA**  
**LA CHAUX-DE-FONDS**  
Tél. 032/913 78 35  
Fax 032/913 77 42  
www.berset-gerance.ch

**LA CHAUX-DE-FONDS**

**À LOUER**  
**3 PIÈCES**

> **Rue du Nord:** appartement composé de cuisine, salon, 2 chambres, salle de bains, WC, vestibule. Peintures refaites. Libre de suite. Loyer de Fr. 851.- c.c.

> **Rue du Collège:** logement composé de cuisine, salon, 2 chambres à coucher, salle de bains-WC, vestibule. Libre de suite. Loyer de Fr. 559.- charges comprises.

> **Rue Numa-Droz:** appartement composé de cuisine, salon, 2 chambres à coucher, salle de bains-WC, vestibule. Libre pour date à convenir. Loyer de Fr. 450.- c.c.

> **Rue de la Croix-Fédérale:** logement avec cuisine équipée de cuisinière, salon, 2 chambres, salle de bains-WC. Libre pour date à convenir. Loyer de Fr. 828.50.

Plus de détails sur ces appartements sur notre site Internet!

MEMBRE UNPI

**LA CHAUX-DE-FONDS**

**À LOUER**  
**2 1/2 PIÈCES**

> **Rue du Doubs:** bel appartement composé de cuisine semi-agencée, salon avec cheminée, 1 chambre, salle de bains-WC. Libre au 1.3.01. Loyer de Fr. 815.- c.c.

> **Rue Numa-Droz:** joli logement rénové avec cuisine agencée ouverte s/salon, 1 chambre, vestibule, salle de bains-WC neuve. Libre au 1.4.01. Loyer: Fr. 796.- c.c.

**3 PIÈCES**

> **Rue de la Serre:** appartements rénovés et modernisés avec cuisine meublée. Libres de suite ou pour date à convenir. Loyer de Fr. 915.- charges comprises.

> **Rue A.-M.-Piaget:** logement partiellement rénové libre de suite composé de cuisine avec cuisinière, 3 chambres, salle de bains, WC séparés. Loyer de Fr. 700.- c.c.

MEMBRE UNPI

**A vendre**  
**Appartement**  
**3 1/2 pièces**  
Quartier Cornes-Morel



**Bel appartement de 82 m<sup>2</sup> situé au 4e étage d'un petit immeuble, dans un quartier calme et bien ensoleillé**

Il est composé de:  
un grand séjour-salle à manger, deux chambres à coucher, une salle de bains, une cuisine agencée, un balcon, une cave.

**Prix de vente: Fr. 160 000.-**  
y compris place de parc dans garage collectif.

Demandez une notice ou sollicitez un rendez-vous.  
Pour plus d'informations: [www.geco.ch](http://www.geco.ch)

**GECO** La Chaux-de-Fonds UNPI  
Groupe GECO SA  
75, rue Jardinière - 2301 La Chaux-de-Fonds  
032/913 26 55

**CASTEL REGIE**  
A louer à Fontainemelon Jonchère 3  
**BEAU**  
**3,5 PIÈCES**  
Cuisine agencée  
Loyer Fr. 990.- + ch.  
TÉL. 032/730 42 11

**À LOUER**  
à La Chaux-de-Fonds  
Rue de la Paix 107  
**Appartement**  
**de 3 pièces**  
Cuisine non agencée.  
Loyer: Fr. 580.-  
+ Fr. 80.- de charges.  
Libre tout de suite ou à convenir.  
Tél. 032/737 73 77

**AIDEZ CELUI QUI A BESOIN**

**DONNEZ DE VOTRE SANG SAUVEZ DES VIES**  
Tél. 032/967 20 31

**AVIS DE SOUMISSIONS**  
**MÉDIATHÈQUE ODRP, BEAUREGARD, LA CHAUX-DE-FONDS**

- Pouvoir adjudicateur**  
Département de l'instruction publique et des affaires culturelles (DIPAC).
- Appel d'offres**  
Procédure ouverte selon LCMP du 23 mars 1999 et soumise à l'AIMP.
- Lieu d'exécution des travaux**  
Ville de La Chaux-de-Fonds, rue du 1<sup>er</sup>-Août 44a, lieu-dit "Beauregard".
- Objet et étendue du marché**  
Construction d'une médiathèque pour l'office de documentation et de ressources pédagogiques (ODRP).  
Coût global des travaux. Fr. 3.600.000.-.

Lot	CFC	Catégorie	Quantité
1.	211 & 411	Travaux de l'entreprise de maçonnerie Démontage de clôtures Fouilles en pleine masse Canalisations Béton et béton armé Maçonnerie Éléments préfabriqués en béton Travaux de superstructures	m <sup>3</sup> 920 m <sup>3</sup> 1000
2.	211.1	Echafaudages	m <sup>2</sup> 1500
3.	215	Façades Ossature bois Revêtement Eternit	m <sup>2</sup> 1250 m <sup>2</sup> 650 m <sup>2</sup> 650
4.	221.1	Fenêtres en bois/métal	
5.	222	Ferblanterie	
6.	223	Paratonnerre	
7.	224.1	Étanchéité de toitures plates Revêtement en béton	m <sup>2</sup> 650 m <sup>2</sup> 95
8.	23 & 443	Installations électriques	
9.	233 & 443	Lustrerie standard et de secours	
10.	24	Installations de chauffage	
11.	25 & 445	Installations sanitaires	
12.	261	Ascenseur	
13.	271	Plâtrerie	
14.	272	Ouvrages métalliques Balustrades int. et ext. Portes en métal Vitrage de toit plat Serrurerie courante Menuiserie Parois et portes intérieures Parois amovibles Menuiserie courante Revêtement de marches Armoires Agencement de cuisine Systèmes de verrouillage	m <sup>2</sup> 170 m <sup>2</sup> 1050 m <sup>2</sup> 55 m <sup>2</sup> 70 m <sup>2</sup> 920
15.	273	Stores intérieurs en toile Chapes Revêtements textiles Carrelages et faïences Revêtements de sols en bois Peinture intérieure Nettoyage Jardinage	

- Attribution par lots**  
Le pouvoir d'adjudicateur se réserve la possibilité d'adjuger ces travaux par lots ou à forfait.
- Délai d'exécution**  
Début des travaux: avril 2001.  
Fin des travaux: juin 2002.
- Critères d'aptitude requis**  
Seuls entrent en ligne de compte les entreprises ou consortiums d'entreprises justifiant de leur capacité d'exécuter les travaux. Les entreprises donneront les indications nécessaires au sujet de leur organisation, des effectifs ainsi que des références d'objets réalisés. Pour les consortiums d'entreprises, il sera fait mention des noms de tous les partenaires ainsi que de l'entreprise pilote.
- Critères d'adjudication**  
L'adjudication sera faite à l'offre économiquement la plus avantageuse selon les critères arrêtés dans le dossier de soumission.
- Lieu et délai pour la remise des offres**  
Le dossier de soumission dûment rempli, accompagné des pièces requises sera adressé sous pli fermé à l'Office de documentation et de ressources pédagogiques, à l'attention du directeur adjoint, "Personnel", rue Champreyres 3, 2000 Neuchâtel.  
Les délais seront indiqués dans le dossier de soumission.
- Langue de l'offre**  
La langue officielle est le français.
- Validité de l'offre**  
La validité de l'offre est de six mois dès son dépôt.
- Dossier de soumission**  
Les demandes de dossier doivent être faites par écrit auprès de l'Office de documentation et de ressources pédagogiques, rue Champreyres 3, 2000 Neuchâtel, accompagnées des pièces requises en mentionnant le ou les numéros de lots jusqu'au vendredi 12 janvier 2001, à 16 heures.  
Ces demandes seront accompagnées du récépissé du versement de l'émolument dû pour l'obtention des dossiers qui est de Fr. 100.- par lot.  
Ce montant est à verser sur le CCP 20-73-3, Etat de Neuchâtel, Intendance des bâtiments, avec la mention "Médiathèque ODRP, Beauregard, La Chaux-de-Fonds, lot(s) n°...", en faveur du compte 6254-503 100/1000410.  
Pour tous renseignements complémentaires, avant l'inscription, les entreprises peuvent prendre contact avec le bureau d'architecture Chiappa Manini Pietrini sarl à Neuchâtel, tél. 032/725 70 55. (Dès le 10 janvier 2001, tél. 032 / 720 20 40).
- Conditions générales**  
Le soumissionnaire fournira toutes pièces attestant qu'il respecte les dispositions relatives à la protection des travailleurs, et aux conditions du travail, ainsi qu'à l'égalité de traitement entre hommes et femmes.  
Attestations: lors de la remise de l'offre, le soumissionnaire remettra les attestations demandées dans le cahier des charges. Le non-respect de cette clause peut entraîner l'exclusion de l'offre.  
Un candidat ne peut s'inscrire qu'une fois individuellement ou membre d'un groupe.
- Conditions particulières**  
Délais: conformément à l'accord OMC, ce n'est pas la date du timbre postal qui fait foi, mais la date et l'heure de réception des documents.
- Ouverture des offres**  
Officielle mais non publique.
- Négociations**  
Aucune négociation ne sera engagée après le dépôt des soumissions.
- Voies de recours**  
Spécifiées dans le dossier de soumission.

Le Chef du Département de l'instruction publique et des affaires culturelles:  
Thierry Béguin, conseiller d'Etat

DIVERS

**VÊTEMENTS**  
**Breisacher SA**  
Succ. FALCHINI  
Prêt-à-porter • Messieurs - Dames

**SOLDÉS**

**EXCEPTIONNEL**

- Pour Messieurs  
**de 20% à 60%**  
sur les grandes marques  
(par ex. CANALI, CERRUTI, etc.)
- Pour Dames  
**de 20% à 60%**  
(Max Mara, Laurel, Gianfranco Ferre, etc.)
- **10%**  
sur les chaussures CHURCH'S

8, Rue St-Honoré NEUCHÂTEL - Tél. 725 19 34

132-071288

**Pompes funèbres**  
Toutes formalités, jour et nuit  
**A. WÄLTI & M. GIL-WÄLTI**  
La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/968 22 64

L'annonce, reflet vivant du marché

GASTRONOMIE

**Restaurant du Tennis-Club**  
Grenier 52  
032/913 16 06

**Samedi 13 janvier**  
**Soirée**  
**du Petit Nouvel-An**  
Menu à Fr. 36.- Sur réservation  
- Le menu de la semaine à Fr. 13.-  
- Fondue au fromage  
Parkings à disposition  
Fermé le dimanche dès 14 heures

**Café-restaurant du Jura**  
Spécialités: TRUITE et cuisses de grenouilles.  
Menu du jour Fr. 12.-: Lun.: raviolis gratinés. Mar.: poulet rôti. Mer.: foie de porc à la provençale. Jeu.: bouilli de bœuf. Vend.: bâtonnets de poissons panés.  
Famille Jacot, Tél. 032/932 10 91, 2400 Le Locle

**Restaurant de l'Aéroport**  
Bd des Eplatures 54  
La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/926 82 66

**Samedi 13 janvier**  
**dès 19 heures**  
**PETIT NOUVEL-AN**  
avec le duo Jacky Thomet  
Ambiance assurée  
Menu à disposition

**PORR SUISSE**

**PORR SUISSE S.A. Romandie - Entreprise de construction**  
Certification ISO 9001  
Bd des Eplatures 46e - 2304 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032 927 30 00 - Fax 032 927 30 01  
Email: info.romandie@porr.ch - Internet: www.porr.ch

Pour votre manifestation sportive, misez sur le bon cheval: l'annonce.  
Tél. 032-911 24 19 ou fax 032-968 48 63.  
PUBLICITAS



# primo

# visavis

**Oranges sanguines Moro**  
de Sicile



Filet 2 kg

**2.50**

**Choux-fleurs**  
Italie/Espagne

kg

**2.50**

**Nestlé Hirz**

•Séré aux fruits  
•Séré 0%  
125 g  
•Séré LC1 125 g

**1.20**

**Fromage à raclette doux**  
48% MG/ES



100 g

**1.50**

**Merveilles**

210 g

**2.95**

Vin blanc du Valais

**Fendant**  
«Vin des Chanoines»  
1999  
75 cl

**6.95**

**Flamingo**

Ice Tea Lemon  
4x1 litre

**1.95**

**GRANADOR**  
Jus d'orange



4x1 litre

**4.50**



**Ricola**

•Sucre aux herbes  
DUO 2x90 g

**2.90**

**Confiture Hero Classica**

Abricots  
450 g

**2.80**

**Elmex dentifrice**

•Sensitive •Enfants  
•rouge  
TRIO  
3x75 ml

**9.95**

Valable dès le 10.01.01

## SPECTACLES-LOISIRS



132-086711

CINEMA  
Info: 967 90 42

**NATIONALE 7** de Jean-Pierre Sinapi



Me, ve et di  
à 18h30  
je, sa, lu et  
ma à 20h45

**LA GRANDE ILLUSION**

Jean Renoir  
Erich von Stroheim, Jean Gabin, Pierre Fresnay...  
Me, ve et di à 20h45  
je et sa à 18h30

**LE TABLEAU NOIR**

Samira Makhmalbat  
Sa et di à 16h30

THEATRE ABC  
Réserv.: 967 90 43

**LES TRIBUS MODERNES**

avec Yves Jenny, Daniel Perrin,  
Lee Maddeford, Roland Vouilloz



Les 4 comédiens et musiciens, tous enfants de famille nombreuse, évoquent en textes et en chansons *les tribus modernes*. Une étonnante comédie musicale où la tendresse le dispute à la mélancolie.

Sa 13 jan à 20h30 et dim 14 à 17h30

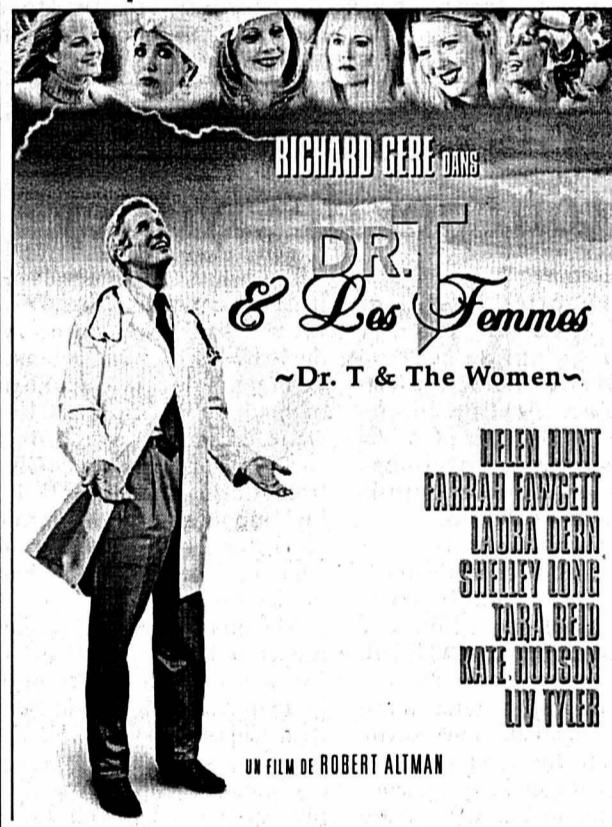
en coll avec le service culturel migros

028-289564

## EN GRANDE PREMIERE SUISSE

**SCALA 2** Chaque jour à 17h45 et 20h30  
Tél. 916 13 66 Nocturnes ve et sa à 23h 12 ans

*Séduisant gynécologue de la haute société, Dr T. voit sa petite vie tranquille s'effondrer. Toutes veulent à présent lui venir en aide...*



RICHARD GERE dans  
**DR. T. & Les Femmes**  
~Dr. T & The Women~

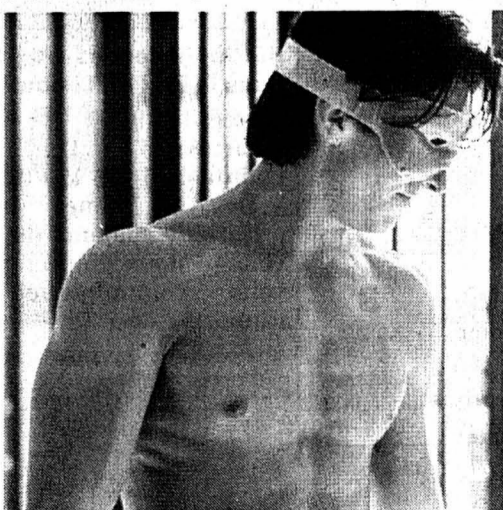
HELEN HUNT  
FARRAH FAWCETT  
LAURA DERN  
SHELLEY LONG  
TARA BELO  
KATE HUDSON  
LIV ULLMANN

UN FILM DE ROBERT ALTMAN

**CORSO** Chaque jour à 18h15 et 20h30  
Tél. 916 13 77 Nocturnes ve et sa à 23h 18 ans

*Poussé par une frénésie matérialiste, il devient un meurtrier dépourvu de sens moral*

**AMERICANPSYCHO**



CHRISTIAN BALE / WILLEM DAFOE  
JARED LETO / CHLOË SEVIGNY  
UN FILM DE MARY HARRON  
D'APRES LE BEST-SELLER  
DE BRET EASTON ELLIS

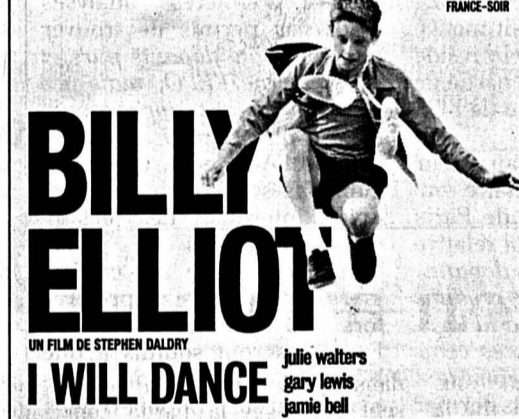
**SCALA 1** Chaque jour à 15h, 18h, 20h15  
Tél. 916 13 66 Nocturnes ve et sa à 23h 12 ans

*Son père veut faire de lui un boxeur. Lui ne rêve que de danse... Un petit chef-d'œuvre drôle et tendre*

**'LE FILM À VOIR. UNE RÉVÉLATION'**

**'UN BALLET D'ÉMOTIONS'**

**'UNE TRÈS BELLE HISTOIRE, AVEC DU RÊVE, DE LA RAGE, ET BEAUCOUP D'ESPRIT!'**



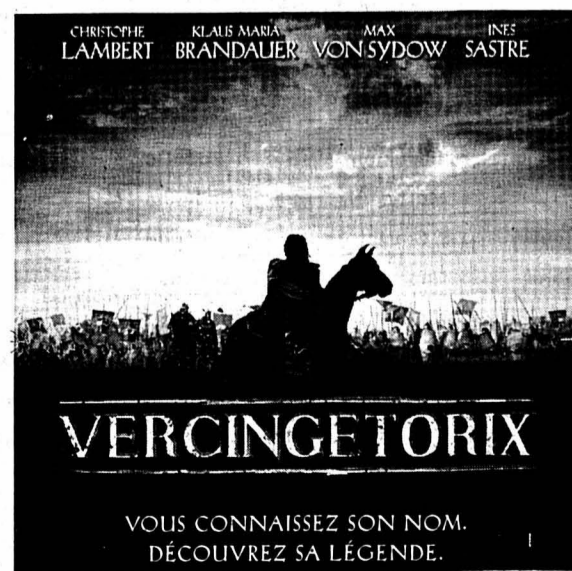
**BILLY ELLIOT**

UN FILM DE STEPHEN DALDRY  
**I WILL DANCE**  
julie waiters  
gary lewis  
jamie bell

**SCALA 1** Avant-première exceptionnelle  
Tél. 916 13 66

*en présence de Christophe Lambert et Jacques Dorfmann*

Vendredi à 20h30 12 ans



**VERCINGÉTORIX**

VOUS CONNAISSEZ SON NOM.  
DÉCOUVREZ SA LÉGENDE.

Publicité intensive,  
publicité par annonces



Avec une annonce, vous donnez de l'élan à votre manifestation sportive. Tél. 032-911 24 10 ou fax 032-968 48 63.

PUBLICITAS

**SCALA 3** Cycle Passion Cinéma  
Tél. 916 13 66

**«Voyageurs»** V.O. à 18h

De me à sa  
**«African Queen»**  
de John Huston

De di à ma  
**«Easy Rider»**  
de Dennis Hopper

REPUBLIQUE  
ET CANTON  
DE NEUCHÂTEL

OFFRES PUBLIQUES D'EMPLOI DES DÉPARTEMENTS  
DE L'ADMINISTRATION CANTONALE:

### Juriste

à temps partiel (50%)  
pour le service juridique.

**Activités:** Traiter toutes les affaires juridiques relevant de la compétence du service, notamment instruire et mener des procédures; donner des consultations juridiques, rédiger des avis de droit, des projets de décisions, de recours; rédiger des projets de lois et de rapports.

**Profil souhaité:** Licence en droit; brevet d'avocat; intérêt marqué pour le droit administratif; sens des responsabilités; aptitude à travailler de façon indépendante au sein d'une équipe; parfaite maîtrise de la langue française; maîtrise de la langue allemande.

**Lieu de travail:** Neuchâtel

**Entrée en fonction:** immédiate ou à convenir

**Délaï de postulation:** 24 janvier 2001

**Renseignements:** M. André Simon-Vermot, chef du service juridique, tél.: 032 / 889 64 40

FINANCES ET  
AFFAIRES SOCIALES

### Laborantin(e) médical(e)

à temps partiel variable (environ 50%)  
pour le service vétérinaire.

**Activités:** Exécution d'analyses microbiologiques et sérologiques; participation à la gestion administrative du laboratoire.

**Profil souhaité:** Expérience en microbiologie et sérologie; bonnes connaissances en informatique (traitement de texte, tableur); aptitude à travailler de manière indépendante.

**Lieu de travail:** Neuchâtel

**Entrée en fonction:** avril 2001

**Délaï de postulation:** 24 janvier 2001

**Renseignements:** M. Pierre-François Gobat, chef du service vétérinaire, tél.: 032 / 889 58 46

ECONOMIE  
PUBLIQUE

Les places mises au concours dans l'Administration cantonale sont ouvertes indifféremment aux femmes et aux hommes.

Pour les postes mis au concours ci-dessus, les offres des service manuscrites, précisant le poste recherché, accompagnées d'un curriculum vitae, ainsi que des copies de diplômes et de certificats, doivent être adressées à l'adresse suivante:

Service des ressources humaines de l'Etat,  
rue du Musée 1, case postale 563, 2001 Neuchâtel.

028-289007/DUO



# Titeuf lâchez-moi le slip!

PAR ZEP © Glénat

**l'effet magique**

ELLE VOUS FAIT DE L'EFFET ?  
OFFREZ-LUI **Bromir**!

**Bromir** LE PARFUM QUI FAIT CHAVIRER LES COEURS!

T'EN AS PAS DANS TA SALLE DE BAINS ?

POUR FAIRE CHAVIRER LE COEUR DE NADIA.

SI ÇA MARCHE À LA TÉLÉ, ÇA VA MARCHER AVEC NADIA !

SÛR.

JE LE METS SOUS MON T-SHIRT POUR L'EFFET DE SURPRISE !

T'AS RAISON.

CA DOIT ÊTRE À MON PÈRE, IL RÉGARDE TOUJOURS LE RUGBY À LA TÉLÉ...

C'EST PAREIL.

VAS-Y ?

NADIA... JE... HEU...

KESTUVEU ?

HEU... JE... MM... TU ME FAIS DE L'EFFET...

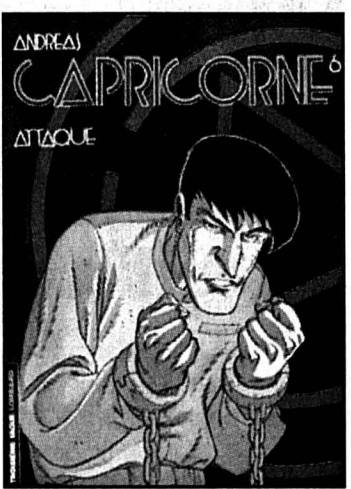
OUAARGH

OBSÉDÉ!

ENCORE UN MENSONGE DE LA PUB...

## BD Andreas sous le signe du Capricorne

Ce n'est pas une prédiction, mais un fait: le sixième tome des aventures du «Capricorne» sort cette semaine. L'astrologue-enquêteur aurait dû consulter son horoscope avant de se lancer dans cette aventure signée par Andreas...



Le Concept a entrepris de conquérir le monde et il entend bien exterminer tous les voyants et présumés devins. Comme beaucoup d'autres, Capricorne a été la victime des rafles menées par le commandant Granitt. Alors qu'une évasion s'organise, Capricorne subit de cruelles tortures: la vue de son corps atrocement meurtri devrait dissuader les autres prisonniers de se rebeller. Mais un jeune garde veille sur l'astrologue et soigne ses blessures. Plus tard, Capricorne découvre que de mystérieuses opérations chirurgicales sont pratiquées dans le camp. Cette découverte signe son arrêt de mort, mais une fois de plus, le jeune garde lui sauve la vie. Qui est ce dernier? Pourquoi veille-t-il sur l'astrologue? «Attaque», sixième tome des aventures de «Capricorne» plonge son héros et ses lecteurs dans un effrayant voyage au bout de l'enfer concentrationnaire. Un épisode qui soulève des énigmes troublantes, une aventure passionnante qui a véritablement sa place dans la collection «Troisième Vague» des éditions du Lombard.

### Albums à l'œil!

Cette semaine, quatre lecteurs peuvent gagner le nouvel album de «Capricorne», offert par la librairie Reymond, à Neuchâtel, et Le Lombard. Pour participer au tirage au sort qui désignera les gagnants, il suffit d'envoyer, jusqu'à demain jeudi, à minuit, sur carte(s) postale(s) uniquement, vos nom, âge, et adresse, à L'Express-L'Impartial, rubrique Magazine, Concours BD, case postale 561, 2001 Neuchâtel, ou Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds.

**Il ont gagné!**  
Il y a trois semaines, quatre lecteurs pouvaient gagner le nouvel album de «Kid Paddle», offert par la librairie Reymond, à Neuchâtel, et Dupuis. Les gagnants sont: Sylvie Tendeiro, de La Chaux-de-Fonds, Corto Meury, de Chauxmont, Jérôme Kessler, de Boudry, Jennifer Wilsher, de Neuchâtel. Bravo!/réd.

**Pascal Tissier**  
● «Capricorne: Attaque» (tome 6), d'Andreas (texte et dessin), dans la collection Troisième Vague des éditions du Lombard.



## Jeux vidéo Des Pokémon à la carte sur GameBoy

Avec «Pokémon Trading Card Game», les fans de Pikachu peuvent affronter - sur GameBoy - d'autres dresseurs de Pokémon à travers une excellente adaptation «vidéoludique» du célèbre jeu de cartes.

Les dresseurs de Pokémon peuvent organiser des combats de deux manières: sur un écran, via les jeux vidéo disponibles sur GameBoy et sur Nintendo 64, ou sur une table, avec le jeu de cartes - à jouer et à collectionner - édité par Wizards of the Coast (le concepteur de «Magic»). Mais maintenant, en insérant la cartouche «Pokémon Trading Card Game» dans la console portable de Nintendo, les dompteurs peuvent aussi jouer aux cartes sur un écran! La boucle est bouclée. Entièrement traduit en français, «Pokémon Trading Card Game» reprend exactement les règles du jeu de cartes. Pour

preuve, le mode «entraînement» qui permet de s'initier tranquillement aux règles parfois complexes des combats. Tout y est clairement expliqué, et après quelques parties d'essai, on peut aisément passer aux choses sérieuses, seul contre la machine, ou avec un copain, en connectant deux GameBoy (via le câble Universal Game Link, en option). Plus de 200 cartes issues du jeu de base ou des extensions Jungle et Fossile sont incluses dans la cartouche. Une multitude d'autres cartes rares et puissantes sont cachées: il est impératif de gagner des parties (contre la machine ou un autre joueur) pour en disposer. A chaque victoire on reçoit un «Booster», soit un paquet de 10 cartes supplémentaires, dont une rare. La composition des «Boosters» varie selon le niveau de l'adversaire vaincu. En connectant deux GameBoy (Color), il est aussi possible d'échanger des cartes ou des Decks. A no-

ter que lorsqu'un ami vous «pompe» une carte, vous ne la perdez pas. Comme pour la version «cartonnée», il faut préalablement préparer un jeu en constituant un paquet (un Deck) de 60 cartes (ou utiliser l'un des 60 Decks préconstruits disponibles

dans la cartouche). On pioche sept cartes et la partie commence. Bien entendu, il faut associer au moins une carte «élément» à une carte «Pokémon» pour pouvoir lancer une attaque. Les cartes «énergie», «évolution» et «dresseur» sont présentes et permettent d'élaborer

des stratégies ou de retourner des situations délicates. Bref, c'est exactement la transposition du jeu de cartes traditionnel, la nappe en moins mais avec des animations en prime.

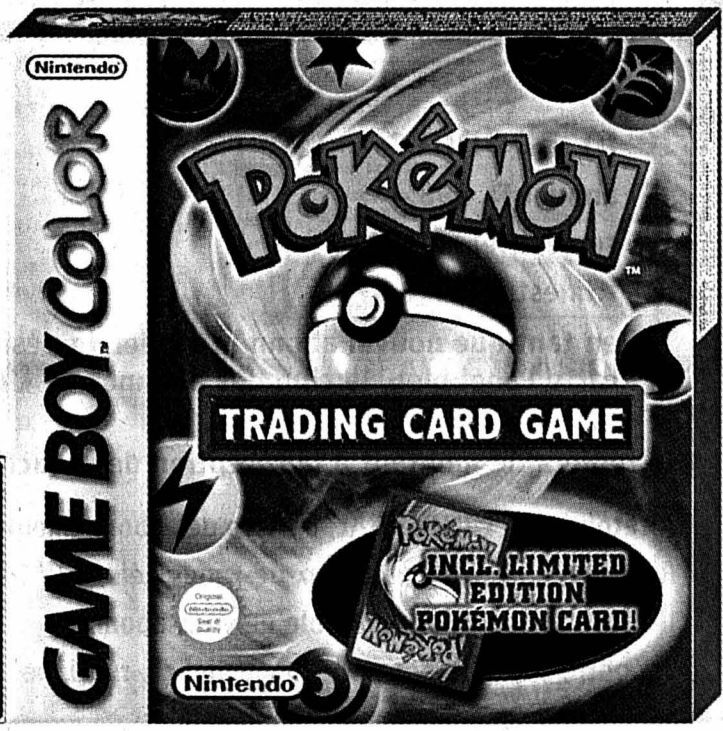
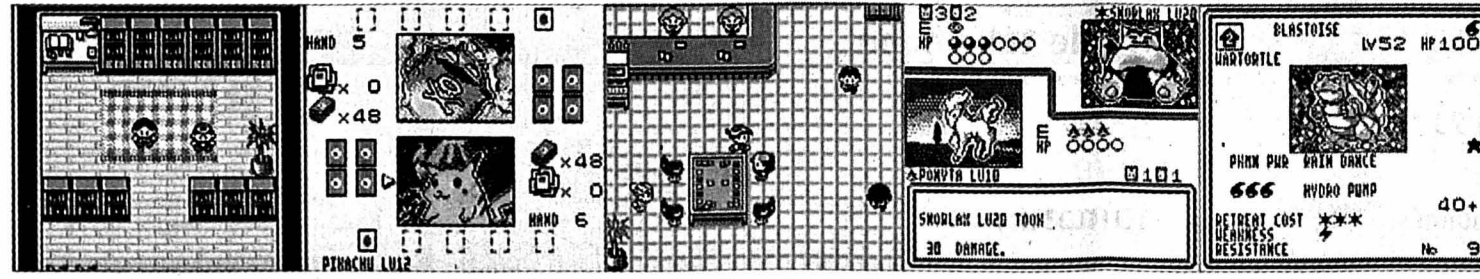
Les graphismes sont simples mais clairs, joliment colorés si l'on dispose d'un GameBoy Color (la seule machine qui autorise les échanges de Decks et de

cartes). Les commandes sont basiques et les bruitages discrets. Les amateurs d'action et d'effets spéciaux ne vont pas être emballés, mais ceux qui souhaitent s'initier au jeu de cartes seront ravis. Les collectionneurs aussi: une carte inédite, limitée et brillante (premium) de Miaoouss est offerte avec la cartouche.

**Pascal Tissier**

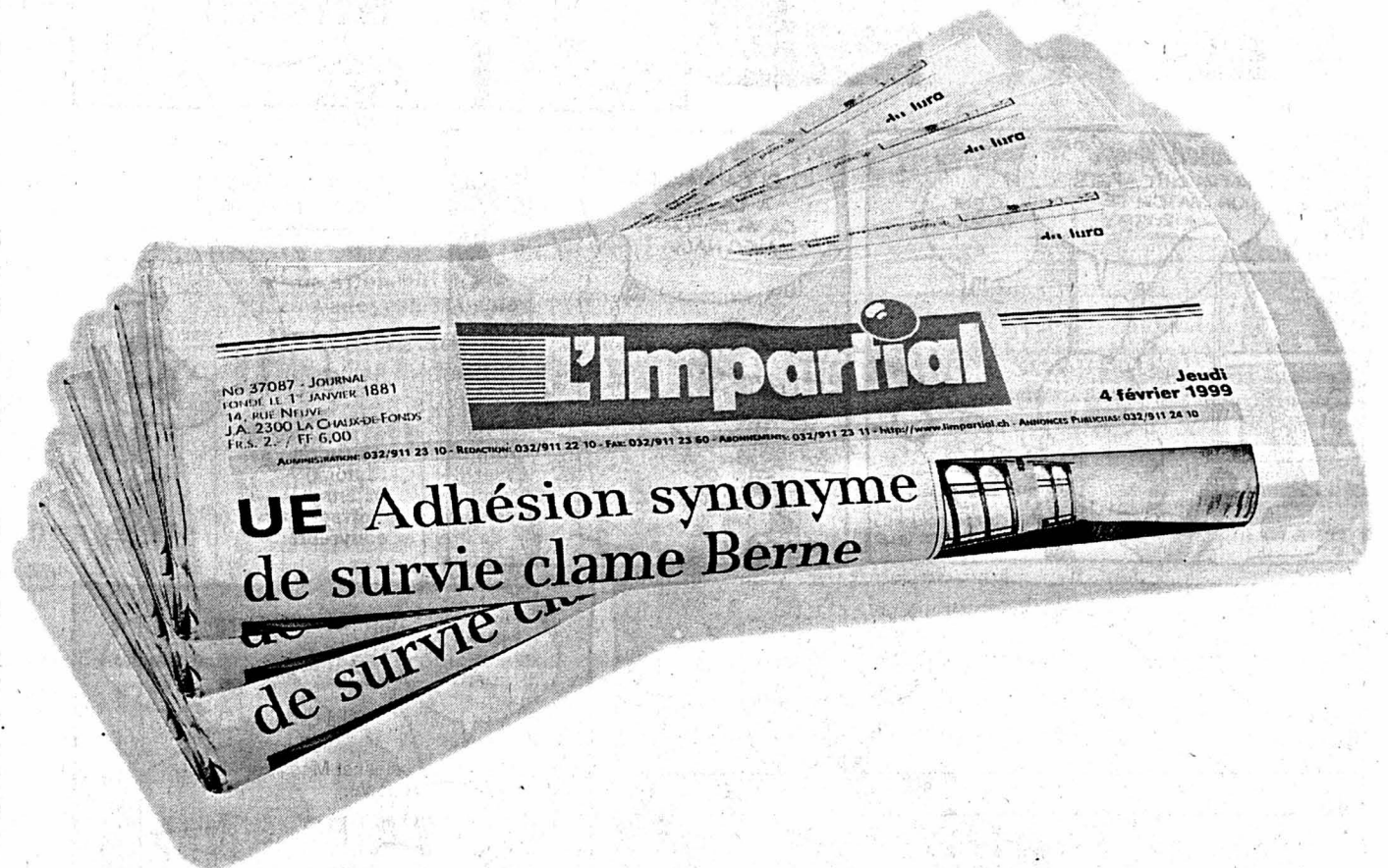
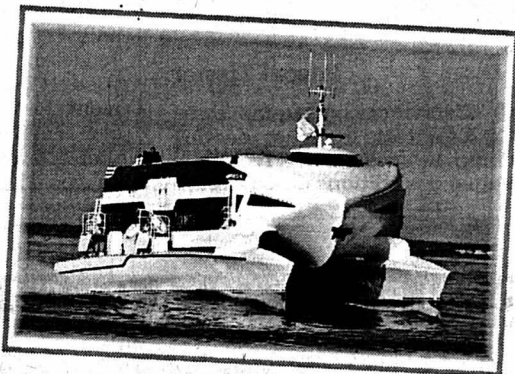
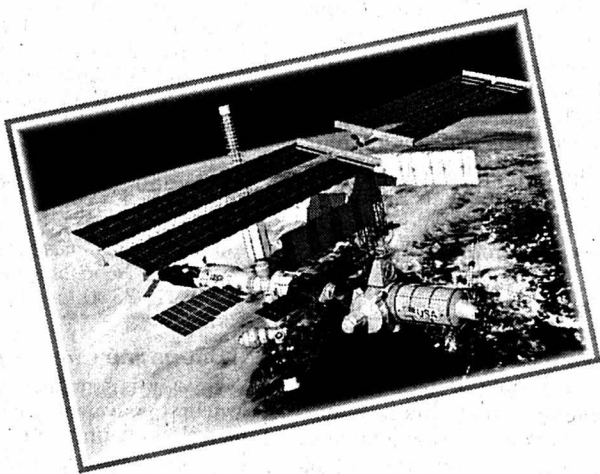
### C'est gagné!

En décembre dernier, deux lecteurs pouvaient gagner Mew, la 151e créature du jeu «Pokémon», sur GameBoy. Les gagnants sont: Cyril Babando, d'Auvergnier, et Axel Bolleter, de Bevaix. Deux autres lecteurs pouvaient remporter une PSone: Loris Ceschin, du Locle, et Harry Hess, de Bevaix, ont reçu leur console juste avant Noël. Bravo !/réd.



# Abonnez-vous à L'Impartial

Une information matinale complète pour voir la vie sous tous les angles.



- La région, la Suisse et le monde, avec 50 journalistes et photographes pour une actualité quotidienne complète. Les événements, la politique, l'économie, les faits de société. Tout ce qui bouge, nous interroge, éclaire notre présent et notre avenir.
- Tout ce qui vous touche de près. La vie locale, l'actualité régionale, le paysage commercial. Une information irremplaçable pour savoir ce qui se passe ici et maintenant.
- Vos loisirs, vos passions, avec des rubriques qui vous accompagnent dans le sport et la vie culturelle. Les événements, les agendas, des idées pour vos sorties.

## Je m'abonne

- annuel Fr. 298.-
- semestriel Fr. 158.-
- trimestriel Fr. 84.-
- en tant que nouvel abonné régulier, je désire recevoir la carte Label bleu, le club des abonnés de L'Impartial.

Je réglerai le montant à la réception de la facture.

A retourner à L'IMPARTIAL, Service des abonnements,  
Rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds, tél. 032 / 911 23 11.

Il vous est également possible de vous abonner  
via notre site internet [www.limpartial.ch](http://www.limpartial.ch), rubrique abonnés.

Nom: \_\_\_\_\_

Prénom: \_\_\_\_\_

Rue et no: \_\_\_\_\_

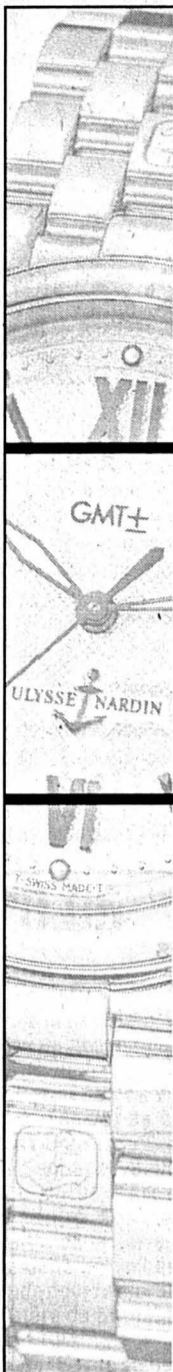
NP / Localité: \_\_\_\_\_

No de téléphone: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_





**ULYSSE NARDIN**  
SINCE 1846 LE LOCLE - SUISSE

Société d'horlogerie haut de gamme recherche

## DESSINATEUR/TRICE EN HORLOGERIE

Tâches:  
- Mise en plan  
- Gestion des dossiers et de la distribution sous contrôle

Exigence:  
- Maîtrise parfaite du logiciel Mechanical Desktop

## CONSTRUCTEUR/TRICE

Tâches:  
- Développement de nouveaux produits  
- Suivi et amélioration des produits existants

Exigences:  
- Formation de technicien option horlogerie ou équivalent  
- Minimum 5 ans d'expérience dans le développement de mouvements horlogers  
- Maîtrise d'un logiciel 3D

Les personnes intéressées sont priées d'envoyer leur postulation écrite accompagnée d'un C.V. à:

Ulysse Nardin SA,  
A l'attention de M. Lucas Humair  
Rue du Jardin 3, 2400 Le Locle

132-086697/DUO

Commerce d'alimentation de la place  
cherche tout de suite ou à convenir

### VENDEUSE ou SOMMELIÈRE

Expérimentée pour:  
- assurer la responsabilité du service;  
- participer à la gestion.

Nous cherchons une personne motivée, disponible, ayant le sens de l'organisation.

Faire offre sous chiffres C 132-86654 à Publicitas S.A., case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds

132-086654

Restaurant chinois  
à La Chaux-de-Fonds  
cherche

### CUISINIER

Avec permis valable.  
Entrée: date à convenir.

Tél. 078/749 99 35

132-086616

www.deltapersonal.ch 006-320786/DUO

**! Surfez sur notre site et vous y trouverez des jobs très attractifs!**

Pour nos clients nous cherchons activement plusieurs:

**Bâtiment**  
Menuisiers  
Maçons  
Monteurs en construction métallique (Région Bienne et Littoral)  
Monteurs électriciens  
Monteurs en chauffage et sanitaire  
Ferblantiers et couvreurs  
Serruriers

**Industrie**  
Mécaniciens  
Mécaniciens CNC  
Opérateurs (Région Neuchâtel et La Chaux-de-fonds)  
Opératrices (Région Neuchâtel et La Chaux-de-Fonds)  
Visiteuses

Madame K. Locatelli et Monsieur M. Salvi attendent votre appel.

### DELTA PERSONAL

DELTA PERSONNEL SERVICE SA  
18, rue de l'Hôpital | 2000 Neuchâtel  
Téléphone 032 724 9575 | Fax 724 9577  
neuchatel@deltapersonal.ch | www.deltapersonal.ch

DECOLLETAGE

# MONNIN FRÈRES

S.à.r.l.  
CH - 2605 Sonceboz  
Tél. 032 489 1077

Système qualité certifié selon ISO 9002

Nous sommes une entreprise active dans le décolletage haut de gamme, bénéficiant d'une solide réputation dans le milieu horloger.

Connaissant un essor considérable, nous désirons compléter notre effectif et engageons tout de suite ou pour date à convenir

## décolleteurs qualifiés

capables de gérer un groupe de machines à cames TORNOS et de travailler de manière indépendante.

Nous offrons: - les avantages d'une entreprise moderne;  
- un salaire correspondant aux capacités;  
- un horaire variable;  
- une activité variée et intéressante.

Veuillez adresser votre offre de candidature à l'adresse ci-dessus, munie des documents usuels.

Chaque dossier sera examiné de manière discrète, dans les meilleurs délais.

06-319859/4x4

## Un(e) Graphic Designer

Nos créons des produits horlogers haut de gamme, bijoux, joaillerie. Afin de renforcer notre Team «Design et Développement», nous cherchons un(e) jeune collaborateur(trice)

Profil désiré:  
- Vous avez un esprit ouvert à la réalisation de dessins artistiques sur ordinateur.  
- Votre expérience dans le secteur horloger serait un avantage.  
- Vous maîtrisez les programmes Illustrator, Photoshop, Autocad.

Nous offrons:  
Un poste intéressant avec possibilité de valoriser vos qualités personnelles. Une formation sur le dessin 3D. Un horaire flexible au sein d'une petite équipe. Des prestations en relation avec le poste.

Faire offre avec curriculum vitae à:  
Design Studio - BIJOUX BONNET SA  
Avenue Léopold-Robert 36, 2301 La Chaux-de-Fonds

13208649



**MANUFACTURE ROLEX BIENNE**

Si vous manifestez de l'intérêt à la réalisation de produits de grande renommée, nous vous proposons, dans le cadre de notre SERVICE FABRICATION, SECTEUR ÉBAUCHE, le poste de

### CHEF D'UN GROUPE USINAGES

Tâches:  
- gérer les activités, aux niveaux processus, outillages et personnel, d'un groupe d'environ 30 à 40 personnes actives dans des opérations de fraisage, de tournage, de perçage, de taraudage de pièces d'ébauches horlogères.

Profil souhaité:  
- expérience industrielle et connaissance de la fabrication de produits horlogers ou micromécaniques;  
- personnalité pouvant assumer des responsabilités de manière indépendante et ayant une première expérience dans la conduite d'un groupe de personnes;  
- titulaire d'un diplôme ET ou d'une maîtrise, complété d'un CFC de mécanicien de précision, de faiseur d'étampes ou d'outilleur.

Nous offrons:  
Une place de travail stable, un salaire adapté aux exigences du poste avec les prestations d'une entreprise moderne.

Les personnes intéressées sont priées d'adresser leur dossier de postulation au Service du personnel de la

MANUFACTURE DES MONTRES ROLEX SA  
La Haute-Route 82  
Case postale  
2501 Bienne  
Tél. 032/328 44 44

06-320008/4x4

**AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA**

**LA CHAUX-DE-FONDS**

**CORSO - Tél. 916 13 77**

**POKÉMON 2**  
V.F. 16 h.  
Pour tous. 5e semaine.  
De Michael Haigney.  
La suite du film phénomène enfin dans les salles! Selon la prophétie, l'univers Pokémon doit disparaître...  
**DERNIERS JOURS**

**CORSO - Tél. 916 13 77**

**AMERICAN PSYCHO**  
V.F. 18 h 15, 20 h 30.  
18 ans. Première suisse.  
De Mary Harron. Avec Christian Bale, Reese Witherspoon, Willem Dafoe.  
Il est jeune, riche, beau et envié. Mais sous ses apparences dorées se cache quelque chose d'innommable...  
**EDEN - Tél. 913 13 79**

**MON BEAU-PÈRE ET MOI**  
V.F. 15 h 30, 18 h, 20 h 30.  
12 ans. 2e semaine.  
De Jay Roach. Avec Robert De Niro, Ben Stiller, Blythe Danner.  
Greg veut épouser la jolie Pam. Mais avant, il doit s'adapter au père, un bourgeois de première... Gare aux catastrophes!  
**PLAZA - Tél. 916 13 55**

**DINOSAURE**  
V.F. 14 h.  
10 ans. 7e semaine.  
De Walt Disney Pictures.  
Un voyage prodigieux dans un monde inexploré qui dépasse l'imagination. Enfants accompagnés d'un adulte admis dès 7 ans.  
**DERNIERS JOURS**

**PLAZA - Tél. 916 13 55**

**INCASSABLE**  
V.F. 16 h, 20 h 30.  
16 ans. 3e semaine.  
De M. Night Shyamalan. Avec Bruce Willis, Samuel L. Jackson, Robin Wright Penn.  
Il est le seul survivant d'une catastrophe ferroviaire, sans une égratignure... Pourquoi? Du réalisateur du «6e Sens».

**LA CHAUX-DE-FONDS**

**PLAZA - Tél. 916 13 55**

**ESCROCS MAIS PAS TROP**  
V.O. s.-l. fr./all. 18 h 15.  
12 ans. 4e semaine.  
De Woody Allen. Avec Woody Allen, Tracey Ullman, Michael Rapaport.  
Pour un cambriolage, ils installent un magasin de cookie à côté d'une banque, qui va attirer bien trop de monde...  
**SCALA 1 - Tél. 916 13 66**

**BILLY ELLIOT**  
V.F. 15 h, 18 h, 20 h 15.  
12 ans. Première suisse.  
De Stephen Daldry. Avec Jamie Bell, Gary Lewis, Jamie Draven.  
Billy, 11 ans, découvre qu'un cours de danse partage le local de son club de boxe. C'est le coup de foudre...  
**SCALA 1 - Tél. 916 13 66**

**VERCINGETORIX**  
V.F. Vendredi 20 h 30.  
12 ans. Avant-première.  
De Jacques Dorfmann. Avec Christophe Lambert, Inès Sastre, Max Von Sydow.  
Avant-première exceptionnelle EN PRÉSENCE DES ACTEURS ET DU RÉALISATEUR!  
**SCALA 2 - Tél. 916 13 66**

**LE GRINCH**  
V.F. 15 h.  
Pour tous. 6e semaine.  
De Ron Howard. Avec Jim Carrey, Jeffrey Tambor, Christine Baranski.  
Tout le monde aime Noël, sauf le Grinch. Mais une petite fille aimerait savoir pourquoi... Du grand Carrey, magique!  
**DERNIERS JOURS**

**LA CHAUX-DE-FONDS**

**SCALA 2 - Tél. 916 13 66**

**DOCTEUR T. & LES FEMMES**  
V.F. 17 h 45, 20 h 30.  
12 ans. Première suisse.  
De Robert Altman. Avec Richard Gere, Helen Hunt, Farrah Fawcett.  
Le Dr Travis est le gynéco favori des dames de la Haute de Dallas. Il va fidéliser une clientèle bien trop collante...  
**SCALA 3 - Tél. 916 13 66**

**AFRICAN QUEEN**  
V.O. s.-l. fr./all. 18 h.  
12 ans. Cycle «Nouveaux mondes?».  
Du mercredi 10 au samedi 13 janvier.  
De John Huston. Avec Humphrey Bogart, Katharine Hepburn, Robert Morley.  
Un film d'amour qui réunit deux êtres imparfaits à ce point dissemblables qu'ils auraient jamais dû se rencontrer...  
**SCALA 3 - Tél. 916 13 66**

**CHICKEN RUN**  
V.F. 15 h 30, 20 h 45.  
Pour tous. 5e semaine.  
De Nick Park et Peter Lord.  
Les créateurs de Wallace et Gromit sévisent à nouveau dans un film génial où la révolte gronde dans le poulailler...  
**ABC - Tél. 967 90 42**

**NATIONALE 7**  
V.F. 18 h 30.  
12 ans. Première vision.  
De Jean-Pierre Sinapi. Avec Olivier Gourmet, Nadia Kaci, Saïd Taghmaoui, Gérard Thomassin.  
La sexualité des handicapés. Avec ce sujet périlleux, le réalisateur réussit le double pari de l'hilarité et de l'émotion.  
**ABC - Tél. 967 90 42**

**LA GRANDE ILLUSION**  
V.F. 20 h 45.  
12 ans. Reprise pour 5 séances.  
De Jean Renoir. Avec Erich von Stroheim, Jean Gabin, Pierre Fresnay, Marcel Dalio, Jean Dasté.  
1937 - Renoir affirme sa croyance dans l'homme malgré les clivages sociaux et les combats fratricides. Un grand film d'acteurs...

**AU CINÉMA • AU CINÉMA • AU CINÉMA**

**Poli-Art S.à.r.l.**  
Bd des Eplatures 46b  
2300 La Chaux-de-Fonds  
cherche  
tout de suite ou à convenir

### POLISSEURS QUALIFIÉS

sur boîtes de montres H.G. or et acier.

Prendre contact avec  
M. Berenguer au 032 926 69 66.

132-86683/4x4

**GIDORGIDORGIDORGIDOR**

Recherchons, pour notre salon de coiffure, très bien fréquenté et ultra moderne, immédiatement ou après accord une

### coiffeuse motivée.

Un travail très varié, avec des horaires de travail flexibles, vous attend.

Appellez-nous. Nous nous réjouissons de faire votre connaissance.

022-094602

**GIDOR-Coiffure**  
Av. Léopold-Robert, La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032-913 12 05, Mme M. Bapst

# SUPER SOLDÉS

# -30 à -50%



LA HALLE  
VÊTEMENTS

LA HALLE  
CHAUSSURES



Bd des Eplatures 44 • 2300 La Chaux-de-Fonds 032/926 70 50

Rue Fleur de Lys • 2074 Marin 032/753 51 44

Cliquez sur :

## naissances

Informez-vous si il est arrivé.  
Les nouveau-nés des 15 derniers jours.

L'Impartial

[www.limpartial.ch](http://www.limpartial.ch)

Publicité intensive,  
Publicité par annonces

### OFFRES D'EMPLOI

Leader de la transformation des métaux pour l'habillement horloger, partenaire des plus belles créations et des plus grandes marques, le Groupe PX s'appuie sur un savoir-faire et des compétences uniques. Il réunit Précinox SA, Précimet SA, PX Tech SA et Marc Sandoz SA et Sydauré SA, entreprises aux compétences complémentaires, spécialisées dans les semi-produits à fonction sur mesure.

Précimet recherche un/e

## Dessinateur ou dessinatrice

Vous connaissez Autocad, vous dessinez et contrôlez la réalisation de nos outils. Vous vérifiez le contenu technique des commandes clients et vous établissez des contacts étroits avec notre production.

Nous nous réjouissons de prendre connaissance de votre candidature que vous adresserez à

PX Holding SA  
Ressources humaines  
Bd des Eplatures 42  
2304 La Chaux-de-Fonds  
[nicole.aquilon@groupepx.com](mailto:nicole.aquilon@groupepx.com)

Groupe PX

**KELLY SERVICES** Bien plus qu'un job !  
Depuis 1946, Kelly Services, un des leaders mondiaux de l'emploi flex et temporaire, est reconnu pour la qualité et la fiabilité de ses services.

Mandatés par des entreprises horlogères de la région, nous recherchons pour :

## des postes à temps partiel de 16 à 20 heures

Des personnes motivées et habiles pour effectuer différents travaux au niveau de la production, du contrôle ou de l'assemblage de mouvements d'horlogerie.

Veuillez faire parvenir votre candidature à **Gérard Forino**.

028-289452

Av. Léopold-Robert 65 • 2300 La Chaux-de-Fonds • 032/910 55 10

028-289503/DUO

Notre spécialité :  
Les croûtes aux morilles

**Restaurant des Pontins**  
2042 Valangin  
Ch. Blandenier  
Tél. 032/857 21 98

Vous êtes souriante ?  
Vous êtes dynamique et avez de l'expérience ?  
Alors vous êtes l'

## EXTRA

que nous cherchons pour entrée à convenir.

**Horaire: de 12 h à 14 h**

Nous attendons avec plaisir votre offre de service. Appelez-nous rapidement.  
Demandez M. Blandenier au 032/857 21 98

*L'Orlogerie*  
Les saveurs et l'art de la cuisine  
Café, pâtisseries, chocolaterie, confiseries, etc.

Rue A.-M.-Piaget 1  
2300 La Chaux-de-Fonds  
Tél. 032/968 19 00  
Fax 032/968 19 16

Cherche

## une sommelière

Téléphonez pour rendez-vous au 032/968 19 00

132-086653

L'annonce,  
reflet vivant  
du marché



MANUFACTURE  
**GIRARD-PERREGAUX SA**  
GROUPE HORLOGER SOWIND

Engage, en renforcement de son équipe d'industrialisation,

tout de suite ou pour date à convenir

## UN DESSINATEUR OU UNE DESSINATRICE EN MICROTECHNIQUE

pour la conception et la réalisation des plans d'outillage et d'assemblage.

Ce poste participe à la liaison entre le Département R+D et la fabrication des mouvements manufacturés et de Haute Horlogerie.

Il requiert:

- le sens des relations humaines
- une bonne organisation professionnelle
- une bonne maîtrise de l'informatique (Autocad et Mechanical Desktop)
- une grande rigueur dans la gestion des dossiers

Nous vous offrons:

- un poste intéressant au sein d'une équipe jeune et dynamique
- une activité autonome
- les avantages sociaux d'une entreprise moderne

Si vous êtes de nationalité suisse ou au bénéfice d'un permis de travail valable, veuillez adresser vos offres manuscrites avec curriculum vitae à :  
**GIRARD-PERREGAUX SA** (Groupe Horloger Sowind)  
à l'att. de Madame Françoise Miserez, Place Girardet 1 - CH - 2300 La Chaux-de-Fonds

132-086706

**ROVENTA HENEX SA**

A MATTER OF TIME

Nous sommes une entreprise horlogère active dans le Private Label. Pour notre département Développement Produit, nous cherchons un(e)

## CRÉATEUR / STYLISTE

Si

- vous vous sentez à même de suivre vos créations, de l'idée à la réalisation (esquisses, mises au net en DAO, création de cadrans, suivi technique, etc.);
- votre sens esthétique et votre ouverture d'esprit sur les tendances de la mode horlogère figurent parmi les points forts de votre personnalité;
- **impératif:** vous disposez d'une **expérience de quelques années dans l'horlogerie;**
- vous êtes apte à collaborer au sein d'une équipe motivée;

vous êtes la personne que nous recherchons pour compléter notre département Développement Produit.

Nous vous offrons un travail intéressant et varié pour un grand nombre de marques, ainsi qu'un salaire correspondant à vos aptitudes et des prestations sociales étendues.

Date d'entrée: selon entente.

Les personnes intéressées, qui répondent au profil recherché, adresseront leur offre par écrit à **Roventa-Henex SA**, à l'attention de **M. C.-A. Voser**, rue du Crêt 16, CP 1152, 2501 Bienne.

06-319014/4x4

**Glob'All Transports**, une entreprise active dans les Transports internationaux, recherche des

## chauffeurs de poids lourd

avec permis catégorie C + E.

Libres tout de suite.

Pour tout renseignement, veuillez vous adresser à **Glob'All Transports**, bureau de Bienne, au 032 328 16 86.

06-320461/4x4

4x4 plus

UNE RÉGION, UNE COMBINAISON PUBLICITAIRE!

L'EXPRESS

L'Impartial

Le Quotidien Jurassien

DEPUIS 1863  
**LE JOURNAL**  
DU JURA





LA BOSSE



On ne voit bien qu'avec le cœur, l'essentiel est invisible pour les yeux.

«Le Petit Prince»  
Saint-Exupéry

Jeanne Beuret-Chapatte, La Bosse:

Marie-Jeanne Beuret et son ami Pierre,  
Sandrine Beuret, La Chaux-de-Fonds;

Josiane et Michel Rais-Beuret,  
Ismaël, Flavien, Le Noirmont;

Les familles de feu Marie et Luc Beuret-Boillat,

ainsi que les familles parentes et amies ont la douleur de vous faire part du décès de

## Michel BEURET

leur cher époux, papa, beau-papa, grand-papa, oncle, parrain, cousin et ami, enlevé à leur tendre affection, dans sa 72e année, réconforté par les sacrements de l'Eglise.

LA BOSSE, LE BÉMONT, le 9 janvier 2001.

La célébration eucharistique, suivie de l'enterrement, aura lieu en l'église de Saignelégier, le vendredi 12 janvier à 14 heures.

Michel repose à la chambre mortuaire de l'hôpital de Saignelégier.

Il ne sera pas envoyé de faire-part, cet avis en tenant lieu.

Monsieur et Madame Daniel et Josiane Juillerat, leurs enfants à Palézieux-Village ainsi que les familles parentes, alliées et amies ont le chagrin de faire part du décès de

## Madame Simone BOILLAT-LOZE

La cérémonie d'adieu a eu lieu dans l'intimité.

Profondément touchés par les nombreux témoignages de sympathie, d'affection et d'amitié et par les hommages rendus à

## Monsieur Roger CATTIN

Madame Marie-Madeleine Cattin-Froidevaux  
Rodolphe et Judith Cattin-Kälin, leurs enfants  
et famille

expriment leur gratitude et remercient toutes les personnes qui ont pris part à leur deuil.

Les présences, les messages, les envois de fleurs ou les dons, leur ont été un précieux réconfort.

Profondément touchée par les nombreux témoignages de sympathie, d'affection et d'amitié et par les hommages rendus à

## Monsieur Jean-Maurice GACON

sa famille

exprime sa gratitude et remercie toutes les personnes qui ont pris part à sa pénible épreuve.

Les présences ou les messages lui ont été un précieux réconfort.

LE LOCLE

La famille de

## Madame Jeanne MONTANDON

remercie de tout cœur les personnes qui lui ont témoigné de l'amitié et de la sympathie par leur présence, message, envoi de fleurs ou don. Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

132-86837

LA CHAUX-DE-FONDS

Profondément touchée par les témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son deuil, la famille de

## Monsieur Georges VIENNE

remercie très sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse épreuve, soit par leur présence, leur message, leur envoi de fleurs ou leur don. Elle les prie de trouver ici l'expression de sa profonde reconnaissance.

132-86882

### Réception des avis mortuaires:

du lundi au vendredi

jusqu'à 17 heures à Publicitas La Chaux-de-Fonds

fax 032 / 968 48 63

jusqu'à 20 heures à L'Impartial

fax 032 / 911 23 60

## COMMUNIQUÉ POLITIQUE

# Europe D'abord un objectif moral

Lettre ouverte à Franz Steinegger, président du Parti radical suisse:

Monsieur le Président,

Dans vos propos à la «Berliner Zeitung» du 6 janvier, vous estimez que le débat sur l'adhésion à l'Union européenne est artificiel et improductif. Vous ajoutez que de débattre aujourd'hui sur ce thème c'est manquer de respect à la volonté populaire exprimée en décembre 1992 (non à l'EEE) et en mai 2000 (oui aux accords bilatéraux).

Permettez-moi de m'en étonner vivement.

Le choix de participer ou non à la construction de la maison Europe est une des questions les plus fondamentales que la Suisse ait à se poser en ce début de siècle. Dès lors, on ne voit pas en quoi le fait de mettre en avant ce thème essentiel de la politique suisse peut-être incongru ou improductif. En outre, le moyen choisi, soit une initiative populaire permet directement au peuple et aux cantons de s'exprimer. C'est bien le moyen le plus démocratique qui existe. Soyez-en certains, les initiants sont de vrais démocrates et ils accepteront le scrutin populaire, quel qu'il soit.

Je m'étonne également de vos propos en tant que prési-

dent du Parti radical suisse. Le Parti radical avait en effet pris position en 1995 en faveur de l'adhésion à l'UE. Il a ensuite confirmé cette position dans son programme politique «1999-2007» plaidant pour que la Suisse soit membre de l'Union européenne en 2007. Le calendrier de l'initiative «Oui à l'Europe» correspond parfaitement au calendrier radical, puisqu'en votant le 4 mars prochain pour l'ouverture de négociations d'adhésion, le peuple suisse devrait s'attendre à voter sur l'accord d'adhésion au plus tôt en 2006!

Dès lors comment le président des radicaux suisses peut-il estimer que le débat est prématuré? Pour ma part je suis très étonné de constater que le programme adopté par la base du parti n'est pas suivi par sa direction.

Monsieur le Président, certes, le peuple suisse a plébiscité la voie pragmatique en approuvant les accords bilatéraux. Mais ces accords ont une dimension purement économique. L'adhésion à l'UE est d'un autre acabit. C'est une décision à caractère moral, politique et culturel.

Moral car l'Europe c'est avant tout la paix, la stabi-

lité, la coopération entre les peuples et la démocratie.

Politique car l'Europe permettrait à la Suisse d'exister dans ce monde autrement qu'au travers de ses multinationales et de ses institutions financières.

Culturel car la Suisse, par ses traditions et ses langues, est profondément ancrée dans la culture européenne. L'Europe doit permettre et elle permettra de promouvoir et défendre les cultures du Vieux-Continent dans un monde qui se globalise.

Ces trois raisons sont suffisantes à elles seules pour que la Suisse adhère à l'UE. Ces trois raisons recoupent les fondements mêmes du radicalisme. Car c'est sur ces principes-là que les radicaux ont fondé la Suisse moderne en 1848. Ne perdons plus jamais ces valeurs de vue, Monsieur le Président. Car si le radicalisme est un juste équilibre entre l'économie et le social, il est avant tout porteur des valeurs de liberté, de démocratie, de paix et d'ouverture.

Recevez, Monsieur le Président, mes plus cordiales salutations.

**Damien Cottier**  
député radical  
membre du Nomes  
Le Landeron

## FAIT DIVERS

### Evadé Cambrioleur activement recherché

Les autorités judiciaires de Berne-Mittelland demandent la collaboration de la population pour rechercher Roland Brüngger, âgé de 31 ans. Il est soupçonné de commettre des cambriolages notamment dans le canton de Berne.

Roland Brüngger exécutait une mesure pour infractions contre le patrimoine et à la loi sur les stupéfiants. Il s'est évadé le 23 novembre 2000. Depuis ce jour, divers cambriolages ont été commis dans le canton de Berne, notamment dans des commerces et différentes entreprises. L'analyse des traces a révélé que ces

infractions avaient été commises par Roland Brüngger et un coauteur, actuellement inconnu. Il est probable que Roland Brüngger et son complice circulent en voiture. Brüngger est toxicomane et pourrait fréquenter les milieux de la drogue.

Roland Brüngger, de corpulence moyenne, mesure 174 cm. Il a des cheveux foncés, éventuellement teints en blond.

Tout renseignement au sujet du séjour de Roland Brüngger est à communiquer à la police cantonale à Berne, tél. (031) 634 41 11. /comm

## NÉCROLOGIES

### Les Breuleux Eugénie Willemin

Eugénie Willemin-Juillard est décédée subitement à son domicile, dans sa 90e année. Née à Saignelégier, dans la famille de six enfants du Dr Emile Juillard, la défunte a passé toute son enfance au chef-lieu franc-montagnard. Elle a ensuite étudié dans des pensionnats de Fribourg-en-Brigau et de Besançon. C'est dans cette dernière ville qu'elle a rencontré Maurice Willemin qui allait devenir son époux en 1936. Le jeune couple s'est établi à Malleray où Maurice Willemin avait été nommé comme maître à l'école secondaire. Par la suite, la famille Willemin s'est installée à Lucerne où l'époux avait été appelé pour ensei-

gner les langues à l'Ecole cantonale de Suisse centrale. Le couple a élevé une famille de six enfants, dont l'un, handicapé, est décédé à l'âge de 24 ans.

Musicienne de talent, Eugénie Willemin a longtemps tenu les orgues de l'église française de Lucerne dont elle a également dirigé le chœur. A l'heure de la retraite, M. et Mme Willemin sont venus passer des jours paisibles dans leur pays natal et ils se sont établis aux Breuleux. Eugénie Willemin laissera le souvenir d'une femme cultivée et discrète, appréciée de chacun pour sa belle personnalité.

AUY

### Les Breuleux Alice Beuret

Après plusieurs semaines d'hospitalisation, Alice Beuret-Simonin est décédée dans sa 81e année. Née au Bémont, la défunte était l'aînée des huit enfants de Louise et Georges Simonin. Après sa scolarité et un stage en Suisse allemande, elle a travaillé au sein d'entreprises horlogères du chef-lieu jusqu'à son mariage, en 1951, avec Joseph Beuret, agriculteur aux Breuleux. Le couple a élevé six enfants dont un devait décéder en bas âge.

La famille s'est agrandie avec l'arrivée de sept petits-enfants et de trois arrière-petits-enfants. Active et dévouée, Alice Beuret a donné de son temps au Mouvement populaire des familles, à l'Action catholique ainsi qu'à la commission de l'école ménagère. Veuve depuis 1998, atteinte dans sa santé, Alice Beuret a trouvé appui et réconfort auprès des membres de sa famille.

AUY

## ACCIDENTS

### Areuse Deux blessés

Lundi vers 19h55, une jeep conduite par un habitant de Boudry circulait sur l'autoroute A5 à Areuse, dans la zone de chantier, en direction de Lausanne. Surpris par le brusque arrêt de la file de véhicules, en raison d'une piétonne qui marchait sur la gauche de la voie de circulation, le conducteur ne parvint pas à immobiliser son véhicule. Ce dernier heurta violemment l'arrière de la voiture conduite par un habitant de Cortaillod qui se trouvait à l'arrêt et qui, sous l'effet du choc, heurta l'automobile conduite par une habitante de Boudry, qui était également à l'arrêt. Blessés, le conducteur de Cortaillod et son passager, également de Cortaillod, ont été transportés en ambulance à l'hôpital. L'autoroute a été fermée à La Brena jusqu'à 21 heures. /comm

### Boudry Collision en chaîne

Hier vers 7h35, sur la route du Vignoble à Boudry, en direction d'Areuse, dans une file de véhicules, une collision en chaîne s'est produite impliquant quatre voitures. /comm

### La Sagne Recherche de conducteur

Lundi vers 19h10, un conducteur inconnu circulait au volant d'une voiture de couleur claire sur la route des Coeudres, en direction de La Sagne. Peu après l'immeuble N°24, aux Coeudres, il se porta sur la gauche de la chaussée et le flanc gauche de sa voiture heurta celui de l'automobile conduite par une habitante de Noiraigue, qui circulait en sens inverse. Le conducteur inconnu, ainsi que les témoins de cet accident qui a causé des dégâts matériels, sont priés de prendre contact avec la police cantonale à La Chaux-de-Fonds, tél. (032) 968 71 01. /comm

### Aujourd'hui Des nuages à la pelle

Situation générale: envolée l'embellie, c'est au tour d'une dépression, installée au large de la Bretagne. Voilà donc un nouveau flux de sud-ouest, dans lequel s'engouffrent des perturbations qui tentent de suivre leur route habituelle. L'anticyclone situé plus au nord ne l'entend pas de cette oreille et pose une barrière infranchissable. Cette situation a l'avantage de réduire l'activité des nuages mais les oblige à bivouaquer au voisinage de notre région.

Prévisions pour la journée: le front perturbé qui a atteint le Jura hier soir ramène de la douceur. Ainsi, les précipitations qu'il engendre, surtout le matin, tombent progressivement sous forme de pluie jusque vers 1300 mètres. Le mercure suit la même courbe ascendante et marque 4 degrés dans les vallées, 5 à 6 degrés en plaine où se développent de timides éclaircies.

Demain et vendredi: couvert et quelques précipitations.  
Samedi: l'anticyclone s'impose depuis le nord.

Jean-François Rumley

### Fête à souhaiter Guillaume

#### Températures Aujourd'hui à 14 heures

- Neuchâtel: 5°
- Boudry: 5°
- Cernier: 4°
- Fleurier: 4°
- La Chaux-de-Fonds: 3°
- Le Locle: 3°
- La Vue-des-Alpes: 2°
- Saignelégier: 3°
- St-Imier: 4°

#### Hier à 13 heures

#### En Suisse...

- Bâle: beau, 6°
- Berne: beau, 3°
- Genève: très nuageux, 4°
- Locarno: beau, 9°
- Sion: très nuageux, 2°
- Zurich: beau, 4°

#### ... en Europe

- Athènes: nuageux, 19°
- Berlin: bruine, 3°
- Istanbul: beau, 17°
- Lisbonne: très nuageux, 16°
- Londres: très nuageux, 5°
- Madrid: très nuageux, 3°
- Moscou: neige, -1°
- Paris: très nuageux, 4°
- Rome: peu nuageux, 13°

#### ... et dans le monde

- Bangkok: nuageux, 33°
- Le Caire: beau, 20°
- Johannesburg: nuageux, 27°
- Miami: nuageux, 27°
- Pékin: beau, 1°
- Rio de Janeiro: pluvieux, 32°
- San Francisco: pluvieux, 13°
- Sydney: nuageux, 22°
- Tokyo: nuageux, 8°

Soleil  
Lever: 8h16  
Coucher: 17h03

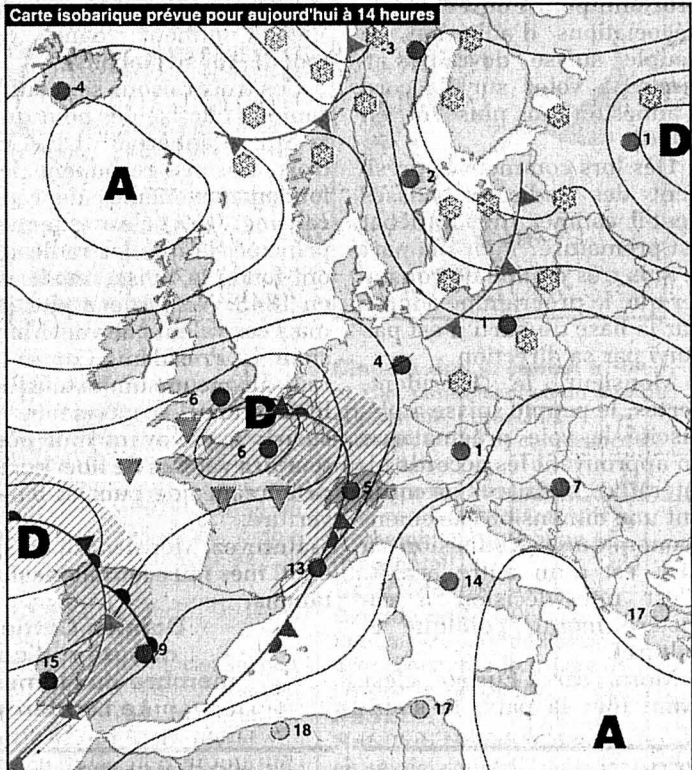
Lune (décroissante)  
Lever: 17h55  
Coucher: 8h49

Niveau des eaux  
Lac de Neuchâtel: 429,26m  
Température (au Nid-du-Crô): 7°

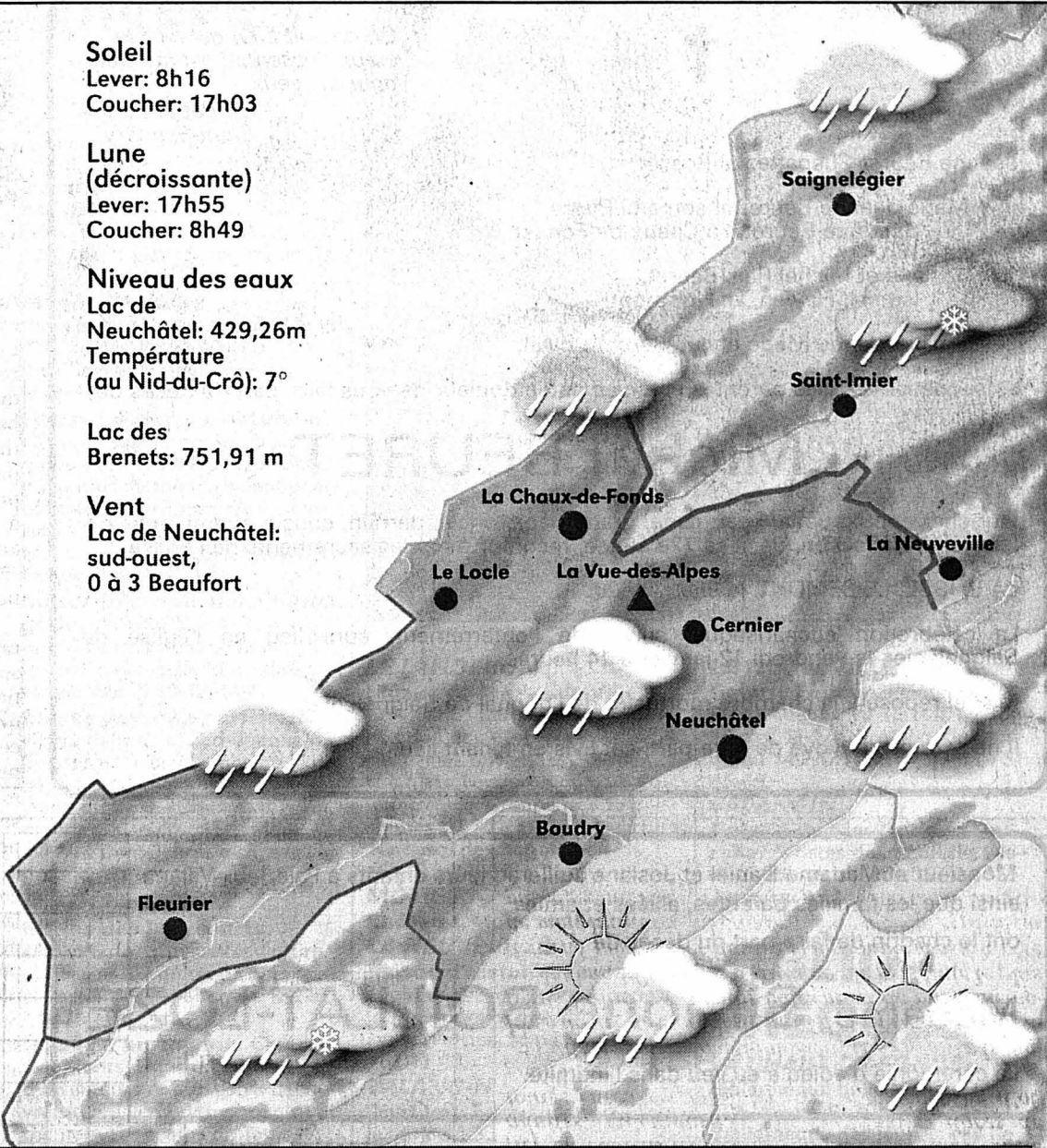
Lac des Brenets: 751,91 m

Vent  
Lac de Neuchâtel: sud-ouest, 0 à 3 Beaufort

Carte isobarique prévue pour aujourd'hui à 14 heures



Front froid		Pluie	
Front chaud		Averses	
Occlusion		Zone orageuse	
Courant d'air froid		Neige	
Courant d'air chaud		Anticyclone	
Isobares: indication de la pression en hectopascals (mbar)	1015 1010 1005	Dépression	
		Ciel serein	
		Ciel nuageux	
		Ciel couvert	



Aujourd'hui	Jeudi	Vendredi	Samedi
En plaine: 5° A 1000 m: 3°	5° 4°	5° 4°	4° 2°

Infographies: Pascal Tissier / Sources: Jean-François Rumley, F. Cachelin SA et Keystone

### Cuisine La recette du jour

Entrée:  
Bouchées à la reine  
Plat principal:  
TRUITES AUX AMANDES  
Dessert:  
Gaufres au sucre

Ingrédients pour 4 personnes: 4 truites, 100g d'amandes effilées, 1 citron, 100g de beurre, 4 cuillères à soupe d'huile, farine, poivre et sel.

#### Préparation:

Faire dorer les amandes au four.  
Préparer les truites, puis les poivrer, les saler et les rouler dans la farine.  
Faire fondre le beurre et l'huile dans une poêle, y faire revenir les truites, puis les faire cuire au four.  
Ajouter les amandes sur les truites et citronner.  
Servir avec un riz blanc.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
A															
B				A											
C				E											
D				G											
E				O											
F				S											
G				O					R	O	U	L	E	A	U
H				A	M	U	R	E	R	A					
I				C	E				Y	E	T	I			
J				O											
K				M											
L				P											
M				T											
N				E											
O															

### SCRABBLE Le top en 3 minutes

M. Cossa  
 Vos lettres:

LOUERA ?

- ? Symbolise un joker
- Lettre compte double
- Lettre compte triple
- Mot compte double
- Mot compte triple

Solution en page Memento

La tête pleine de la musique de Lully, de la tréculence de Molière et de la grandeur de Louis XIV, je remonta l'avenue de la Gare, à Neuchâtel, d'un pas aérien, après un petit crochet par les jardins du palais DuPeyrou, notre Versailles en miniature.

### Billet Louis XIV et les pitbulls

Dopée par le film de Gérard Corbiau, «Le roi danse», mon imagination dansait encore en plein XVIIe, lorsque cinq ombres se profilèrent subitement devant moi, sans que je ne puisse modifier en rien la trajectoire de mes pas ailés. Trois adultes, qu'entouraient deux pitbulls, libres de toutes entraves, fondaient sur moi, en rang d'oignons.  
J'allais être irrémédiablement coincé entre le molosse de droite et un mur haut de trois mètres. Je ralentis l'allure, essayant vainement de me remémorer les conseils en cas d'attaque. Je pris l'air le plus détaché possible. Tétanisé. Le groupe passa à côté de moi, hautain, je n'avais même pas été reniflé au passage, mais mes jambes flageolantes m'interdirent toute nouvelle esquisse de menuet.

Michel Merz

